

# ព្រះពោធិសត្វ

ភាគទី ៤



ទន្លេគង្គា ក្រុងពាណសី

ប្រយោជន៍នៃការចម្រើនសតិប្បដ្ឋាន ៤

រៀបរៀងដោយ

ខ្ញុំព្រះករុណា

ខ្ញុំបាទ ប៊ុត សាវណ្ណ

# ព្រះពោធិសត្វ

ភាគទី ៤

ប្រយោជន៍នៃការចម្រើនសតិប្បដ្ឋាន ៤

សុ.



វិ.

វេ.

ធម្មទានប្បវេណី

រៀបរៀងដោយ

ខ្ញុំព្រះករុណា

ខ្ញុំបាទ ប៊ុត សាវណ្ណ

សម្រាប់ជាធម្មទាន

# មាតិកា



## លេខ្លះអត្ថបទ

## ទំព័រ

១. តុណ្ហិលជាតក	១
២. សម្ពុលាជាតក	២៧
៣. ទីបីតិកោសលជាតក	៥៦
៤. តិលមុដ្ឋិជាតក	៧២
៥. ប្រយោជន៍នៃការចម្រើនសតិប្បដ្ឋាន ៤	៨៦
៦. សម្រេចប្រយោជន៍តៗ គ្នា	១២៦



គ្រប់សត្វមានជីវិត សុទ្ធតែមានចិត្តជាប្រធាន  
មានចិត្តជាធំ ។ មនុស្សមានវិធីអប់រំចិត្ត តែសត្វតិរច្ឆាន  
មិនមានឡើយ ដូច្នេះជីវិតមនុស្ស និងជីវិតសត្វតិរច្ឆាន  
ទើបផ្សេងគ្នា ពោលគឺមនុស្សបានប្រសើរត្រង់មានការ  
ចម្រើនផ្លូវចិត្ត ចម្រើនគុណធម៌ អប់រំរឿយៗ ។

មនុស្សដែលកើតមកក្នុងលោកនេះ កាលនិយាយ  
ដល់របស់ដែលគួរស្វែងរក របស់នោះក៏គឺសារៈនៃជីវិត  
ដែលជាផ្លូវនៃសេចក្តីសុខ និងសេចក្តីចម្រើន ។

- សារៈនៃទ្រព្យ គឺការឱ្យទាន
- សារៈនៃចំណេះដឹង គឺសង្គ្រោះអ្នកដទៃ
- សារៈនៃការសង្គ្រោះនោះ គឺប្រាប់ផ្លូវត្រូវ
- សារៈនៃរូបកាយ គឺប្រើរូបកាយសាងប្រយោជន៍
- សារៈនៃជីវិត គឺការប្រព្រឹត្តធម៌ អប់រំចម្រើននូវ

សតិប្បដ្ឋាន ៤ ។

**ថ្ងៃ ១៥ កើត ខែឆល្គុត ព.ស.២៥៥៣**

**ចម្លងថ្ងៃបុណ្យទូលកំណើតគម្រប់ ៥០ ឆ្នាំ**

**នៃខ្ញុំព្រះករុណា ខ្ញុំព្រះ**

**ប៊ុត សាវណ្ណ**

**ធ្វើនៅ ប្ទូងនិយម្ព័ន្ធន ខេត្តត្បូងឃ្មុំ**

## ១~ តុណ្ហិលជាតក

( បិដក ៥៩ , ទំព័រ ៥៦-៥៨ និងអដ្ឋកថា )



ព្រះបរមសាស្តា កាលដែលព្រះអង្គទ្រង់គង់ប្រថាប់នៅនាមហាវិហារព្រះជេតពន ទ្រង់ប្រារព្ធិកិក្ខុជាអ្នកខ្លាចសេចក្តីស្លាប់មួយអង្គ ទើបព្រះអង្គទ្រង់ត្រាស់រឿងនេះ មានពាក្យថា **នវច្ឆន្ទកេ** ដូច្នេះជាដើម ។

បានស្តាប់មកថា កុលបុត្រអ្នកក្រុងសាវត្ថីនោះឯង បួសក្នុងព្រះពុទ្ធសាសនា ប៉ុន្តែជាអ្នកខ្លាចស្លាប់ ។ លោកគ្រាន់តែបានឮសំឡេងមែកឈើរង្ហើ ឬក៏មែកឈើងាប់ធ្លាក់ចុះ ពុំនោះសោត ជាសំឡេងបក្សី សំឡេងសត្វជើងបួន ឬសំឡេងអ្វីៗ គ្រាន់តែបន្តិចបន្តួច ស្រាលៗ ក៏ជាបុគ្គលត្រូវភ័យគ្របសង្កត់ មានសភាពជាអ្នកខ្លាចស្លាប់ដ៏ក្រៃលែង មានខ្លួនញ័រដូចទន្សាយដែលគេយកកាំបិតស្រូច

មកចាក់ពោះដូច្នោះឯង ។ ភិក្ខុទាំងឡាយ នាំគ្នាតាំងនូវ  
គាថា វេលាសន្តនានៅធម្មសភាសាលាដូច្នេះថា ម្ចាស់  
អារុសោ ភិក្ខុឈ្មោះនោះខ្លាចស្លាប់ ដោយគ្រាន់តែបានឮ  
សំឡេងអ្វីបន្តិចបន្តួច ក៏ស្រែកភ្ញាក់មាត់ហើយរត់ចេញ  
ទៅ លោកគួរតែមានមនសិការថា សេចក្តីស្លាប់របស់  
សត្វទាំងឡាយទៀង តែជីវិតមិនទៀង ដូច្នេះឱ្យបាន  
ប្រាកដ ។ ព្រះបរមសាស្តាស្តេចយាងមកដល់ ព្រះអង្គ  
ទ្រង់ត្រាស់សួរថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ អ្នកទាំងឡាយ  
អង្គុយសន្តនាគ្នាដោយរឿងអ្វី ? កាលភិក្ខុទាំងឡាយ  
ក្រាបទូលអំពីភិក្ខុអ្នកខ្លាចស្លាប់ដូច្នេះហើយ ទើបព្រះអង្គ  
ទ្រង់ត្រាស់ឱ្យនាំភិក្ខុនោះមក ហើយត្រាស់សួរថា ម្ចាស់  
ភិក្ខុ បានឮថា អ្នកខ្លាចស្លាប់ពិតមែនឬ ? កាលភិក្ខុអង្គ  
នោះក្រាបទូលថា បពិត្រព្រះអង្គដ៏ចម្រើន ពិតមែន ទើប  
ព្រះដ៏មានព្រះភាគត្រាស់ថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ មិន  
ចំពោះតែក្នុងកាលឥឡូវនេះទេ សូម្បីក្នុងជាតិមុន ភិក្ខុ



នេះក៏ខ្លាចស្លាប់ដូចគ្នាដែរ ហើយព្រះអង្គទ្រង់នាំយក  
រឿងក្នុងអតីតកាល មកសម្តែងដូចតទៅ ៖

ក្នុងអតីតកាល កាលព្រះបាទព្រហ្មទត្តគ្រងរាជ-  
សម្បត្តិ ក្នុងព្រះនគរពារាណសី ព្រះបរមពោធិសត្វ បាន  
បដិសន្ធិក្នុងពោះរបស់មេជ្រូក ។ កាលដែលមេជ្រូកនោះ  
មានផ្ទៃពោះគ្រប់កំណត់ហើយ ក៏កើតបានកូនពីរ ។ ថ្ងៃ  
មួយ មេជ្រូកកំពុងតែនាំកូនទាំងពីរទៅដេកនៅរណ្តៅ  
មួយ ទទួលពេលនោះ មានស្រ្តីចាស់ជរាម្នាក់ មាន  
ប្រក្រតីនៅភូមិជិតខ្លោងទ្វារនគរពារាណសី គាត់បេះ  
កប្បាសបានពេញល្អ មកអំពីចម្ការកប្បាស ដើរកាន់  
ឈើច្រត់បុកដីកុបៗ ។ មេជ្រូកបានឮសំឡេងឈើច្រត់  
នោះហើយ ក៏ស្ទុះរត់ចោលកូនតូចទាំងពីររបស់ខ្លួន ព្រោះ  
ខ្លាចស្លាប់ ។ ស្រ្តីចាស់ជរាឃើញកូនជ្រូក ស្រាប់តែមាន  
មេត្តាចិត្តសម្គាល់ថាជាកូន ទើបចាប់ដាក់ក្នុងល្អិតទៅ  
ផ្ទះ ហើយតាំងឈ្មោះកូនជ្រូកបងដែលជាព្រះបរមពោធិ-

សត្វថា មហាតុណ្ហិលៈ ឯកូនប្អូនឈ្មោះថា ចុល្លតុណ្ហិលៈ  
គាត់ចិញ្ចឹមមើលថែកូនជ្រូកទាំងពីរ ដូចចិញ្ចឹមកូនរបស់  
គាត់ ដូច្នោះឯង ។

ក្រោយមក កូនជ្រូកទាំងពីរក៏ធំធាត់ កាលដែល  
មានគេសួរទិញ ស្ត្រីចាស់ជរាប្រាប់គេថា វាជាកូនរបស់ខ្ញុំ  
ដូច្នេះហើយ គាត់មិនលក់ឱ្យអ្នកណាឡើយ ។ ពេលមួយ  
ក្នុងថ្ងៃមហោស្រព មានពួកអ្នកលេងជីកសុរា អស់សាច់  
បរិភោគហើយបាននិយាយគ្នាថា ពួកយើងនឹងបានសាច់  
មកពីណា កាលដែលដឹងថាផ្ទះស្ត្រីចាស់ជរាមានចិញ្ចឹម  
ជ្រូក ទើបនាំគ្នាកាន់យកស្រាទៅទីនោះ ហើយនិយាយ  
ថា នែលោកយាយ! សូមលោកយាយលក់ជ្រូកមួយឱ្យពួក  
ខ្ញុំ ។ ស្ត្រីចាស់ជរានោះ បានបដិសេធថា កុំឡើយណា  
ចៅៗ ជ្រូកនោះជាកូនរបស់យាយទេណា! ធម្មតាមនុស្ស  
នឹងឱ្យកូនរបស់ខ្លួនដល់អ្នកដែលត្រូវការស៊ីសាច់ យ៉ាង  
ដូចម្តេចទៅ ។ ពួកអ្នកលេងអង្វរករហើយអង្វរករទៀត



ដោយពាក្យថា ធម្មតាជ្រូកនឹងបានជាកូនរបស់មនុស្ស  
យ៉ាងម៉េចទៅ មិនដែលមានឡើយ លក់ឱ្យពួកខ្ញុំមក ។  
កាលដែលអង្វរករមិនបាន ពួកអ្នកលេងក៏បានឱ្យស្ត្រីចាស់  
ជរាជីកស្រាបរហូតដល់ស្រវឹង ដឹងថាយាយស្រវឹងហើយ  
ក៏និយាយថា នែយាយ ! ម៉េចហើយជ្រូក ចូរយាយយក  
ប្រាក់ដែលជាតម្លៃជ្រូកនេះទុកថាយចុះណាំ ! ហើយពួក  
គេក៏បានដាក់កហាបណៈក្នុងដៃស្ត្រីចាស់ជរា ។ ស្ត្រីចាស់  
ជរា បានទទួលយកកហាបណៈហើយនិយាយថា ចៅ  
អើយ យាយមិនអាចឱ្យស្លាករៈឈ្មោះមហាតុណ្ហិលៈបាន  
ឡើយ ពួកចៅចូរនាំយកចូលតុណ្ហិលៈទៅចុះ ។ ពួកអ្នក  
លេងសួរថា វានៅទីណា ? ស្ត្រីចាស់ជរាប្រាប់ថា នៅ  
ក្នុងគុម្ពឈើឯណោះ ។ ពួកអ្នកលេងប្រាប់ថា យាយធ្វើ  
សំឡេងហៅវាមក ។ យាយថា អត់អាហារដាក់ឱ្យ ។ ពួក  
អ្នកលេងបានឱ្យតម្លៃអាហារដល់យាយ យាយក៏បានទទួល  
តម្លៃអាហារនោះ ចាត់ឱ្យគេទិញបាយដាក់ពេញស្លាកនៅ

ជិតខ្លោងទ្វារ ហើយស្រ្តីចាស់ជរាល្អនៅជិតទីនោះហៅ  
ជ្រូកថា នៃកូនចុល្លតុណ្ហិលៈ ចូរកូនមក ។ ឯពួកអ្នកលេង  
ប្រមាណ ៣០ នាក់ មានអន្ទាក់ក្នុងដៃ បានឈរនៅក្នុង  
ទីនោះៗឯង ។ មហាតុណ្ហិលៈ បានឮសំឡេងហៅនោះ  
ហើយ ក៏ដឹងថា រហូតមកប្រមាណប៉ុណ្ណេះ ម៉ែយើង  
មិនដែលហៅចុល្លតុណ្ហិលៈដូច្នេះឡើយ គឺតែងតែហៅ  
យើងមុនជានិច្ច ថ្ងៃនេះប្រាកដជាមានភ័យកើតឡើងដល់  
ពួកយើងហើយ ។ មហាតុណ្ហិលៈ ទើបហៅចុល្លតុណ្ហិលៈ  
មកហើយប្រាប់ថា ប្អូនអើយ ម៉ែរបស់យើងហៅប្អូនឯង  
ហើយ ប្អូនឯងចូរទៅឱ្យដឹងរឿងសិនចុះ ។ ចុល្លតុណ្ហិលៈ  
ចេញពីគុម្ពឈើទៅ បានឃើញពួកអ្នកលេងទាំងអស់នោះ  
ឈរនៅជិតស្លឹកបាយ ក៏ដឹងថា ថ្ងៃនេះសេចក្តីស្លាប់នឹង  
កើតឡើងដល់យើងហើយ ។ ព្រោះមរណភ័យគ្របសង្កត់  
ចុល្លតុណ្ហិលៈ ទើបបែរត្រឡប់ហើយរត់មករកមហា-  
តុណ្ហិលៈជាបងវិញ ញ៉ែរអស់ទាំងខ្លួន មិនអាចនឹងឈរ

បានស្ងៀម ញ័រជើងវិលខ្លួនចុះឡើង ។ មហាតុណ្ហិលៈ  
ឃើញប្អូនដូច្នេះហើយ ទើបសួរថា ប្អូនអើយ អ្នកទៅ  
ហើយស្រាប់តែមកវិញទាំងការភិតភ័យ ញ័រអស់ទាំងខ្លួន  
តើប្អូនឃើញហេតុការណ៍អ្វីហ្ន៎ ? កាលដែលប្រាប់ហេតុ  
ដែលខ្លួនបានឃើញមក ទើបពោលនូវគាថាទី ១ ថា :

**នវច្ឆន្ទកេ ទានិ ទិយ្យតិ**

**បុណ្ណាយំ ទោទិ សុវាមិនី បិសា**

**ពហុកោ ជនោ ធាសធាទិកោ**

**នោ ច ខោ មេ បជិតាតិ តុព្វិតុំ ។**

ម្ចាស់ម៉ែរបស់យើងធ្លាប់ឱ្យ ( បបរកន្ទក់និងបាយ  
ក្តាំង ) ឥឡូវនេះ គាត់ឱ្យបន្ថែមស្រស់វិញ ស្លឹកនេះពេញ  
ដោយបាយសស្អាត ចំណែកម្ចាស់ម៉ែរបស់យើង គាត់  
ឈរនៅជិតស្លឹកនោះឯង ហើយមានមនុស្សច្រើននាក់  
កាន់អន្ទាក់នៅនឹងដៃ ខ្ញុំមិនពេញចិត្តនឹងបរិភោគនូវ  
អាហារនោះឡើយ ។

បណ្តាបទទាំងនោះ បទថា **នវច្ឆន្ទកេ ទានិ  
ទិយ្យតិ** ដោយសេចក្តីថា បងអើយ កាលមុនម៉ែយើងឱ្យ  
បបរកន្ទក់និងបាយក្តាំងដល់ពួកយើង ប៉ុន្តែថ្ងៃនេះគាត់ឱ្យ  
បន្លែស្រស់វិញ គឺទានមានអាហារថ្មី ។

បទថា **បុណ្ណាយំ ទោទិ** ដោយសេចក្តីថា ស្លូក  
អាហាររបស់ពួកយើងនេះ ពេញទៅដោយបាយសស្អាត  
សុទ្ធៗ ។

បទថា **សុវាមិនី មិតា** ដោយសេចក្តីថា  
ចំណែកម្ចាស់ម៉ែរបស់យើង គាត់ឈរនៅជិតស្លូកអាហារ  
នោះឯង ។

បទថា **ពហុកោ ជនោ** ដោយសេចក្តីថា មិន  
មែនមានតែម្ចាស់ម៉ែរបស់យើងម្នាក់ប៉ុណ្ណោះទេ នៅមាន  
មនុស្សដទៃច្រើននាក់ទៀត ដែលឈរនៅទីនោះ មានដៃ  
កាន់អន្ទាក់ ។

បទថា **នោ ច ខោ មេ បជិតាតិ** ដោយ

សេចក្តីថា សភាពដែលមនុស្សទាំងនោះ ឈរនៅហើយ  
ដូច្នោះ គឺមិនប្រាកដច្បាស់សម្រាប់ខ្ញុំឡើយ អធិប្បាយថា  
ខ្ញុំមិនពេញចិត្តដើម្បីបរិភោគនូវបាយនោះទេ ។

ព្រះបរមពោធិសត្វមហាតុណ្ហិលៈ បានស្តាប់  
ដូច្នោះហើយ ទើបពោលថា ម្ចាស់ប្អូនតុណ្ហិលៈអើយ  
បានដឹងហើយថា ធម្មតាមែរបស់យើង គាត់ចិញ្ចឹមស្វករៈ  
ទុកក្នុងទីនេះ ដើម្បីប្រយោជន៍ណា ប្រយោជន៍នោះ  
របស់គាត់បានដល់ទីបំផុតហើយក្នុងថ្ងៃនេះ ប្អូនឯងកុំគិត  
អ្វីច្រើនឡើយ ។ កាលដែលសម្តែងនូវព្រះធម៌ដោយ  
លីលានៃព្រះពុទ្ធអង្គ (គឺលំនាំបែបបទដូចជាព្រះពុទ្ធដីកា )  
ទើបពោលគាថា ២ គាថាដែលមានសំឡេងដ៏ពិរោះថា :

**ឥសសិ ឥមសិ លេខនមិច្ឆសិ**  
**អតោនោសិ ភុហី គមិស្សសិ**  
**អប្បោស្សកោ ភុព្វ ភុណ្ឌិល**  
**មំសត្ថាយ ធាសិយាមសេ ។**

អ្នកតក់ស្លុត ស្លន់ស្លោ ប្រាថ្នារកទីពឹងពូន អ្នកអត់  
មានទីពឹងទេ តើអ្នកនឹងទៅក្នុងទីណា ។ ម្ចាស់តុណ្ហិលៈ  
អ្នកចូរមានសេចក្តីខ្វល់ខ្វាយតិចហើយបរិភោគចុះ ពួក  
យើង ដែលគេចិញ្ចឹមគឺដើម្បីប្រយោជន៍យកសាច់ហ្នឹង  
ហើយ ។

**ឱគហ រោធនំ អកឌ្ឍមំ**

**សព្វំ សេឧបសំ បថាហយ**

**គណ្ណាហិ នវំ វិលេបនំ**

**យស្ស គន្លោ ន កណាចិ ឆិជ្ជតិ ។**

( បើអ្នកខ្លាចស្លាប់ ) អ្នកចូរចុះទៅកាន់ស្រះដែល  
មិនមានភក់ អ្នកចូរជម្រះនូវញើសនិងក្អែលទាំងអស់  
ចេញ ។ ក្តិនៃគ្រឿងលាបណា ក្រអូបមិនដាច់ក្នុងកាល  
ណាមួយ អ្នកចូរកាន់យកនូវគ្រឿងលាបដ៏ថ្មីនោះចុះ ។

កាលដែលមហាតុណ្ហិលៈ ព្រះបរមពោធិសត្វនោះ  
រំលឹកដល់ព្រះបារមីទាំងឡាយ ហើយធ្វើមេត្តាបារមីឱ្យជា

បុរេចារិក ( មេត្តាចិត្តនាំមុខ ) ដោយលើកយកបទ  
ដំបូងមកជាកួយ៉ាង ។ សំឡេងរបស់មហាតុណ្ហិលដែល  
សម្តែងព្រះធម៌ បានផ្សាយទៅឮពេញព្រះនគរពារាណសី  
ដែលមានប្រវែង ១២ យោជន៍ ។ ក្នុងខណៈដែលមនុស្ស  
ទាំងឡាយបានស្តាប់ឮនោះឯង អ្នកនគរពារាណសី ចាប់  
តាំងតែពីព្រះរាជានិងព្រះឧបរាជជាដើមមក បាននាំគ្នា  
មកតាមសំឡេងព្រះធម៌នោះ ។ អ្នកឱ្យសុរាជលំពូកអ្នក  
លេង ក៏ឈប់ឱ្យ ទាំងពួកអ្នកលេងក៏នាំគ្នាចោលអន្ទាក់  
ដែលនៅនឹងដៃ ហើយឈរស្តាប់ព្រះធម៌ទាំងអស់គ្នា  
ចំណែកស្រ្តីចាស់ជរាក៏ស្វាងស្រាក្នុងវេលាគ្រានោះដែរ ។  
មហាសត្វមហាតុណ្ហិលៈ បានសម្តែងព្រះធម៌ទេសនា  
ប្រារព្ធដល់ចូលតុណ្ហិលៈកណ្តាលមហាជន ។

បណ្តាបទទាំងនោះ បទថា **តសសិ តមសិ**  
ដោយសេចក្តីថា តក់ស្លុតព្រោះខ្លាចស្លាប់នោះឯង អ្នក  
ទើបស្ទន់ស្មៅ ញ័រជើង វិលខ្លួនចុះឡើង ។



បទថា **លេណមិច្ឆសិ** បានដល់ប្រាថ្នារកទីពីង ។

បទថា **អតារណាសិ** ដោយសេចក្តីថា បួនអើយ  
កាលមុនមែរបស់យើងជាទីពីង ជាទីរលឹករបស់យើងបាន  
តែថ្ងៃនេះ គាត់អស់អាល័យហើយ គាត់លះបង់យើង  
ចោល តើបួនឯងគិតរត់ទៅណា ។

បទថា **ឱគហ** បានដល់ អ្នកចូរចុះទៅ ។

បទថា **បវាហយ** បានដល់ ឱ្យញើសក្អែលទាំង-  
អស់អណ្តែតទៅ(គឺជម្រះចេញនូវញើសក្អែលទាំងអស់) ។

បទថា **ន និជ្ជតិ** បានដល់ មិនដាច់ ។  
អធិប្បាយថា បើអ្នកតក់ស្លុតខ្លាចស្លាប់ដូច្នេះ អ្នកចូរចុះ  
កាន់ស្រះបោកូរណីដែលមិនមានភក់ ហើយលាងជម្រះ  
ញើសនិងក្អែលទាំងអស់ក្នុងខ្លួនរបស់អ្នក រួចហើយអ្នក  
លាបខ្លួនទៅដោយគ្រឿងលាបដែលមានក្លិនក្រអូបផ្សាយ  
ទៅមិនដាច់អស់កាលជានិច្ច ។

ចុល្លតុណ្ហិលៈ បានស្តាប់ឮពាក្យនោះហើយ ទើប  
 គិតថា បងប្រុសរបស់យើងនិយាយអ្វីយ៉ាងនេះ ព្រោះ  
 ថា វង្សរបស់ពួកយើងមិនមានការចុះកាន់ស្រះបោករណី  
 ហើយងូតទឹកជម្រះលាងនូវញើស និងក្អែលចេញពីសរីរៈ  
 ឡើយ ឯការនាំយកគ្រឿងលាបចាស់ចេញ ហើយយក  
 គ្រឿងលាបថ្មីដែលមានក្លិនក្រអូបមកលាបកាយនេះ ក៏  
 មិនធ្លាប់មានក្នុងកាលណាដែរ បងប្រុសរបស់យើង  
 និយាយយ៉ាងនេះ សំដៅដល់អ្វីទៅហ្ន៎ ដូច្នេះហើយ កាល  
 ដែលសួរ ទើបពោលនូវគាថាទី ៤ សួរថា :

**កតមោ នុ រោទោ អកន្ធមោ**

**ភីសុ សេឧបលន្តិ វុច្ចតិ**

**កតមព្ភ នវំ វិលេបនំ**

**តស្ស គន្លោ ន កនាថិ វិជ្ជតិ ។**

- ស្រះមិនមានភក់ តើដូចម្តេច ?
- អ្វីហ្ន៎ ដែលហៅថាញើសនិងក្អែល ?

- ម្យ៉ាងទៀត គ្រឿងលាបដ៏ថ្មី តើដូចម្តេច ? ដែល  
ភ្លិនៃគ្រឿងលាបដ៏ថ្មីនោះឯង ផ្សាយទៅមិនដាច់ក្នុង  
កាលណាមួយ ។

មហាតុណ្ហិលៈព្រះបរមពោធិសត្វ បានស្តាប់ពាក្យ  
សួរនោះហើយ ទើបពោលថា បើដូច្នោះ អ្នកចូរផ្ទៀង  
ត្រចៀកស្តាប់ចុះ ។ កាលដែលសម្តែងធម៌ដោយពុទ្ធលីលា  
(លំនាំដូចព្រះពុទ្ធដីកា ) បានសម្តែង ២ គាថាចុងក្រោយ  
ថា :

**ធម្មោ រហទោ អកន្ធមោ**

**ធាបំ សេធមលន្តិ វុច្ចតិ**

**សីលព្យា នវំ វិលេបនំ**

**គស្សុ គន្លោ ន កនាចិ វិជ្ជតិ ។**

ធម៌ ទុកជាស្រះមិនមានភក់ ។

បាប ហៅថាញើសនិងក្អែល ។

ឯចំណែកសីល ទុកជាគ្រឿងលាបដ៏ថ្មី ដែលក្លិន  
នៃគ្រឿងលាបដ៏ថ្មីនោះឯង ផ្សាយទៅមិនដាច់ក្នុងកាល  
ណាមួយ ។

**នន្ទន្តិ សរីរយាតិនោ**

**ន ច នន្ទន្តិ សរីរធរិនោ**

**បុណ្ណាយ បុណ្ណាមាសិយា**

**រមមាទាវ ជហន្តិ ជីវិតន្តិ ។**

ពួកជន (ដែលមិនចេះដឹង) កាលសម្លាប់នូវសត្វ  
ទាំងឡាយ រមែងត្រេកអរ ចំណែកអ្នកដែលរក្សាទ្រទ្រង់  
ទុកនូវជីវិតសត្វ គឺមិនសម្លាប់សត្វ រមែងមិនត្រេកអរ  
ឡើយ ។ ពួកសត្វទាំងឡាយ (ប្រាកដដូចជាយើង) រមែង  
ត្រេកអរនឹងលះបង់នូវជីវិត ក្នុងខែពេញបូណ៌មី មាន  
ព្រះចន្ទពេញវង់ ។

បណ្តាបទទាំងនោះ បទថា ឆម្នោ ដោយសេចក្តី  
ថា ធម៌ទាំងអស់នេះ គឺសីល ៥ ,សីល ១០ ,សុចរិត ៣ ,

ពោធិបក្ខិយធម៌ ៣៧ ប្រការ និងអមតមហានិព្វាន  
ឈ្មោះថា ធម៌ ។

បទថា **អកន្ធមោ** ដោយសេចក្តីថា ឈ្មោះថាមិន  
មានភក់ ព្រោះមិនមានភក់គឺកិលេស បានដល់រាគៈ  
ទោសៈ មោហៈ មានៈ និងទិដ្ឋិ ។ ដោយបទនេះ មហា-  
តុណ្ហិលៈ លើកធម៌ដទៃទុក សម្តែងសំដៅយកតែព្រះ-  
និព្វានប៉ុណ្ណោះ ព្រោះព្រះដ៏មានព្រះភាគទ្រង់ត្រាស់ថា  
ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ធម៌ទាំងឡាយមានបច្ច័យតាក់តែង  
ក៏ដោយ មិនមានបច្ច័យតាក់តែងក៏ដោយ មានប្រមាណ  
ប៉ុណ្ណា **វិរាគធម៌** លោកពោលថា ប្រសើរលើសជាង  
ធម៌ទាំងអស់នោះ បានដល់ធម៌ដែលកម្ចាត់នូវការស្រវឹង  
ប្រាសចាកការស្រេកឃ្លាន ដកអាល័យចេញបាន កាត់នូវ  
វដ្តៈ ជាទីអស់តណ្ហា វិរាគ និរោធនិព្វាន ។ ដោយ  
សេចក្តីថា មហាតុណ្ហិលៈព្រះបរមពោធិសត្វ កាលដែល  
សម្តែងអំពីព្រះនិព្វាននោះឯង ទើបពោលយ៉ាងនេះ

ដោយអំណាចឧបនិស្សយប្បថ្ចយថា ម្ចាស់ប្អូនតុណ្ហិលៈ  
អើយ យើងហៅព្រះនិព្វានថាជាស្រះ ព្រះនិព្វាននោះ  
ឯង មិនមានជាតិ មិនមានជរា មិនមានព្យាធិ និងមិន  
មានមរណៈជាដើមឡើយ បើបុគ្គលណា មានបំណង  
ដើម្បីឱ្យផុតពីមរណៈ បុគ្គលនោះ ចូររៀនធម៌បដិបត្តិ  
ដែលនឹងឱ្យបានសម្រេចនូវព្រះនិព្វាននោះចុះ ។

បទថា **ឆាប់ សេចក្តី** ដោយសេចក្តីថា ម្ចាស់  
ប្អូនតុណ្ហិលៈអើយ បណ្ឌិតទាំងឡាយក្នុងសម័យមុន ហៅ  
បាបថាជាញើសក្អែល ព្រោះដូចជាញើសក្អែល ។ បាប  
មានច្រើនយ៉ាង ច្រើនពួក :

បាបតែម្យ៉ាងគឺកិលេសជាគ្រឿងប្រទូសរាយចិត្ត។

បាបពួក ២ គឺ អកុសលសីល (ការធ្វើបាបជា  
ប្រក្រតី )១ និងទិដ្ឋិដ៏លាមក (ការយល់ខុសថា ម៉ែឪអត់  
គុណ បុណ្យបាបមិនមានជាដើម )១ ។

បាបពួក ៣ គឺ ទុច្ចរិត ៣ យ៉ាង ។

បាបពួក ៤ គឺការលុះក្នុងអំណាចអគតិ ៤ យ៉ាង។

បាបពួក ៥ គឺ ចេតោវិលៈ (សេចក្តីរឹងក្តឹងរបស់ចិត្ត) ៥ យ៉ាង ។ ៥ យ៉ាងគឺ សង្ស័យក្នុងព្រះពុទ្ធជាព្រះបរមសាស្តា ...១ , សង្ស័យក្នុងព្រះធម៌ ...១ , សង្ស័យក្នុងព្រះសង្ឃ ...១ , សង្ស័យក្នុងសិក្ខា ...១ , ក្រោធនិងរឹងក្តឹងចំពោះសព្វហូចរឺទាំងឡាយ ១ ។ បាបទាំង ៥ យ៉ាងនេះ មួយៗសុទ្ធតែធ្វើឱ្យចិត្តមិនឱនទៅដើម្បីសេចក្តីព្យាយាម <sup>(១)</sup> ។

បាបពួក ៦ គឺ អគារវៈ ៦ យ៉ាង ។ ៦ យ៉ាង គឺ មិនគោរពក្នុងព្រះពុទ្ធជាព្រះបរមសាស្តា ១ , មិនគោរពក្នុងព្រះធម៌ ១ , មិនគោរពក្នុងព្រះសង្ឃ ១ , មិនគោរពក្នុងសិក្ខា ១ , មិនគោរពក្នុងអប្បមាទធម៌ ១ , និងមិនគោរពក្នុងបដិសណ្ឋារៈ ១ ។

បាបពួក ៧ គឺ អសទ្ធម្ម ៧ យ៉ាង ។ ៧ យ៉ាងគឺ អស្សទ្ធា មិនមានសទ្ធា ១ , អហិរិកៈ មិនខ្ពើមបាប ១ ,

---

១.ចេតោវិលៈ មានក្នុងបិដក ១៩ , ទំព័រ ១៨២ ។



អនោត្តប្បៈ មិនខ្លាចបាប ១ , អប្បសុតៈ ចេះដឹងតិច ១ ,  
កុសិតៈ ខ្ជិល ១ , មុដ្ឋស្សតិ ភ្លេចសតិ ១ , ទុប្បញ្ញា អត់  
បញ្ញា ១ ។

បាបពួក ៨ គឺ មិច្ឆត្ថៈ ៨ យ៉ាង ។ ៨ យ៉ាងគឺ  
មិច្ឆាទិដ្ឋិ ។ល។ មិច្ឆាសមាធិ ។

បាបពួក ៩ គឺ អាឃាតវត្ថុ ៩ យ៉ាង <sup>(១)</sup> ។

បាបពួក ១០ គឺ អកុសលកម្មបថ ១០ យ៉ាង ។

បទថា សីល បានដល់សីល ៥ , សីល ១០ និង  
បារិសុទ្ធិសីល ៤ ។ ប្អូនអើយ បណ្ឌិតទាំងឡាយ ហៅ  
សីលនេះថា ដូចជាគ្រឿងលាបដ៏ថ្មី ។

បទថា តស្ស ដោយសេចក្តីថា ក្លិនរបស់សីល  
នោះ ក្រអូបមិនដាច់ក្នុងវ័យទាំង ៣ ផ្សាយទូទៅក្នុង  
លោក ។

ក្លិនផ្កាលើ មិនក្រអូបបញ្ច្រាសខ្យល់ ក្លិនចន្ទន៍-  
ក្រស្មា ឬផ្កាម្លិះ ក៏មិនក្រអូបបញ្ច្រាសខ្យល់ដែរ តែក្លិន

---

១. បិដក ១៩ , ទំព័រ ២៣៣ សង្កេតសូត្រ ។

របស់សប្បុរសរមែងក្រអូបបញ្ច្រាសខ្យល់ សប្បុរស  
មានក្លិនសីលក្រអូបផ្សាយទៅគ្រប់ទិស ក្លិនសីលរមែង  
ក្រអូបក្រែលែងជាងក្លិននៃគន្ធជាតិទាំងនេះ គឺចន្ទន៍-  
ក្រស្មា ផ្កាឧប្បល ឬផ្កាម្លិះ ព្រោះក្លិនក្រស្មានិងក្លិន  
ចន្ទន៍ជាដើមនេះ ក្រអូបតិចៗ ចំណែកក្លិននៃអ្នកមាន  
សីលទាំងឡាយ រមែងក្រអូបខ្លាំង ទាំងដែលផ្សាយទៅ  
ឆ្ងាយក្នុងមនុស្សលោក រហូតដល់ទេវលោក ។

បទថា **នន្ទន្តិ សរិយាភិនោ** ដោយសេចក្តីថា  
ម្នាលប្អូនតុណ្ហិលៈអើយ មនុស្សដែលមិនមាននូវការចេះ  
ដឹងទាំងឡាយនេះ កាលធ្វើបាណាតិបាត នឹងរីករាយ  
ភ្លើតភ្លើន គឺរមែងពេញចិត្តថា ពួកយើងនឹងបរិភោគសាច់  
ឆ្ងាញ់ ហើយនឹងឱ្យប្រពន្ធកូនឆ្ងាញ់ជាមួយផងដែរ ដោយ  
មិនដឹងទោសនៃបាណាតិបាតជាដើមនេះថា បាណាតិបាត  
ដែលប្រព្រឹត្តជាទម្លាប់ ធ្លាប់ធ្វើរឿយៗ ច្រើនមកហើយ  
នឹងប្រព្រឹត្តទៅដើម្បីកើតក្នុងនរក ប្រេត តិរច្ឆាន ឯវិបាក

របស់បាណាតិបាត ដែលស្រាលជាងវិបាកទាំងអស់ គឺនឹង  
ធ្វើឱ្យអ្នកដែលបានកើតមកជាមនុស្សហើយ មានអាយុខ្លី  
ដូច្នេះឯង ។ កាលមិនដឹង ក៏ជាអ្នកសម្គាល់បាបថាជាទឹក  
ឃ្មុំ ដោយព្រះពុទ្ធភាសិតថា :

បុគ្គលល្ងង់ខ្លៅ រមែងសម្គាល់បាបថាជាទឹកឃ្មុំ  
រហូតវេលាដែលបាបនៅមិនទាន់ឱ្យផល លុះតែដល់  
កាលណាបាបឱ្យផល កាលនោះ បុគ្គលល្ងង់ខ្លៅនោះ  
ឯង នឹងដល់នូវសេចក្តីទុក្ខ ។

ពួកជនពាល ល្ងង់ខ្លៅ ត្រាច់ទៅធ្វើបាបកម្ម  
ដែលមានផលក្តៅក្រហាយ មានខ្លួនឯងដូចជាសត្រូវ  
ជាបុគ្គលដែលធ្វើនូវបាបកម្មណាហើយ រមែងក្តៅ  
ក្រហាយ ឬមានមុខទទឹកជោកដោយទឹកភ្នែកស្រែកយំ  
ទទួលសោយនូវផលវិបាករបស់កម្ម ដូច្នេះ កម្មដែលគេ  
ធ្វើហើយនោះ ឈ្មោះថា ជាកម្មមិនល្អឡើយ ។

បទថា **ន ច នន្ទន្តិ សារីរេធារិនោ** ដោយ  
សេចក្តីថា ម្ចាស់បួនតុណ្ហិលៈ សត្វទាំងអស់នេះណា  
ដែលអ្នករក្សាជីវិតសត្វទាំងនេះទុក មិនសម្លាប់សត្វ ជា  
ប្រក្រតី សត្វទាំងអស់នេះនោះគឺចាប់តាំងអំពីព្រះបរម-  
ពោធិសត្វទៅ លើកលែងតែម្រឹគរាជសិហ៍ ដំរីអាជានេយ្យ  
សេះអាជានេយ្យនិងព្រះខ័ណ្ឌាស្រពចេញ គឺសុទ្ធតែខ្លាច  
សេចក្តីស្លាប់ទាំងអស់ កាលដែលសេចក្តីស្លាប់មកដល់  
ខ្លួនហើយ ឈ្មោះថាមិនខ្លាច មិនមានឡើយ ។

សត្វទាំងឡាយ សុទ្ធតែតក់ស្លុតចំពោះអាជ្ញា  
ព្រោះជីវិតជាទីស្រឡាញ់របស់សត្វទាំងឡាយ ព្រោះ  
ហេតុដូច្នេះ មនុស្សយើងគួរយកខ្លួនឯងជាគ្រឿង  
ប្រៀបធៀប ហើយមិនគប្បីបៀតបៀន មិនគប្បី  
សម្លាប់នូវសត្វទាំងឡាយឡើយ ។

បទថា **បុណ្ណាយ** ដោយសេចក្តីថា ពេញទៅ  
ដោយគុណធម៌ ។

បទថា **បុន្តុបាសិយា** ដោយសេចក្តីថា ក្នុងខែ  
ប្រកបដោយព្រះចន្ទពេញបូណ៌មីបិតនៅពេញវង់ហើយ។  
បានជ្រាបថា កាលនោះ ជាថ្ងៃឧបោសថ ដែលមានព្រះ-  
ចន្ទពេញវង់ ។

បទថា **រមមាឆាវ ជហន្តិ ជីវិតំ** ដោយ  
សេចក្តីថា ម្ចាស់បួនតុណ្ហិលៈអើយ អ្នកកុំសោកសៅ កុំ  
យំស្រែកអ្វីឡើយ ដែលឈ្មោះថាសេចក្តីស្លាប់ មិនមែន  
ចំពោះតែយើងប៉ុណ្ណោះទេ សូម្បីសត្វដទៃទាំងអស់ទៀត  
ក៏មានសេចក្តីស្លាប់ដែរ ប៉ុន្តែសត្វដែលមិនមាននូវគុណ  
មានសីលគុណជាដើមក្នុងខ្លួនទេ រមែងនឹងតក់ស្លុតភ័យ  
ខ្លាច ឯចំណែកពួកយើងដែលសម្បូណ៌ទៅដោយសីល  
និងអាចារៈ គឺការប្រព្រឹត្តល្អ ជាអ្នកមានបុណ្យ នឹងមិន  
មានអ្វីដែលគប្បីឱ្យភ័យខ្លាចឡើយ ព្រោះដូច្នោះ សត្វ  
ដូចជាពួកយើង មានតែការត្រេកអរដើម្បីនឹងលះបង់នូវ  
ជីវិតប៉ុណ្ណោះ ។

មហាសត្វមហាតុណ្ហិលៈ សម្តែងដោយសំឡេងដ៏  
ពីរោះ ដោយ ពុទ្ធសីលា យ៉ាងនេះហើយ ជំនុំជនដ៏ច្រើន  
មានការទះដៃនិងការលើកសំពត់ជាទង់ គគ្រឹកគគ្រេង  
ផ្ទៃអាកាសបានពេញទៅដោយសំឡេងសាធុការ ។

ព្រះបាទក្រុងពារាណសី ទ្រង់យាងមកបូជាព្រះ-  
បរមពោធិសត្វដោយរាជសម្បត្តិ ប្រទានយសដល់ស្ត្រី  
ចាស់ជរាជាម្តាយចិញ្ចឹមនោះឯង ទ្រង់ទទួលយកនូវសូករៈ  
ទាំងពីរ ឱ្យងូតទឹកក្រអូប ឱ្យដណ្តប់សំពត់ ឱ្យលាបនិង  
បោះព្រំគ្រឿងក្រអូប ឱ្យប្រដាប់កែវមណីនិងក រួច  
ហើយទ្រង់នាំចូលកាន់ព្រះនគរ ស្ថាបនាទុកក្នុងតំណែង  
រាជបុត្រ និងទំនុកបម្រុងដោយបរិវារដ៏ច្រើន ។

ព្រះបរមពោធិសត្វ បានឱ្យសីល ៥ ដល់រាជ-  
បរិវារ ។ ពួកអ្នកនគរពារាណសី និងអ្នកដែនកាសិករដ្ឋ  
នាំគ្នារក្សាសីល ៥ , សីល ១០ គ្រប់គ្នា ។ ព្រះមហាសត្វ  
មហាតុណ្ហិលៈ បានសម្តែងព្រះធម៌ដល់ពួកជនទាំងនោះ

រាល់ថ្ងៃបក្ខ (កន្លះខែម្តង ) អង្គុយក្នុងទីវិនិច្ឆ័យក្តី នៅនា  
សាលាវិនិច្ឆ័យពិចារណាក្តី កាលដែលព្រះមហាសត្វនោះ  
ឯងនៅមានជីវិត ឈ្មោះថាក្តីកោងឬភាពអយុត្តិធម៌មិន  
មានឡើយ ។

ក្នុងកាលតមក ព្រះរាជាទ្រង់សោយព្រះទិវង្គត ។  
ចំណែកព្រះបរមពោធិសត្វ ឱ្យប្រជាជនថ្វាយព្រះភ្លើង  
ដល់ព្រះសរីរៈនៃព្រះមហាក្សត្រ និងឱ្យចារឹកគម្ពីរវិនិច្ឆ័យ  
ក្តីទុក ហើយប្រាប់ថា អ្នកទាំងឡាយ ត្រូវមើលគម្ពីរនេះ  
ពិចារណាក្តី ។ ព្រះបរមពោធិសត្វ បានសម្តែងព្រះធម៌  
ដល់មហាជន ប្រទានឱវាទក្នុងអប្បមាទធម៌ ហើយក៏បាន  
នាំបួនតុណ្ហិលៈចូលព្រៃទាំងដែលមនុស្សទាំងឡាយ នាំគ្នា  
យំសោកខ្សឹកខ្សួលនោះឯង ។ ឱវាទរបស់ព្រះបរមពោធិ-  
សត្វ នៅក្នុងគ្រានោះ ប្រព្រឹត្តទៅដល់ ៦ ម៉ឺនឆ្នាំ ។

ព្រះបរមសាស្តា កាលដែលនាំមកនូវព្រះធម្ម-  
ទេសនានេះហើយ ទ្រង់ប្រកាសសច្ចធម៌និងប្រជុំជាតក ។



ក្នុងទីបំផុតនៃសច្ចទេសនា ភិក្ខុដែលខ្លាចស្លាប់នោះ បាន  
តាំងនៅក្នុងសោតាបត្តិផល ។ ព្រះរាជាក្នុងគ្រានោះ  
បានមកជាអានន្ទក្នុងកាលនេះ ចុល្លតុណ្ហិលៈបានមកជា  
ភិក្ខុដែលខ្លាចស្លាប់ បរិស័ទក្នុងគ្រានោះបានមកជាពុទ្ធ-  
បរិស័ទក្នុងកាលឥឡូវនេះ ចំណែកមហាតុណ្ហិលៈគឺជា  
ឥសាន ។

❧ (ចប់តុណ្ហិលវាគ្គ) ❧



## ២. សម្ពាធន៍

( បិដកលេខ ៦០ , ទំព័រ ២០៨-២១៥ និងអដ្ឋកថា )

ព្រះបរមសាស្តា កាលដែលព្រះអង្គទ្រង់គង់ប្រថាប់នៅនាមហាវិហារព្រះជេតពន ព្រះអង្គបានប្រារព្ធព្រះនាងមណ្ឌិតាធម៌ ត្រាស់ព្រះធម៌ទេសនានេះ មានពាក្យថា ភា វេធម្មាណ ដូច្នេះជាដើម ។

រឿងក្នុងបច្ចុប្បន្នមានយ៉ាងពិស្តារក្នុង កុម្មាស-បិណ្ឌិកជាតក ។ រឿងដោយសង្ខេបគឺ ដោយអានុភាពនៃការថ្វាយនំកុម្មាសបីដុំរបស់ព្រះនាងមណ្ឌិតាដល់ព្រះតថាគត ព្រះនាងមណ្ឌិតានោះ ក៏បានដល់នូវភាពជាព្រះអគ្គមហេសីនៃព្រះបាទបសេនទិកោសល ក្នុងថ្ងៃនោះឯង ។ ព្រះនាងដល់ព្រមដោយកល្យាណធម៌ ៥ ប្រការ មានភ្នាក់មុនជាដើម ដល់ព្រមដោយញាណមានការឈ្លាសវៃជាឧបដ្ឋាយិកានៃព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ និងគោរពព្រះស្វាមី

បីដូចជាគោរពទេវតា ។ គុណសម្បត្តិរបស់ព្រះនាង  
មណ្ឌិតា បានប្រាកដដល់មនុស្សទាំងឡាយពេញព្រះនគរ។

ក្រោយមក ថ្ងៃមួយ ភិក្ខុទាំងឡាយសន្មតគ្នាក្នុង  
សាលាធម្មសភាថា អារុសោទាំងឡាយ បានឮដំណឹងមក  
ថា ព្រះនាងមណ្ឌិតាទេវី ជាអ្នកសម្បូណ៌ទៅដោយវត្ថុ  
ទ្រង់គោរពព្រះស្វាមី បីដូចជាគោរពទេវតា ។ ព្រះ-  
បរមសាស្តា ស្តេចយាងមកដល់ហើយ ទ្រង់ត្រាស់សួរថា  
ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ អ្នកទាំងឡាយប្រជុំសន្មតគ្នាដោយ  
រឿងអ្វី ? កាលដែលភិក្ខុទាំងឡាយក្រាបទូលដល់ព្រះអង្គ  
ហើយ ព្រះអង្គក៏បានត្រាស់ថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយមិន  
មែនតែក្នុងកាលឥឡូវនេះទេ សូម្បីក្នុងជាតិមុនព្រះនាង  
មណ្ឌិតានេះ ទ្រង់ក៏បានគោរពព្រះស្វាមីបីដូចជាគោរព  
ទេវតា ដូចគ្នាដែរ ហើយព្រះបរមសាស្តា ទ្រង់ក៏បាន  
នាំយកអតីតនិទានមកត្រាស់សម្តែងដូចតទៅ :

ក្នុងអតីតកាល ឱរសរបស់ព្រះបាទព្រហ្មទត្តក្នុង

ព្រះនគរពារាណសី ទ្រង់ព្រះនាមថា សោត្តិសេនកុមារ  
ព្រះរាជាទ្រង់ស្ថាបនានូវព្រះឱរស ដែលមានវ័យចម្រើន  
ហើយ ក្នុងតំណែងជាឧបរាជ ។ ព្រះអគ្គមហេសីនៃ  
ព្រះសោត្តិសេននោះ ព្រះនាមថា សម្ពុទ្ធា មានព្រះរូប-  
ឆោមប្រកបដោយលម្អស្រីស្រ្តី ផ្លូវជង់ស្រស់បំព្រង  
ព្រមទៅដោយសរីរៈចែងចាំង ប្រាកដដូចអណ្តាតប្រទីប  
ដែលនេះឆ្នោក្នុងទីដែលមិនមានខ្យល់បក់ ។

ក្នុងគ្រាក្រោយមក រោគឃ្លង់បានកើតឡើងក្នុង  
សរីរៈនៃព្រះសោត្តិសេន ដោយពួកពេទ្យមិនអាចនឹង  
ព្យាបាលបាន ។ លុះដល់ឃ្លង់នោះបែក ព្រះឧបរាជ  
ក៏ជាបុគ្គលដែលពពួកជនគប្បីរង្គៀស ដល់នូវការក្តៅ  
ក្រហាយ ។ ព្រះសោត្តិសេន មានព្រះតម្រិះថា រាជ-  
សម្បត្តិ នឹងមានប្រយោជន៍អ្វីដល់យើង យើងនឹងទៅ  
ស្លាប់យ៉ាងអនាថាក្នុងព្រៃ ហើយក៏ក្រាបទូលព្រះរាជបិតា  
ឱ្យទ្រង់ជ្រាប លះចោលនូវព្រះដំណាក់ចេញទៅ ។

ព្រះនាងសម្ពុលាជាអគ្គមហេសី ទោះបីព្រះសោត្តិសេន  
ឱ្យត្រឡប់ដោយឧបាយផ្សេងៗ យ៉ាងណា ក៏មិនព្រមជា  
ដាច់ខាត បានក្រាបទូលថា ខ្ញុំម្ចាស់នឹងទៅបម្រើព្រះស្វាមី  
ក្នុងព្រៃ ហើយក៏ចេះតែតាមទៅ ។ ព្រះសោត្តិសេន ចូល  
ទៅកាន់ព្រៃហើយ សាងបណ្ណសាលា នៅអាស្រ័យក្នុងទី  
ដែលសម្បូណ៌ដោយមូលផលធូល មានម្លប់ត្រជាក់ មាន  
ទឹកធ្លាក់ពីភ្នំ ។ ព្រះរាជធីតាជាព្រះជាយា ទ្រង់បដិបត្តិ  
ទំនុកបម្រុងព្រះស្វាមីដ៏ក្រៃលែង ពោលគឺព្រះនាងភ្ញាក់  
ហើយក្រោកពីព្រលឹម បោសសម្អាតអាស្រមមបទ ដងទឹក  
ប្រើ ទឹកសោយយកមកទុកឱ្យគ្រប់គ្រាន់ រៀបចំឈើជម្រះ  
ព្រះទន្ធនិងទឹកខ្ពុរព្រះឱស្ឋយកទៅថ្វាយ កាលខ្ពុរព្រះឱស្ឋ  
ហើយ ក៏បុកថ្នាំលាបដ៏ពេញនៃព្រះស្វាមី រួចទើប  
រៀបចំផលធូល ដែលមានរសផ្អែមឆ្ងាញ់ថ្វាយព្រះស្វាមី  
សោយ ។ កាលព្រះស្វាមីសោយហើយខ្ពុរព្រះឱស្ឋ និង  
លាងព្រះហស្តរួចស្រេចបាច់ ទើបទូលថា បពិត្រព្រះស្វាមី

អ្នកទ្រទ្រង់នូវគុណដ៏ប្រសើរ សូមទ្រង់កុំធ្វេសប្រហែស  
 ឡើយ រួចហើយថ្វាយបង្គំព្រះស្វាមី នាំយកល្អិនិងតម្កក់  
 ព្រមទាំងចបជីកចូលព្រៃ ស្វែងរកមូលផលាផល បាន  
 ហើយទើបនាំយកមកតម្កល់ទុកដាក់ ហើយយកខ្លួនទៅ  
 ដងទឹកមកស្រង់ថ្វាយព្រះសោត្តិសេន ដែលជាព្រះស្វាមី  
 ដុសលាងនឹងដៃដោយលម្អិតផងផ្សេងៗ រួចហើយថ្វាយ  
 ផលាផលទៀត ។ កាលដែលព្រះស្វាមីសោយស្រេច  
 ហើយ ព្រះនាងក៏ថ្វាយទឹកសោយ ជាទឹកដែលអប់ភ្លិនផ្កា  
 ដ៏ប្រសើរ ទើបខ្លួនឯងបរិភោគតាមក្រោយ ស្រេចហើយ  
 រៀបចំទិសម្រាប់ផ្នំ ព្រះនាងជូតលាងព្រះបាទនិងច្របាច់  
 សរីរកាយថ្វាយព្រះស្វាមី ហើយព្រះនាងក៏ផ្នំក្បែរព្រះ-  
 ស្វាមីនោះឯង ។ ព្រះនាងសម្ពុលាប្រណិប័តន៍ព្រះសោត្តិ-  
 សេនជាព្រះស្វាមី ដោយសេចក្តីគោរពស្មោះ និងដោយ  
 ការឈ្លាសវៃរបស់ព្រះនាង ដោយប្រការដូច្នេះឯង ។

ថ្ងៃមួយ ព្រះនាងទៅបេះផលាផលក្នុងព្រៃ កំពុង

ទូលល្អិតពេញដោយផ្លែឈើ មកដល់ទឹកជ្រោះមួយយ៉ាងល្អ  
ក៏គិតថាយើងនឹងងូតទឹក ។ ព្រះនាងបានដាក់ល្អិតចុះពី  
សីសៈ ហើយចុះទៅស្រង់ទឹកដុសខាត់សរីរកាយ រហូត  
ដល់ព្រះវរកាយស្អាតល្អហើយទើបឡើងមក ឈរស្លៀក  
ដណ្តប់នូវសំពត់ដែលត្បាញដោយសំបកឈើ នាមាត់ទឹក  
នោះឯង ។ ខណៈនោះ រស្មីនៃព្រះសរីរកាយរបស់  
ព្រះនាង ជាហេតុឱ្យព្រៃនៅទីនោះមានពណ៌ស្អាត ។  
ពេលនោះ មានអសុរម្នាក់ ត្រាច់ស្វែងរកអាហារ បាន  
ឃើញព្រះនាងសម្តុលា ក៏មានចិត្តប្រតិព័ទ្ធស្នេហា ទើប  
ពោលគាថា ២ គាថា ដែលមានសេចក្តីថា :

ម្ចាស់នាងមានភ្លៅមូល នាងឈ្មោះអ្វី រងាញ់រលើ  
ជ្រោះនៃភ្នំក្នុងព្រៃ ឈរនៅតែម្នាក់ឯងខ្លួនជាស្រី ម្ចាស់  
នាងមានអវយវៈត្រង់កណ្តាល គួរវាស់ដោយដៃ (ចង្កេះ  
រៀវ) យើងសួរហើយ នាងចូរប្រាប់នូវនាមនិងផៅពង្ស  
ដល់យើង ។

ម្ចាស់នាងកល្យាណី នាងជាអ្វី ម្ចាស់នាងដែល  
មានអវយវៈពាក់កណ្តាលដ៏ល្អ នាងជាធីតារបស់អ្នកណា  
នាងញ៉ាំងព្រៃជាទីរីករាយ ដែលសិហៈនិងខ្លាធំអាស្រ័យ  
នៅឱ្យភ្លឺរុងរឿង ម្ចាស់នាងដ៏ចម្រើន យើងឈ្មោះទានវៈ  
សូមសំពះនាង សូមគោរពចំពោះនាង ។

ព្រះនាងសម្ពុលា បានស្តាប់ពាក្យរបស់អសុរនោះ  
ហើយ បានពោលគាថា ៣ គាថាកន្លះ ដោយសេចក្តីថា ៖

អ្នកណាជាបុត្ររបស់ព្រះរាជាក្នុងដែនកាសិ អ្នក  
ផងតែងស្គាល់អ្នកនោះថាមានព្រះនាមសោត្តិសេន ខ្ញុំ  
ឈ្មោះនាងសម្ពុលា ជាភរិយារបស់ព្រះរាជបុត្រ ព្រះនាម  
សោត្តិសេននោះ បពិត្រទានវៈ លោកចូរដឹងយ៉ាងនេះចុះ  
បពិត្រលោកដ៏ចម្រើន នាងខ្ញុំឈ្មោះសម្ពុលា សូមសំពះ  
សូមគោរពចំពោះលោក ។

បពិត្រលោកដ៏ចម្រើន ព្រះរាជបុត្ររបស់ព្រះបាទ  
វិទេហៈ ប្រឈួនក្តៅក្រហាយ គង់នៅក្នុងព្រៃ ខ្ញុំជាស្រ្តី



ម្នាក់ឯង បម្រើព្រះរាជបុត្រដែលមានរោគបៀតបៀន  
មួយអង្គឯងនោះ ។

មិនតែប៉ុណ្ណោះ នាងខ្ញុំត្រាច់ទៅដើម្បីស្វែងរកផ្ទៃ  
ឈើក្នុងព្រៃ នាំមកនូវទឹកឃ្មុំ និងសាច់ជាំរំពាររបស់ម្រីត  
នោះជាអាហារ កាលបើមិនមានអាហារទេ សិរីរបស់  
ស្វាមីខ្ញុំនោះ នឹងទ្រាំទ្រមិនបាន ក្នុងថ្ងៃនេះ ដោយពិត ។

តទៅជាពាក្យឆ្លើយឆ្លងរបស់អសុរ និងព្រះនាង  
សម្ពុលា :

អសុរពោលថា ម្ចាស់នាងសម្ពុលា នាងធ្វើនូវការ  
មូលមិត្តនិងព្រះរាជបុត្រដែលប្រឈួនក្តៅក្រហាយ មាន  
រោគប៉ះពាល់នៅក្នុងព្រៃនោះធ្វើអ្វី ខ្ញុំសូមជាកស្ថាររបស់  
នាង ។

ព្រះនាងសម្ពុលាតបថា នាងខ្ញុំរាប់ថាមានរូបស្អាត  
ដូចម្តេចកើត ព្រោះខ្ញុំជាស្រ្តីមានសេចក្តីសោកគ្របសង្កត់  
និងមានអត្តភាពដ៏លំបាក បពិត្រលោកដ៏ចម្រើនចូរលោក

ស្វែងរកស្ត្រីឯទៀត ដែលល្អជាងនាងខ្ញុំទៅ ។

អសុរពោលថា នាងចូរមកចុះ ចូរឡើងកាន់ភ្នំនេះ  
ប្រពន្ធរបស់យើងមាន ៤០០ នាក់ នាងចូរជាស្ត្រីដ៏  
ប្រសើរជាងភរិយាទាំងនោះ ចូរសម្រេចតាមសេចក្តី  
ប្រាថ្នាគ្រប់យ៉ាង ។

ម្ចាស់នាងដ៏ចម្រើន មានពន្លឺដូចផ្កាយ នាងប្រាថ្នា  
ក្នុងចិត្ត ចំពោះវត្ថុណាមួយ វត្ថុទាំងអស់នោះរបស់ខ្ញុំ  
មានគរគោក ចូរនាងអភិរម្យជាមួយនឹងខ្ញុំក្នុងថ្ងៃនេះចុះ។

ម្ចាស់សម្ពុលា បើនាងមិនធ្វើជាមហេសីរបស់  
យើងទេ នាងគួរជាអាហារក្នុងពេលព្រឹក និងជាចំណី  
របស់យើងពីព្រហាម ។

ព្រះបរមសាស្តាទ្រង់ត្រាស់ថា អសុរឈ្មោះទានវៈ  
មានផ្ទះសក់ ៧ ជាន់ មានកំណើតអាក្រក់ មានចង្អុម ជា  
អ្នកស៊ីនូវមនុស្សជាអាហារ បានចាប់ព្រះនាងសម្ពុលា  
នោះត្រង់ដើមដៃ ដែលមិនឃើញនូវទីពឹងក្នុងព្រៃ ។

ព្រះនាងសម្ពុលា ដែលបិសាចអាក្រក់ មានភ្នែក  
ប្រកបដោយអាមិសគ្របសង្កត់<sup>(១)</sup> ជាស្ត្រីលុះក្នុងអំណាច  
នៃសត្រូវហើយ ក៏សោកសៅរកតែស្វាមីថា :

យក្សស៊ីន្ទុំដោយហេតុណា ហេតុនោះ មិនមែន  
ជាទុក្ខរបស់ខ្ញុំទេ ក្រែងតែព្រះហឫទ័យនៃព្រះអយ្យបុត្រ  
របស់ខ្ញុំ ទៅជាប្រការដទៃ (មានសេចក្តីប្រថ័ណ្ឌឬ  
សង្ស័យដោយប្រការផ្សេងៗ ) ដោយហេតុណា ហេតុ  
នោះ ទើបជាទុក្ខរបស់ខ្ញុំដោយពិត ។

មិនមានពួកទេវតានៅគ្រប់គ្រងដោយពិត ទាំង  
ពួកទេវតាអ្នករក្សាលោក ក្នុងលោកនេះ ក៏មិនមានដោយ  
ពិត ទេវតាទាំងឡាយ ជាអ្នកហាមឃាត់នូវពួកជនដែល  
មិនសង្រួម ដែលជាជនធ្វើការគំរាមកំហែង ក៏មិនមាន  
ដោយពិត ។

លំដាប់នោះ ដោយតេជានុភាពរបស់ព្រះនាង  
ពិភពនៃសក្តិទេវរាជក៏ញាប់ញ័រ បណ្តុកម្តួលសិលាសនៈ

---

១- ឡេះឡោះ ព្រោះត្រូវកិលេសគ្របសង្កត់ ។ អដ្ឋកថា ។

មានអាការក្តៅ ។ សក្តិទេវរាជ ទ្រង់ពិចារណាមើល  
បានជ្រាបនូវហេតុការណ៍នោះហើយ ព្រះអង្គបានកាន់  
វជិរាវុធ ស្តេចយាងមកដោយរហ័ស ទ្រង់ប្រថាប់ឈរ  
ឮជំអាកាសលើសីសៈនៃអសុរ ហើយត្រាស់ដូច្នេះថា :

ស្ត្រីនេះ ជាស្ត្រីមានយស ជាស្ត្រីប្រសើរជាងស្ត្រី  
ទាំងឡាយ ជាស្ត្រីស្ងប់ស្ងៀម មានកិរិយាដ៏ស្មើ មាន  
តេជៈរុងរឿងដូចជាភ្លើង បើអ្នកឯងស៊ីនូវព្រះនាងនេះ  
ក្បាលអ្នកឯងនឹងបែកជា ៧ ភាគមិនខាន អ្នកឯង ចូរ  
កុំធ្វើឱ្យព្រះនាងសម្ពុលាក្តៅក្រហាយជាទុក្ខឡើយ អ្នក  
ឯង ចូរលែងព្រះនាងទៅ ព្រោះព្រះនាងសម្ពុលា ជាស្ត្រី  
គោរពប្តី ។

អសុរស្តាប់ពាក្យរបស់ព្រះឥន្ទហើយ ទើបលែង  
ព្រះនាងសម្ពុលា ។ សក្តិទេវរាជទ្រង់ព្រះតម្រិះថា អសុរ  
នេះប្រាកដជាធ្វើដូច្នេះទៀត ទើបទ្រង់ចងនូវអសុរនោះ  
ដោយចំណងទិព្វ យកទៅដល់ភ្នំទីបី ទើបលែងឱ្យនៅ

ទីនោះ ដើម្បីកុំឱ្យមកវិញ រួចហើយ ទ្រង់ប្រទានឱវាទ ដល់ព្រះនាងសម្ពុលា ដោយអប្បមាទធម៌ ទើបស្តេចយាង ទៅកាន់ស្ថានរបស់ព្រះអង្គវិញ ។ ចំណែកព្រះនាង សម្ពុលារាជធីតា កាលដែលព្រះអាទិត្យអស្តង្គតហើយ ក៏ បានយាត្រាដោយប្រញាប់ ដល់អាស្រមបទដោយពន្លឺ ព្រះចន្ទ ។

ព្រះបរមសាស្តា កាលដែលព្រះអង្គទ្រង់ប្រកាស នូវសេចក្តីនោះ បានត្រាស់ព្រះគាថា ៨ គាថា ដែលមាន សេចក្តីថា :

ព្រះនាងសម្ពុលា លុះបានរួចអំពីអសុរស៊ីមនុស្ស ហើយ ក៏បានត្រឡប់មកកាន់អាស្រមវិញ ដូចជាមេបក្សី បែកខ្វែកកូនហើរមកកាន់ទ្រនំ ឬដូចជាមេគោមកកាន់ លំនៅ ដែលមានកូនតូចទៅបាត់ហើយ ដូច្នោះឯង ។

ព្រះនាងសម្ពុលារាជបុត្រីនោះ ជាស្ត្រីមានយស កាលមិនឃើញព្រះស្វាមីដែលជាទីពឹងរបស់ខ្លួនក្នុងព្រៃ ក៏

មានដូចព្រះនេត្រាស្រទន់ ស្រវាំងដោយកម្ដៅនៃសេចក្ដី  
សោក ទ្រង់ព្រះកន្សែងក្បែរអាស្រមនោះថា :

ខ្ញុំមិនឃើញព្រះរាជបុត្រ ខ្ញុំសូមថ្វាយបង្គំដល់  
ពួកសមណព្រាហ្មណ៍និងឥសីទាំងឡាយ ដែលមានការ  
ប្រព្រឹត្តបរិបូណ៌ ខ្ញុំសូមដល់នូវលោកជាទីពឹង ។

ខ្ញុំមិនឃើញព្រះរាជបុត្រ ខ្ញុំសូមថ្វាយបង្គំនូវពួក  
សីហៈ ខ្លាធំ និងពួកម្រឹគដទៃក្នុងព្រៃ ខ្ញុំសូមដល់នូវលោក  
ជាទីពឹង ។

ខ្ញុំមិនឃើញព្រះរាជបុត្រ ខ្ញុំសូមថ្វាយបង្គំ ស្មៅ  
វល្លិ ឈើជាឱសថ ភ្នំ និងព្រៃទាំងឡាយ ខ្ញុំសូមដល់នូវ  
លោកជាទីពឹង ។

ខ្ញុំមិនឃើញព្រះរាជបុត្រ ខ្ញុំសូមថ្វាយបង្គំនូវ  
របៀបផ្កាយក្នុងរាត្រី ដែលមានពណ៌ដូចជាផ្ការាជព្រឹក្ស  
ខ្ញុំសូមដល់នូវលោកជាទីពឹង ។

ខ្ញុំមិនឃើញព្រះរាជបុត្រ ខ្ញុំសូមថ្វាយបង្គំនូវស្ទឹង

ឈ្មោះភគិរសី ជាទីទទួលនូវស្នឹងទាំងឡាយដែលហូរមក  
ខ្ញុំសូមដល់នូវលោកជាទីពឹង ។

ខ្ញុំមិនឃើញព្រះរាជបុត្រ ខ្ញុំសូមថ្វាយបង្គំនូវភ្នំ  
ហិមពាន្ត ជាស្តេចភ្នំជ័យប្រសើរ ខ្ញុំសូមដល់នូវលោកជា  
ទីពឹង ។

តើព្រះរាជបុត្របាត់ទៅណា ? តាមពិត ក្នុងគ្រា  
នោះ កាលដែលព្រះនាងសម្ពុលាយីតយូរ ព្រះសោត្តិ-  
សេនក៏មានការសង្ស័យ ក្រែងព្រះនាងជាស្រ្តីឡេះឡោះ  
នាំបុរសដទៃមកសម្លាប់ទ្រង់ ទើបព្រះអង្គចេញពីបណ្ណ-  
សាលា ចូលទៅពូនអាត្មានៅក្នុងគុម្ពព្រៃ ។ ចំណែកព្រះ-  
នាងសម្ពុលា កាលដែលមិនឃើញព្រះស្វាមីដែលជាទីពឹង  
របស់ខ្លួន ក៏បរិទេវនាការ រត់ទៅរត់មកនៅក្នុងព្រៃ  
នោះឯង ។ ព្រះនាងយំសំពះថ្វាយបង្គំដល់ពួកសមណ-  
ព្រាហ្មណ៍ និងទេវតាជាដើម យកលោកជាទីពឹង ថា  
បើលោកបានដឹងព្រះស្វាមីរបស់ខ្ញុំម្ចាស់នៅទីណា សូម

លោកមេត្តាប្រាប់ដល់ខ្ញុំម្ចាស់ផង ។

ព្រះសោត្តិសេន ទតព្រះនេត្រឃើញព្រះនាង  
បរិទេវនាការយ៉ាងនេះ ទើបទ្រង់ព្រះតម្រិះថា នាងយំ  
សោកខ្សឹកខ្សួលរៀបរាប់ក្រៃលែងយ៉ាងនេះ ប៉ុន្តែយើង  
នៅមិនទាន់ដឹងការប្រព្រឹត្តទៅរបស់នាង ប្រសិនបើនាង  
ធ្វើដូច្នេះ ព្រោះអាល័យពិតៗ ក្នុងយើងហើយ ហឫទ័យ  
របស់នាងនឹងបែកធ្លាយមិនខាន យើងនឹងពិសោធមើល  
នាងសិន រួចហើយព្រះសោត្តិសេន បានចេញទៅគង់  
ប្រថាប់នៅនឹងទ្វារបណ្ណសាលា ។ ព្រះនាងសម្ពុលា  
ទ្រហោយំទៅកាន់ទ្វារបណ្ណសាលា ថ្វាយបង្គំព្រះបាទនៃ  
ព្រះស្វាមី ហើយទូលថា បពិត្រព្រះស្វាមីទ្រង់គុណដ៏  
ប្រសើរអើយ ស្តេចយាងទៅណា ទើបតែយាងមក ?

លំដាប់នោះ ព្រះសោត្តិសេនបានត្រាស់នូវព្រះ-  
គាថាសួរព្រះនាងត្រឡប់ទៅវិញ ដោយសេចក្តីថា :

នៃព្រះរាជបុត្រី ! ស្រីមានយស នាងមកក្នុង



វេលាព្រលប់យប់ងងឹតហ្ន៎ តើថ្ងៃនេះ នាងបានជួបប្រទះ  
នឹងអ្នកណា ? តើអ្នកណាទៅហ្ន៎ ដែលជាទីស្រឡាញ់  
របស់នាង ជាងខ្ញុំ ?

លំដាប់នោះ ព្រះនាងសម្ពុលាក៏បានក្រាបទូល  
ព្រះស្វាមីថា បពិត្រព្រះស្វាមីថ្ងៃវិសេសអើយ កាលដែល  
ខ្ញុំម្ចាស់បេះបានផ្លែឈើស្រេចហើយ ដើរត្រឡប់មក បាន  
ជួបនឹងអសុរម្នាក់ គេមានចិត្តស្រឡាញ់ចំពោះខ្ញុំម្ចាស់  
ចាប់ដៃខ្ញុំម្ចាស់ជាប់ បើខ្ញុំម្ចាស់មិនព្រមតាមពាក្យរបស់គេ  
ទេ គេនឹងស៊ីខ្ញុំម្ចាស់ជាអាហារ វេលានោះ ខ្ញុំម្ចាស់  
សោកសៅ នឹកដល់ព្រះស្វាមីតែមួយព្រះអង្គ ដោយបាន  
ពោលពាក្យដូច្នេះថា យក្សស៊ីនូវខ្ញុំដោយហេតុណា ហេតុ  
នោះ មិនមែនជាទុក្ខរបស់ខ្ញុំទេ ក្រែងតែព្រះហឫទ័យនៃ  
ព្រះអយ្យបុត្តរបស់ខ្ញុំ ទៅជាប្រការដទៃ ដោយហេតុណា  
ហេតុនោះ ទើបជាទុក្ខរបស់ខ្ញុំដោយពិត ។

កាលដែលព្រះនាងបានក្រាបទូលព្រះស្វាមីដូច្នេះ

ហើយ ទើបក្រាបទូលនូវព្រឹត្តិការណ៍ជាបន្តទៅទៀត  
បពិត្រព្រះស្វាមីថ្លើមថ្លៃនៃខ្ញុំម្ចាស់អើយ ខ្ញុំម្ចាស់ត្រូវអសុរ  
នោះចាប់ទុកហើយ កាលដែលមិនអាចឱ្យដោះលែងបាន  
ខ្ញុំម្ចាស់ក៏ប្រកាសរកទេវតា ទាន់ពេលនោះឯង សក្ក-  
ទេវរាជទ្រង់នូវវរជិរាវុធ ស្តេចយាងមកប្រថាប់ឈររាជ  
អាកាស គំរាមអសុរឱ្យដោះលែងខ្ញុំម្ចាស់ ហើយចង  
ដោយចំណងទិព្វ យកទៅលែងនៅរវាងភ្នំទីបី ខ្ញុំម្ចាស់  
អាស្រ័យសក្កទេវរាជ ទើបបាននូវជីវិតត្រឡប់មកវិញ  
សូមព្រះស្វាមីមេត្តាជ្រាបផងចុះ ។

ព្រះសោត្តិសេន ទ្រង់សណ្តាប់រឿងរ៉ាវនោះហើយ  
បានធ្វើពុតជាត្រាស់ថា នៃព្រះនាងដ៏ចម្រើន ! រឿងហ្នឹង  
ចូរលើកទុកចុះ ប៉ុន្តែដូងចិត្តរបស់មាតុត្រាម លំបាកដែល  
នឹងរកការពិតបានណាស់ ព្រោះថា នៅក្នុងដែនដីនៃព្រៃ  
ហិមពាន្ត មានព្រាន មានតាបស មានវិទ្យាធរជាដើម  
ច្រើនណាស់ អ្នកណានឹងជឿចិត្តនាងបាន ។ ហើយព្រះ-

សោត្តិសេនបានត្រាស់នូវគាថា ដែលមានសេចក្តីថា :

ពាក្យសច្ចៈគេរកបានដោយក្រណាស់ ក្នុងពួកស្រី  
ចោរដែលជាអ្នកមានកលមាយាច្រើន ភាវៈគឺការប្រព្រឹត្ត  
របស់ស្ត្រីទាំងឡាយ គេដឹងបានដោយក្រ ដូចជាការ  
ប្រព្រឹត្តទៅនៃត្រីក្នុងទឹក ដូច្នោះឯង ។

ព្រះនាងសម្ពុលា ទ្រង់សណ្តាប់ឮព្រះតម្រាស់នៃ  
ព្រះស្វាមីដូច្នេះហើយ ទើបទូលថា បពិត្រព្រះស្វាមី  
ខ្ញុំម្ចាស់នឹងព្យាបាលព្រះរោគរបស់ព្រះអង្គ ដែលទ្រង់មិន  
ជឿខ្ញុំម្ចាស់ គឺខ្ញុំម្ចាស់នឹងប្រកាសនូវពាក្យពិត ។ ព្រះនាង  
មានព្រះសរនីយ៍ហើយស្រេច ក៏បានយកក្អមទៅដងទឹក  
មកចាក់ស្រោចលើព្រះសីសៈនៃព្រះស្វាមី ធ្វើសច្ចកិរិយា  
ប្រកាសដោយព្រះគាថា ដូច្នេះថា :

តថា មំ សម្មំ ធាលេតុ ធាលយិស្សតិ ចេ មមំ  
យថាហំ នាភិវាណមិ អញ្ញំ បិយតរំ តយា  
ឯតេន សច្ចវជ្ជេន ព្យាធិ តេ តុបសម្មតុ ។

ខ្ញុំម្ចាស់ មិនធ្លាប់ស្គាល់នូវបុរសដទៃជាទីស្រឡាញ់  
ជាងព្រះអង្គ យ៉ាងណា បើពាក្យរបស់ខ្ញុំម្ចាស់ ជាពាក្យ  
ពិតយ៉ាងនោះមែន សូមសច្ចៈរក្សានូវព្រះអង្គទាំងរក្សានូវ  
ខ្ញុំម្ចាស់ ដោយពាក្យសច្ចៈនេះ សូមព្យាធិរបស់ព្រះអង្គ  
ស្តាប់រំងាប់ ។

បណ្តាបទទាំងនោះ តថា សព្វ បណ្ឌិតគប្បី  
ប្រកបចូលជាមួយនឹងបទនេះថា ចេ មេម ។ មាន  
សេចក្តីអធិប្បាយថា ខ្ញុំម្ចាស់ក្រាបទូលព្រះអង្គយ៉ាងណា  
បើជាសេចក្តីពិតរបស់ខ្ញុំម្ចាស់យ៉ាងនោះ កាលបើដូច្នោះ  
សូមសេចក្តីពិតជួយពិភ័ក្តិរក្សានូវខ្ញុំម្ចាស់ ទោះជាកាល  
ឥឡូវនេះក្តី កាលតទៅមុខក្តី នឹងជួយពិភ័ក្តិរក្សាសូម្បីក្នុង  
កាលអនាគត ។ ឥឡូវនេះ សូមព្រះអង្គស្តាប់ពាក្យរបស់  
ខ្ញុំម្ចាស់ចុះ ។

កាលដែលព្រះនាងសម្ពុលា ធ្វើនូវសច្ចកិរិយា  
យ៉ាងនេះហើយ ភ្លាមនោះ រោគយូងនៃព្រះសោតិសេន

ក៏បានសះស្បើយទាន់ពេល ប្រៀបបីដូចជាស្និមលដ្ឋាន  
ដែលគេលាងដោយទឹកម្លូរដូច្នោះឯង ។ ទាំងពីរព្រះអង្គ  
ស្រុះស្រួលគ្នានៅនឹងអាស្រមនោះ ២-៣ ថ្ងៃទៀត បន្ទាប់  
ពីសះស្បើយនូវរោគហើយ ។ កាលដែលចេញចាកព្រៃ  
ទ្រង់មានដំណើរទៅដល់ក្រុងពារាណសី បានចូលទៅ  
អាស្រ័យនៅនឹងព្រះឧទ្យាន ។

ព្រះរាជាទ្រង់ជ្រាបថា ព្រះឱវសនិងព្រះសុណិសា  
វិលត្រឡប់ ព្រះអង្គក៏ប្រញាប់យាងទៅកាន់ព្រះឧទ្យាន  
ហើយត្រាស់បង្គាប់ ឱ្យលើកស្នេត្តត្រឡាយព្រះរាជបុត្រ  
និងឱ្យអភិសេកព្រះនាងសម្ពុលា ទុកក្នុងតំណែងជាព្រះ-  
អគ្គមហេសី រួចហើយទើបយាងស្តេចចូលកាន់ព្រះនគរ  
ចំណែកព្រះអង្គជាព្រះបិតា ទ្រង់ព្រះផ្ទៀងផ្ទាត់សី ។  
ព្រះឥសិបរមពោធិសត្វ ទ្រង់ព្រះផ្ទៀងហើយគង់នៅក្នុង  
ព្រះឧទ្យាននោះឯង ព្រះអង្គទ្រង់យាងទៅសោយចង្ហាន់  
នៅក្នុងព្រះរាជនិវេសន៍ជាប្រចាំ ។

នៅក្នុងព្រះរាជវាំង ព្រះបាទសោត្តិសេន គ្រាន់តែ  
បានព្រះរាជទានតំណែងព្រះអគ្គមហេសី ដល់ព្រះនាង  
សម្ពុលាតែប៉ុណ្ណោះ ដោយមិនមាននូវរាជសក្ការៈអ្វីៗ  
ផ្សេងទៀតឡើយ ហើយក៏មិនបានចំណូលព្រះហឫទ័យ  
អភិរម្យអ្វីៗ នឹងព្រះអគ្គមហេសីនោះដែរ ដោយទ្រង់រវល់  
តែអភិរម្យជាមួយនឹងពួកស្រីស្នំសន្ធឹកសន្ធាប់ ។ ដោយ  
ការអន់ព្រះហឫទ័យជាមួយនឹងស្រ្តីរួមព្រះរាជស្វាមី ព្រះ-  
នាងសម្ពុលាក៏មានព្រះវរកាយស្លេកស្លាំង ស្គាំងស្គម  
ទៅជាមានរោគស្គមល្បឿង រូបរាងកាយប្រាកដសុទ្ធតែ  
សរសៃរីមរវាម ។ ថ្ងៃមួយព្រះនាងបានយាងទៅកាន់  
សម្នាក់ព្រះឥសីបរមពោធិសត្វ ក្នុងពេលដែលព្រះអង្គ  
ទ្រង់យាងមកសោយក្នុងព្រះរាជវាំង ដែលព្រះនាងមាន  
បំណងនឹងបន្ទោបង់នូវវិយោគសោកា ។ ព្រះនាងថ្វាយ  
បង្គំឱនសិរសា ដល់ព្រះឥសីដែលសោយស្រេចហើយ  
ប្រថាប់ក្នុងទីដ៏សមគួរ ។

ព្រះឥសីបរមពោធិសត្វ កាលដែលទតព្រះនេត្រ  
ឃើញព្រះនាងមានឥន្ទ្រិយសៅហ្មង ទើបត្រាស់ព្រះគាថា  
សួរដោយសេចក្តីថា :

ដំរីទាំងឡាយច្រើនប្រមាណ ៧០០ មានអារុធ  
ដែលយោធាប្រកបហើយ ទាំងពួកខ្មាន់ធ្ល ១៦០០ នាក់  
តែងរក្សាទាំងយប់ទាំងថ្ងៃ ម្ចាស់នាងដ៏ចម្រើន តើនាង  
នៅឃើញពួកសត្រូវដូចម្តេច ?

ព្រះឥសីបរមពោធិសត្វ ត្រាស់សួរព្រះសុណិសា  
ក្នុងសេចក្តីដែលថា នែនាងដ៏ចម្រើន ! ក្នុងពេលដែល  
នាងមកពីព្រៃ ដែលព្រៃនោះគួរឱ្យរង្គៀស មានភ័យ  
ដោយជុំវិញ ប៉ុន្តែសិរីរះរបស់នាងមានវណ្ណៈចែងចាំង ភ្លឺ  
ថ្លា ឥឡូវនេះ ប្រែទៅជាស្លាំងស្លម ស្លេកស្លាំង ទាំង  
សម្បុរហាក់ដូចជាកើតរោគស្តមលៀង នាងមានឥន្ទ្រិយ  
សៅហ្មងដ៏ក្រៃលែង តើនាងភ័យខ្លាចក្នុងរឿងអ្វី ?

ព្រះនាងសម្ពុលា បានស្តាប់នូវព្រះតម្រាស់នៃ

ព្រះឥសីហើយ បានក្រាបទូលថា បពិត្រព្រះរាជបិតា  
ព្រោះព្រះរាជបុត្ររបស់ព្រះអង្គ ទ្រង់មិនករុណាដល់ខ្ញុំ-  
ម្ចាស់ ដូចក្នុងកាលមុនឡើយ ។ ព្រះនាងបានពោលគាថា  
៥ គាថា ក្រាបទូលព្រះឥសី ដែលមានសេចក្តីដូចតទៅ ៖

ព្រះស្វាមី ឃើញពួកស្រីស្នំដែលតាក់តែងកាយ  
មានសម្បុរស្បែកល្អ ដូចស្រទាប់ផ្កាល្អ មានចង្កេះរៀវ  
មានសំឡេងដូចហង្ស ទ្រង់ព្រះសណ្តាប់នូវចម្រៀងនិង  
ប្រគំដែលគេគួររាប់ របស់ស្រីស្នំទាំងនោះ បពិត្រ  
ព្រះបិតា ឥឡូវនេះ ព្រះស្វាមីរបស់ខ្ញុំម្ចាស់ មិនប្រព្រឹត្ត  
មករកខ្ញុំម្ចាស់ដូចកាលមុននោះឡើយ ។

បពិត្រព្រះបិតា ពួកស្នំនារីមានរូបល្អ ទ្រទ្រង់នូវ  
ប្រដាប់សម្រាប់រឹតដោះជារបស់ធ្វើពីមាស តាក់តែងខ្លួន  
វិសេសណាស់ ជាស្រីមនុស្ស ប៉ុន្តែហាក់ដូចជាទេពអប្សរ  
ជាទីត្រេកអរនៃព្រះរាជាព្រះនាមសោត្តិសេន ពួកនាង  
ទាំងនោះ មានរាងកាយតិះដៀលមិនបាន ជាខក្តិយកញ្ញា



តែងប្រលោមនូវព្រះរាជានោះ ។

បពិត្រព្រះបិតា ប្រសិនបើឱ្យខ្ញុំម្ចាស់ចិញ្ចឹមព្រះ-  
ស្វាមី ដោយការស្វែងរកនូវផ្ទៃឈើក្នុងព្រៃ ដូចក្នុងកាល  
មុននោះទៀត ហើយព្រះស្វាមិតប្បិរាបអានខ្ញុំម្ចាស់ ទាំង  
មិនមើលងាយខ្ញុំម្ចាស់ទេ ខ្ញុំម្ចាស់សុខចិត្តណាស់ ព្រៃ  
នោះពិតជាប្រសើរសម្រាប់ខ្ញុំម្ចាស់ ជាងរាជសម្បត្តិក្នុង  
ក្រុងពារាណសីនេះ ។

នរីណា កើតក្នុងត្រកូលស្តុកស្តម្ភ មានបាយនិង  
ទឹកបរិបូណ៌ ដែលគេចាត់ចែងល្អហើយ ជាស្ត្រីមាន  
គ្រឿងប្រដាប់ដ៏ស្អាតរិសេស តាក់តែងខ្លួនប្រកបដោយ  
អង្គគ្រប់យ៉ាង តែមិនជាទីស្រឡាញ់របស់ប្តី ការសម្លាប់  
ខ្លួនឱ្យស្លាប់របស់នរីនោះ ប្រសើរជាងការរស់នៅជា  
យរាវាសនោះទៅទៀត ។

បើស្ត្រីណា ទំលក្រ កំព្រា មិនមានគ្រឿងប្រដាប់  
មានតែកន្ទួលជាគម្រប់ពីរ ប៉ុន្តែជាទីស្រឡាញ់របស់ប្តី

ស្ត្រីនោះ គឺពិតជាប្រសើរជាងស្ត្រីដែលប្រកបដោយអង្គ  
គ្រប់យ៉ាង តែមិនជាទីស្រឡាញ់របស់អ្វី ។

កាលដែលព្រះនាងសម្ពុលា ក្រាបទូលហេតុដែល  
នាំឱ្យស្តេចស្តាំងស្លេកស្តាំង ដល់ព្រះឥសីបរមពោធិសត្វ  
ដូច្នេះហើយ ព្រះឥសីជាបិតាបានត្រាស់បង្គាប់ឱ្យយាង  
ព្រះរាជាមក ។ កាលដែលព្រះរាជាស្តេចយាងមកហើយ  
ព្រះឥសីទ្រង់ប្រកបដោយសេចក្តីករុណា ត្រាស់ប្រទាន  
ឱវាទរំលឹកព្រះរាជាដូច្នេះថា នែសោត្តិសេនបុត្របិតា  
កាលដែលបុត្រមានរោគឃ្លង់ចូលទៅនៅក្នុងព្រៃ ព្រះ-  
នាងសម្ពុលាបានតាមទៅប្រណិប័តន៍បម្រើ រហូតទាល់តែ  
រោគរបស់បុត្របានសះស្បើយ ដោយកម្លាំងនៃសេចក្តី  
ស្មោះត្រង់និងការប្រកាសពាក្យពិតរបស់ខ្លួន ក៏ជាការ  
ដែលជួយដល់បុត្រ ឱ្យបានតាំងនៅក្នុងរាជសម្បត្តិនេះឯង  
ប៉ុន្តែ បុត្របែរទៅជាមិនយកចិត្តទុកដាក់ចំពោះព្រះនាង  
វិញឡើយ បុត្រធ្វើនេះមិនសមគួរទេ ។ នែបុត្រ ! ការ

ប្រទូស្រវាយមិត្តនោះ គឺជាអំពើបាប។ កាលដែលព្រះឥសី  
ទ្រង់ព្រះរាជទាននូវព្រះឱវាទជាបន្ត ដល់ព្រះរាជបុត្រ  
របស់ព្រះអង្គ ទើបត្រាស់ព្រះគាថា ដូច្នេះថា :

**សុខុល្លភិក្ខុ បុរិសស្ស យា ហិតា  
ភត្តិក្ខិយា ខុល្លភោ យោ ហិតោ ច  
ហិតា ច តេ សីលវតី ភរិយា  
ជនិន្ទ ធម្មំ ចរ សម្ពុលាយ ។**

ភរិយាណា ដែលមានគុណទំនុកបម្រុងដល់បុរស  
ជាស្វាមី ភរិយានោះ គឺជាស្រ្តីដែលគេរកបានដោយក្រ  
ក្រៃលែង ឯភស្តាដែលមានគុណទំនុកបម្រុងដល់ស្រ្តីជា  
ភរិយា ក៏រកបានដោយក្រក្រៃលែង ដូចគ្នាដែរ ម្ចាស់បុត្រ  
ជាធំជាងជន មហេសីរបស់បុត្រជាអ្នកមានគុណទំនុក-  
បម្រុងដល់បុត្រផង ជាស្រ្តីមានសីលផង ដូច្នេះបុត្រត្រូវ  
ប្រព្រឹត្តធម៌ចំពោះព្រះនាងសម្ពុលា ។

ក្នុងព្រះគាថានេះ មានសេចក្តីអធិប្បាយថា ស្រ្តី

ដែលមានគុណទំនុកបម្រុង មានចិត្តទន់ភ្លន់ និងអើពើ  
អាណិតអាសូរដល់បុរសដែលជាស្វាមីក្តី បុរសដែលជា  
ស្វាមី មានការទំនុកបម្រុង ដឹងគុណគឺសេចក្តីល្អដែលស្ត្រី  
ជាភរិយាបានធ្វើមកលើខ្លួនហើយក្តី ទាំងពីរជំពូកនេះ រក  
បានដោយក្រក្រែកលែង ។ ចំពោះព្រះនាងសម្ពុលានេះ  
មានគុណទំនុកបម្រុងដល់បុត្រផង ដល់ព្រមដោយសីល  
ផង ព្រោះដូច្នោះ បុត្រត្រូវប្រព្រឹត្តធម៌ចំពោះព្រះនាង  
ត្រូវចេះនឹករលឹកដល់គុណរបស់ព្រះនាង ហើយគប្បីមាន  
ចិត្តទន់ភ្លន់ ញ៉ាំងចិត្តរបស់ព្រះនាងឱ្យស្រស់បស់ឡើង ។

ព្រះរាជឥសី ទ្រង់ប្រទានព្រះឱវាទ ដល់ព្រះ-  
រាជបុត្រយ៉ាងនេះហើយ ក៏បានក្រោកឡើងយាងទៅកាន់  
ព្រះឧទ្យាន ។ កាលដែលព្រះរាជឥសីជាព្រះជនក ស្តេច  
យាងទៅហើយ ព្រះបាទសោត្តិសេនបានត្រាស់បង្គាប់ឱ្យ  
ព្រះនាងសម្ពុលាចូលគាល់ ហើយត្រាស់ថា នែនាងដ៏  
ចម្រើន ! នាងចូរអត់ទោសដល់យើងដែលធ្វើខុសអស់

កាលរហូតមកមានប្រមាណប៉ុណ្ណេះ ចាប់តាំងពីថ្ងៃនេះ  
ទៅ យើងនឹងប្រគល់នូវឥស្សរិយយសដល់នាងទាំងអស់  
រួចហើយទ្រង់ត្រាស់នូវព្រះគាថាចុងក្រោយ ដូច្នេះថា :

**សចេ ឥន្ទ វិបុលេ លទ្ធិភោគេ**

**ឥស្សរេតិណ្ណា មរណំ ឧបេសិ**

**អហព្វ តេ ភទ្ទេ ឥមា រាជកញ្ញា**

**សព្វេវ តេ វចនករា ភវាមាតិ ។**

ម្ចាស់នាងសម្ភូលាជ័ចម្រើន ប្រសិនបើនាងបាន  
នូវភោគសម្បត្តិដ៏ច្រើនហើយ អាចឆ្លងនូវការហ្វូងហែង  
បាន ដែលការហ្វូងហែងនេះ ធ្វើឱ្យនាងច្រណែនរហូត  
ដល់ទៅជិតមរណៈ យើងនឹងពួករាជកញ្ញាទាំងអស់របស់  
នាងនេះ នឹងធ្វើតាមពាក្យរបស់នាង ។

ព្រះរាជា បានព្រះរាជទាននូវភាពជាធំទាំងអស់  
ដល់ព្រះអគ្គមហេសី ។ ចាប់តាំងពីនោះមក ទាំងពីរ  
ព្រះអង្គាបានបិតនៅក្នុងការព្រមព្រៀងគ្នា បំពេញបុណ្យ

កុសលមានទានជាដើម ហើយស្ដេចទៅតាមយថាកម្ម ។  
ឯព្រះរាជឥសី ធ្វើឈាននិងអភិញ្ញាឱ្យកើតហើយ ក៏បាន  
ចូលដល់ព្រហ្មលោក ។

ព្រះបរមសាស្តា ទ្រង់នាំព្រះធម៌ទេសនានេះមក  
ហើយ ទ្រង់ត្រាស់ថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ មិនមែនតែ  
ពេលនេះប៉ុណ្ណោះទេ សូម្បីក្នុងជាតិមុន ព្រះនាងមណ្ឌិកា  
ក៏គោរពចំពោះព្រះស្វាមី ដូចគោរពទេវតាដែរ ហើយ  
ទ្រង់ប្រជុំជាកកថា ព្រះនាងសម្ពុលាក្នុងគ្រានោះ បានមក  
ជាព្រះនាងមណ្ឌិកា ព្រះបាទសោត្តិសេន បានមកជា  
ព្រះបាទក្រុងកោសល ព្រះឥសីជាព្រះរាជបិតា បានមក  
ជា តថាគត ដូច្នេះឯង ។

❧ (ចប់សម្ពុលាវាតក) ❧



### ៣. ទីបី គឺកោសលជាតក

( បិដកលេខ ៥៩ , ទំព័រ ២៧-២៨ )

ព្រះបរមសាស្តា កាលដែលព្រះអង្គទ្រង់គង់ប្រថាប់នៅនាមហាវិហារព្រះជេតពន ទ្រង់ប្រារព្ធចក្ខុភិក្ខុក្រុងកោសម្ពីដែលឈ្មោះទាស់ទែងគ្នា ទើបព្រះអង្គត្រាស់សម្តែងនូវព្រះធម៌ទេសនានេះ ដោយពាក្យថា ឯវិស្វតស្ស តេ ពាជ ដូច្នេះជាដើម ។

បានស្តាប់មកថា ក្នុងកាលដែលភិក្ខុទាំងនោះនិមន្តមកកាន់ព្រះជេតពនមហាវិហារ ដើម្បីសូមនូវការអត់ទោសពីព្រះបរមសាស្តា ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ត្រាស់ហៅភិក្ខុទាំងនោះមកហើយ ទ្រង់ត្រាស់ដូច្នេះថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ អ្នកទាំងឡាយជាឱវសរបស់តថាគត គឺជាឱវសកើតពីមាត់ ។ ធម្មតាដែលជាឱវសគឺមិនគួរទម្លាយនូវឱវាទដែលបិទទុកឱ្យឡើយ ប៉ុន្តែអ្នកទាំងឡាយ បែរ

ទៅជាអ្នកមិនធ្វើតាមឱវាទរបស់តថាគត គឺជាអ្នកទម្លាយ  
នូវឱវាទទៅវិញ ។ បណ្ឌិតទាំងឡាយពីបុរាណ សូម្បី  
ចោរដែលជាអ្នកសម្លាប់មាតាបិតារបស់ខ្លួន ហើយប្លន់  
យកនូវរាជសម្បត្តិ បានធ្លាក់ចូលក្នុងកណ្តាប់ដៃក្នុងព្រៃ ក៏  
នៅតែឱ្យអភ័យ មិនសងសឹក ដោយគិតថា យើងនឹងមិន  
ទម្លាយឱវាទដែលមាតាបិតាទុកឱ្យ ។ រួចហើយ ព្រះអង្គ  
ទ្រង់នាំយករឿងក្នុងអតីតកាលមកសម្តែង ។ រឿងដោយ  
ពិស្តារមានក្នុងវិនយបិដក រឿងដោយសង្ខេបមានដូច  
តទៅ :

ក្នុងអតីតកាល ស្តេចក្រុងពារាណសីទ្រង់ព្រះនាម  
ព្រហ្មទត្ត ជាស្តេចស្តុកស្តម្ភមាំមួន បានលើកទ័ពចេញទៅ  
ច្បាំងនឹងស្តេចទីយីតិកោសល ។ ស្តេចក្នុងដែនកោសល  
ព្រះនាមទីយីតិ ជាស្តេចកម្សត់ មានសម្បត្តិតិច មាន  
កម្លាំងទ័ពតិច បាននាំមហេសីលបរត់ចេញពីក្រុងជាមុន។  
គ្រានោះ ស្តេចក្នុងដែនកាសីព្រះនាមព្រហ្មទត្ត បាន



ដណ្តើមយកពួកពល ពាហនៈ ជនបទ ឃ្លាំង ជង្រុករបស់  
ស្តេចក្នុងដែនកោសលព្រះនាមទីយីតិ ហើយគ្រប់គ្រង  
រក្សា ។ ចំណែកស្តេចទីយីតិបាននាំមហេសីទៅអាស្រ័យ  
នៅក្នុងផ្ទះសួនឆ្នាំង ដែលបិតនៅជាយក្រុងពារាណសី  
ដោយក្លែងភេទមិនឱ្យអ្នកដទៃស្គាល់បាន ទ្រង់ស្លៀក  
ដណ្តប់ជាបរិព្វាជក ។ ក្រោយមកមិនយូរប៉ុន្មាន ព្រះ-  
មហេសីនៃព្រះបាទទីយីតិក៏ទ្រង់គភ៌ លុះដល់គភ៌ចាស់  
ហើយ ក៏បានប្រសូតនូវព្រះបរមពោធិសត្វ ព្រះមាតាបិតា  
ទ្រង់ប្រទាននាមថា ទីយាវុ ។ លុះដល់ទីយាវុកុមារដឹងក្តី  
បិតាក៏បញ្ជូនបុត្រឱ្យទៅនៅក្រៅក្រុង ក្រែងថ្ងៃមុខថ្ងៃ  
ក្រោយ ស្តេចដែនកាសិជ្រាបដំណឹងនឹងសម្លាប់ទាំងអស់  
គ្នា ។ ទីយាវុកុមារ កាលដែលនៅក្រៅក្រុង មិនយូរ  
ប៉ុន្មានក៏បានសិក្សាចេះដឹងនូវសិល្បសាស្ត្រសព្វគ្រប់ ។

ពិតមែន ដោយមានអ្នកក្រាបទូលដល់ព្រះបាទ  
ព្រហ្មទត្តជាស្តេចដែនកាសិ ព្រះបាទទីយីតិនិងព្រះអគ្គ-

មហេសី ក៏ត្រូវចាប់ខ្លួនបាន គេចង់ដើមដៃទ្រង់ទាំង ២  
ព្រះអង្គទៅខាងក្រោយដោយចំណងដ៏មាំ ការក្បាលឱ្យ  
រលីង ទូងស្ករបណ្តើរសព្វច្រក សព្វផ្លូវត្រឡែងកែង ។  
កាលនោះ ទីឃាវុកុមារមានសេចក្តីត្រិះរិះយ៉ាងនេះថា  
អាត្មាអញខានឃើញមាតាបិតាយូរណាស់ហើយ បើ  
ដូច្នេះគួរតែអាត្មាអញទៅមើលមាតាបិតាបានម្តងសិន ។  
ទីឃាវុកុមារ ចូលទៅដល់ក្រុងពារាណសីហើយ បាន  
ឃើញមាតាបិតាដែលគេកំពុងតែចងស្លាបសេកបណ្តើរ  
គ្រប់ច្រកនិងគ្រប់ផ្លូវ លុះឃើញហើយ ក៏ចូលទៅរកមាតា  
បិតា ។ ព្រះបាទទីឃីតិ ទ្រង់ទតឃើញបុត្រមកពីចម្ងាយ  
ក៏ស្រែកផ្តាំបុត្រដូច្នេះថា នែទីឃាវុកូន ! ចូរកូនកុំឃើញ  
កាលវែង កុំឃើញកាលខ្លី នែទីឃាវុកូន ! ធម្មតាពៀរ  
មិនដែលរំងាប់ដោយការចងពៀរទេ គឺពៀរតែងរំងាប់  
ដោយការមិនចងពៀរ ។ ពួកជនទាំងឡាយ បានសម្គាល់  
ព្រះអង្គថាឆ្លុះរើរវាយនិយាយផ្ដេសផ្ដាស ហើយបាននាំ

ព្រះអង្គចេញទៅតាមទ្វារខាងត្បូង កាត់ខ្លួនព្រះអង្គជា ៤  
កំណាត់ ។ លុះដល់ពេលស្ងាត់ ព្រះបរមពោធិសត្វទីឃាវុ-  
កុមារ ក៏បានចូលដល់ទីប្រហារជីវិត ប្រមូលកំណាត់ឈើ  
ហើយលើកសរិះមាតាបិតាដាក់លើជើងថ្កូវ រួចក៏បូជា  
ដោយភ្លើង ផ្គងអញ្ជូលធ្វើប្រទក្សិណជើងថ្កូវ ៣ ជុំ ។  
គ្រានោះ ទីឃាវុកុមារទៅឯព្រៃ ហើយខ្សឹកខ្សួលទូញយំ  
ដោយសេចក្តីអាល័យអូលណែនក្នុងទ្រូង អស់ចិត្តយំ  
ហើយ ទើបជូតទឹកភ្នែក ត្រឡប់ចូលក្រុងពារាណសីវិញ  
ទៅសូមរៀនសិល្បៈនឹងហ្មធីរី នៅជិតព្រះរាជវាំង ។  
ទីឃាវុកុមារ ក្រោកឡើងក្នុងបច្ចុសសម័យនៃរាត្រី ស្រែក  
ច្រៀងដោយសំឡេងដ៏ពិរោះ ព្រមទាំងដេញពិណជង  
ក្នុងរោងដំរី ដែលធ្វើឱ្យព្រះរាជាពេញព្រះរាជហឫទ័យ  
ឱ្យនៅបម្រើព្រះអង្គ ។ ដោយទីឃាវុកុមារពូកែផ្តាប់ចិត្ត  
ព្រះរាជា មិនយូរប៉ុន្មានព្រះរាជាក៏បានតែងតាំងទីឃាវុ-  
កុមារ ក្នុងភាពជាអ្នកស្ម័គ្រស្មាលខាងក្នុង ។

ថ្ងៃមួយព្រះរាជា បានត្រាស់បង្គាប់ឱ្យទីឃាត-  
កុមារទីមរាជរថ នាំព្រះអង្គទៅប្រពាតម្រឹគក្នុងព្រៃ ។  
ព្រះរាជានឿយហត់ព្រះកាយដោយផ្លូវឆ្ងាយ បានត្រាស់ឱ្យ  
ទីឃាតកុមារដាក់រាជរថសិន ហើយផ្ទុំកើយព្រះសីសៈលើ  
ភ្លៅទីឃាតកុមារ ក្រោមម្លប់ឈើ ក៏លង់លក់មួយរំពេច  
ទៅ ។ លំដាប់នោះ ទីឃាតកុមារ ក៏មានសេចក្តីត្រិះរិះ  
យ៉ាងនេះថា ស្តេចក្នុងដែនកាសិព្រះនាមព្រហ្មទត្តនេះ  
បានធ្វើនូវសេចក្តីវិនាសជាច្រើនដល់អាត្មាអញ ទាំងពល  
ពាហនៈ ជនបទ ឃ្លាំងនិងជង្រុក របស់អាត្មាអញ ស្តេច  
នេះរឹបជាន់យកអស់ មិនតែប៉ុណ្ណោះ ទាំងមាតាបិតា  
របស់អាត្មាអញ ក៏ត្រូវស្តេចនេះសម្លាប់ចោលអស់ទៀត  
វេលានេះ គួរអាត្មាអញសងពៀរដល់ស្តេចនេះវិញ ហើយ  
ក៏ហូតព្រះខាន់ចេញពីស្រោម ។ វេលានោះ ទីឃាតកុមារ  
មានសេចក្តីត្រិះរិះយ៉ាងនេះថា បិតាបានផ្តាំអាត្មាអញក្នុង  
ពេលដែលទៀបនឹងធ្វើមរណភាពថា នៃទីឃាតកូន អ្នក

ឯងកុំឃើញកាលវែង កុំឃើញកាលខ្លី នៃទីឃាវុកូន  
ធម្មតាពៀរមិនដែលរំងាប់ដោយការចងពៀរទេ គឺពៀរ  
តែងរំងាប់ដោយការមិនចងពៀរ បើអាត្មាអញកន្លងពាក្យ  
បិកាហើយ អំពើនេះឈ្មោះថា មិនសមគួរដល់អាត្មាអញ  
ឡើយ ហើយក៏ស្លៀតព្រះខាន់ចូលទៅក្នុងស្រោមវិញ ។  
ទីឃាវុកុមារ មានសេចក្តីត្រិះរិះឃើញការសងពៀរ ជា  
លើកទី ២ និងជាលើកទី ៣ ប៉ុន្តែរាល់លើកមិនបាន  
សម្រេចឡើយ ដោយរលឹកឃើញបណ្តាំព្រះបិកាមុននឹង  
គេធ្វើឃាតព្រះអង្គ ។ គ្រានោះ ស្តេចព្រហ្មទត្តទ្រង់ភិត-  
ភ័យភ្ញាក់ផ្អើល ស្នើតស្នូក់តក់ស្លុត ហើយក៏តើនឡើង  
ភ្លាម ។ ទីឃាវុកុមារ ទូលសួរដូច្នេះថា សូមទ្រង់ព្រះ-  
មេត្តាប្រោស ហេតុអ្វីបានជាព្រះអង្គទ្រង់ភិតភ័យតក់ស្លុត  
ហើយតើនឡើងដូច្នេះ ? ស្តេចក៏តបថា នែនាយមាណា!  
ព្រោះយើងយល់សប្តិ ឃើញដូចជាទីឃាវុកុមារ ជាកូន  
ស្តេចក្នុងដែនកោសលឈ្មោះទីយីតិ លើកព្រះខាន់ឡើង

គំរាមយើងក្នុងទីនេះ ព្រោះហេតុនោះ បានជាយើង  
ភ័យភ្ញាក់ផ្អើល ស្មើតស្នាក់តក់ស្លុត ហើយក្រោកឡើង  
ភ្លាម។ ភ្លាមនោះ ទីឃាវុកុមារ បានយកដៃខាងឆ្វេងចាប់  
សង្កត់ព្រះសីសៈនៃស្តេចក្នុងដែនកាសិ ព្រះនាមព្រហ្មទត្ត  
ហើយយកដៃខាងស្តាំហូតព្រះខាន់ រួចនិយាយពាក្យនេះ  
នឹងស្តេចថា នៃព្រះអង្គ ! ទូលព្រះបង្គំនេះហើយ ដែល  
ឈ្មោះទីឃាវុកុមារ ជាកូនស្តេចក្នុងដែនកោសលព្រះនាម  
ទីឃិតិ ព្រះអង្គបានធ្វើសេចក្តីវិនាសជាច្រើនដល់ទូល-  
ព្រះបង្គំ ទាំងព្រះមាតាបិតារបស់ទូលព្រះបង្គំ ព្រះអង្គក៏  
ឱ្យគេធ្វើឃាតចោលទាំងអស់ ពេលនេះ គួរតែទូលព្រះ-  
បង្គំសងពៀរដល់ព្រះអង្គវិញ ។ ទីឃាវុកុមារ គិតថា  
យើងនេះ សូម្បីត្រូវលះបង់ជីវិត ក៏មិនទម្លាយនូវឱវាទ  
ព្រះបិតារបស់យើងឡើយ គ្រាន់តែសម្តុតព្រះរាជា  
ប៉ុណ្ណោះ ទើបពោលគាថាដែលមានសេចក្តីថា :

បពិត្រព្រះរាជា ព្រះអង្គធ្លាក់មកក្នុងអំណាចរបស់

ទូលព្រះបង្គំ យ៉ាងនេះហើយ តើហេតុណាមួយដែល  
ញ៉ាំងព្រះអង្គឱ្យរួចចាកទុក្ខ មានដែរឬ ?

ព្រះរាជាត្រាស់នូវព្រះគាថាឆ្លើយតប ដែលមាន  
សេចក្តីថា :

ម្ចាស់អ្នកអើយ យើងធ្លាក់នៅក្នុងអំណាចរបស់  
អ្នក ប្រាកដយ៉ាងនេះហើយ ហេតុណាមួយដែលញ៉ាំង  
យើងឱ្យរួចចាកទុក្ខ មិនមានឡើយ ។

វេលានោះ ស្តេចក្នុងដែនកាសិព្រះនាមព្រហ្មទត្ត  
ក៏ឱនព្រះសិរក្រាបទៀបជើងទីឃាវុកុមារ ហើយមាន  
ព្រះរាជឱង្ការទៅនឹងទីឃាវុកុមារយ៉ាងនេះថា នែទីឃាវុ  
កូន! សូមអ្នកអាណិតឱ្យជីវិតដល់យើងផង នែទីឃាវុកូន!  
សូមអ្នកអាណិតឱ្យជីវិតដល់យើងផង ។ ទីឃាវុកុមារតប  
វិញថា ទូលព្រះបង្គំនឹងថ្វាយជីវិតព្រះអង្គដូចម្តេចទៅ គឺ  
គួរតែព្រះអង្គប្រទានជីវិតទូលព្រះបង្គំទៅវិញទេ ។ ព្រះ-  
រាជាត្រាស់ថា នែទីឃាវុកូន ! បើដូច្នោះអ្នកចូរឱ្យជីវិត

យើងចុះ ឯយើងក៏ឱ្យជីវិតអ្នកវិញដែរ ។

កាលដែលទីឃ្លាវុកុមារ ថ្វាយជីវិតព្រះអង្គហើយ  
លំដាប់នោះ ទីឃ្លាវុកុមារបានពោលគាថា ដូច្នេះថា :

**នាញ្ញំ សុចរិតំ រាជ នាញ្ញំ រាជ សុភាសិតំ**  
**តាយតេ មរណកាលេ ឯវមេវិតំ ធនំ ។**

បពិត្រព្រះរាជា អ្វីដទៃក្រៅពីសុចរិតនិងវាចា  
ដែលជាសុភាសិត គឺមិនអាចការពារព្រះជន្មរបស់ព្រះអង្គ  
កុំឱ្យដល់នូវមរណៈក្នុងពេលនេះបានឡើយ ទ្រព្យក្រៅ  
ពីនេះ ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។

ក្នុងព្រះគាថារបស់ព្រះបរមពោធិសត្វនេះ  
អធិប្បាយថា បពិត្រព្រះរាជា វៀរចាកសុចរិតនិងវាចា  
ជាសុភាសិត ពោលគឺឱវាទរបស់ព្រះបិតាទូលបង្គំចេញ  
ហើយ អ្វីដទៃដែលអាចការពារក្នុងវេលាអស់ព្រះជន្ម  
រមែងមិនមានឡើយ ទ្រព្យក្រៅពីនេះក៏ដូចគ្នាដែរ គឺមិន  
មានប្រយោជន៍ទេ ព្រោះថាក្នុងពេលនេះ ទោះជា



ព្រះអង្គឱ្យទ្រព្យរាប់សែនកោដិ ដល់ទូលព្រះបង្គំ ក៏មិន  
អាចព្រះអង្គបាននូវជីវិតដែរ ។ ហេតុដូច្នេះ ក្នុងសេចក្តី  
នេះ សូមព្រះអង្គទ្រង់ជ្រាបថា សុចរិតនិងពាក្យជា  
សុភាសិតប៉ុណ្ណោះ ក្រែងលែងជាងទ្រព្យ ។

ព្រះបរមពោធិសត្វ បានសម្តែងព្រះគាថាជាបន្ត ៖  
អក្កោច្ឆិ មំ អវធិ មំ អជិនិ មំ អហាសិ មេ  
យេ ច តំ ឧបនយ្ហន្តិ វេរំ តេសំ ន សម្មតិ។

បុគ្គលទាំងឡាយណា ចងនូវពៀរនោះ ដោយគិត  
ថា អ្នកឯណោះ បានជេរអញ បានវាយអញ បានផ្ទាញ់  
អញ បានលួចយកទ្រព្យរបស់អញដូច្នេះ ពៀររបស់បុគ្គល  
ទាំងឡាយនោះ រមែងមិនរំងាប់ឡើយ ។

អក្កោច្ឆិ មំ អវធិ មំ អជិនិ មំ អហាសិ មេ  
យេ ច តំ នូបនយ្ហន្តិ វេរំ តេសូបសម្មតិ ។

បុគ្គលទាំងឡាយណា មិនចងនូវពៀរនោះថា អ្នក  
ឯណោះ បានជេរអញ បានវាយអញ បានផ្ទាញ់អញ

បានលួចយកទ្រព្យរបស់អញ ដូច្នេះ ពៀររបស់បុគ្គល  
ទាំងឡាយនោះ ទើបរំងាប់បាន ។

**ន ហិ វេអេន វេរាទិ សមន្តិធិ ភុទ្ធាចនំ**

**អវេអេន ច សមន្តិ ឯស ធម្មោ សនន្តនោតិ។**

តាំងពីកាលណាមក ពៀរទាំងឡាយ ក្នុងលោក  
នេះ រមែងមិនរំងាប់ដោយពៀរទេ ពៀរទាំងឡាយ រមែង  
រំងាប់បានដោយការមិនមានពៀរ នេះជាបុរាណធម៌ ។

ត្រានោះស្តេចក្នុងដែនកាសិ និងទីយាវុកុមារ បាន  
ឱ្យជីវិតគ្នាទៅវិញទៅមក បានចាប់ដៃគ្នាផង ធ្វើសម្បថ  
ផង ដើម្បីមិនឱ្យមានរឿងប្រទូស្តគ្នាតទៅទៀត ។ បន្ទាប់  
ពីត្រឡប់ចូលក្រុងវិញហើយ ព្រះរាជាបានប្រកាសឱ្យ  
មនុស្សទាំងឡាយបានដឹងថា នេះជាកូនស្តេចក្នុងដែន  
កោសល ឈ្មោះទីយាវុកុមារ អ្នកទាំងឡាយ មិនត្រូវធ្វើ  
ទោសចំពោះទីយាវុកុមារនេះឡើយ ព្រោះទីយាវុកុមារ  
បានឱ្យជីវិតយើង ទាំងយើងក៏បានឱ្យជីវិតដល់ទីយាវុកុមារ

វិញដែរ ។ ប្រកាសហើយ ព្រះរាជាបានសួរទៅទីយាវុ-  
កុមារយ៉ាងនេះថា នែទីយាវុកូន ! កាលដែលព្រះបិតា  
របស់អ្នក ជិតនឹងធ្វើមរណភាព បានផ្តាំបណ្តាំណាចំពោះ  
អ្នកថា ចូរកូនកុំឃើញកាលវែង កុំឃើញកាលខ្លី ធម្មតា  
ពៀរមិនដែលរំងាប់ដោយការចងពៀរទេ គឺពៀរតែង  
រំងាប់ដោយការមិនចងពៀរ តើបណ្តាំនោះព្រះបិតារបស់  
អ្នក សំដៅយកហេតុត្រង់ណា បានជាផ្តាំដូច្នេះ ? ទីយាវុ-  
កុមារ បានក្រាបទូលថា សូមទ្រង់ព្រះមេត្តាព្រោស កាល  
ដែលព្រះបិតារបស់ទូលព្រះបង្គំ ជិតនឹងធ្វើមរណភាព  
បានផ្តាំបណ្តាំណាចំពោះទូលព្រះបង្គំថា ចូរកូនកុំឃើញ  
កាលវែង គឺកុំធ្វើពៀរឱ្យយូរអង្វែងឡើយ ឯបណ្តាំដែល  
ថា កុំឃើញកាលខ្លី គឺកុំប្រញាប់បែកចាកពួកមិត្តសម្លាញ់  
ឡើយ ។ សូមទ្រង់ព្រះមេត្តាព្រោស ចំណែកបណ្តាំបន្ត  
មកទៀតថា ធម្មតាពៀរមិនដែលរំងាប់ដោយការចងពៀរ  
ទេ គឺពៀរតែងរំងាប់ដោយការមិនចងពៀរ នោះសំដៅ

ត្រង់ មាតាបិតារបស់ទូលព្រះបង្គំដែលទ្រង់ឱ្យគេប្រហារ  
ជីវិតហើយ ព្រោះហេតុនោះ ប្រសិនបើទូលព្រះបង្គំនឹង  
បំផ្លាញព្រះអង្គឱ្យដាច់ចាកជីវិតវិញ គង់មានពួកជនដែល  
ប្រាថ្នាប្រយោជន៍ចំពោះព្រះអង្គ នឹងបំផ្លាញទូលព្រះបង្គំ  
ឱ្យដាច់ចាកជីវិតវិញដែរ ហើយតទៅទៀត ពួកជនដែល  
ប្រាថ្នានូវប្រយោជន៍ដល់ទូលព្រះបង្គំ មុខតែបំផ្លាញពួក  
ជនទាំងនោះឱ្យដាច់ចាកជីវិតមិនខានឡើយ ពៀរនោះ  
មិនបានរំងាប់ដោយការចងពៀរយ៉ាងនេះឯង ។ ឥឡូវ  
ព្រះអង្គទ្រង់ប្រទានជីវិតដល់ទូលព្រះបង្គំជាខ្ញុំហើយ ឯខ្ញុំ  
ព្រះអង្គក៏បានថ្វាយជីវិតដល់ព្រះអង្គវិញដែរ ដូច្នោះ ពៀរ  
នោះនឹងរំងាប់ដោយការមិនចងពៀរយ៉ាងនេះឯង សូម  
ព្រះអង្គទ្រង់ជ្រាប ។ គ្រានោះ ស្តេចក្នុងដែនកាសិ  
ព្រះនាមព្រហ្មទត្ត ទ្រង់ស្នើថា អើហ្ន៎ ! ហេតុនេះហៅ  
ពេញជាអស្ចារ្យណាស់ អើហ្ន៎ ! ហេតុនេះហៅពេញជា  
ចម្លែកណាស់ ទីយារុក្ខមារនេះពេញជាអ្នកប្រាជ្ញមែន

ព្រោះដឹងសេចក្តីដែលបិតាពោលដោយសង្ខេប ដោយ  
ពិស្តារបាន ។ ព្រះរាជាបានប្រគល់ពល ពាហនៈ ជនបទ  
ឃ្លាំងនិងជង្រុក ជាកេរដំណែលបិតា ទៅទីយាវុកុមារ  
វិញ ព្រមទាំងប្រទានធីតារបស់ព្រះអង្គទៀតផងឱ្យទីយាវុ-  
កុមារតាំងនៅក្នុងរាជសម្បត្តិ គ្រប់គ្រងដែនកោសល ។  
តាំងតែពីកាលនោះមក ព្រះរាជាទាំងពីរព្រះអង្គទ្រង់  
ស្ម័គ្រស្មាគម រីករាយព្រះហឫទ័យគ្រងរាជសម្បត្តិ ។

ព្រះបរមសាស្តា ទ្រង់ត្រាស់សម្តែងនូវរឿងនេះ  
ហើយ ព្រះភគវាព្រះអង្គទ្រង់ប្រទាននូវឱវាទដូច្នេះថា  
ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ គួរកោតដៃរ យ៉ាងពួកក្សត្រទាំងនោះ  
ធ្លាប់តែកាន់ដំបង កាន់គ្រឿងសស្ត្រា ហើយមកចេះមាន  
អំណត់ ព្រមទាំងប្រព្រឹត្តល្អបែបនេះបាន ។ ព្រោះហេតុ  
ដូច្នេះ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ អ្នករាល់គ្នាបានមកបូសក្នុង  
ធម្មវិន័យនេះដែលតថាគតបានសម្តែងដោយល្អយ៉ាងនេះ  
ហើយ គួរតែខំអត់ធន់ គួរតែខំប្រព្រឹត្តល្អ ឱ្យល្អឡើង ។

ព្រះបរមសាស្តា ទ្រង់ប្រជុំជាតកថា មាតាបិតា  
ក្នុងគ្រានោះ បានមកជាត្រកូលមហារាជ ចំណែក  
ទីយារុក្ខមារ បានមកជា **តថាគត** ដូច្នេះឯង ។

❧ (ចប់ទីបីតិកោសលជាតក) ❧



### ពាក្យគួរចងចាំ

**នាញ្ញំ សុចរិតំ រាជ      នាញ្ញំ រាជ សុភាសិតំ**  
**តាយតេ មរណកាលេ      ឯវមេវិតំ ធនំ ។**

បពិត្រព្រះរាជា      អ្វីដទៃក្រៅពីសុចរិតនិងវាចា  
ដែលជាសុភាសិត គឺមិនអាចការពារព្រះជន្មរបស់ព្រះអង្គ  
កុំឱ្យដល់នូវមរណៈក្នុងពេលនេះបានឡើយ      ទ្រព្យក្រៅ  
ពីនេះ ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។

## ៤. តិលបុណ្ណិយាតក

(បិដកលេខ ៥៨ , ទំព័រ ១៣៩ )

ព្រះបរមសាស្តា កាលដែលព្រះអង្គទ្រង់គង់ប្រថាប់នៅនាមហាវិហារព្រះជេតពន ទ្រង់ប្រារព្ធភិក្ខុមួយអង្គដែលច្រើនទៅដោយសេចក្តីក្រោធ ទើបត្រាស់រឿងនេះ មានបាលីព្រះគាថាថា អដ្ឋាបិ មេ តំ មនសិ ដូច្នេះជាដើម ។

បានស្តាប់មកថា មានព្រះភិក្ខុ ១ អង្គ លោកច្រើនទៅដោយសេចក្តីក្រោធ និងសេចក្តីចង្អៀតចង្អល់ចិត្ត គ្រាន់តែអ្នកដទៃថាអ្វីឱ្យបន្តិចបន្តួចក៏ខឹងក្រោធភ្លាម ធ្វើការប្រទូសរ៉ាយនិងការអន់ចិត្តឱ្យប្រាកដ ។ ក្រោយមកថ្ងៃមួយភិក្ខុទាំងឡាយគង់អង្គុយសន្ទនាគ្នាក្នុងសាលាធម្មសភាថា លោកដ៏មានអាយុទាំងឡាយ ភិក្ខុអង្គនោះ ជាបុគ្គលច្រើនដោយសេចក្តីក្រោធ និងសេចក្តីចង្អៀតចង្អល់

ចិត្ត ពេលក្រោយម្តងៗ មានសភាពដូចអំបិលដែលគេចាច  
 ក្នុងភ្លើងចង្ក្រានដូច្នោះឯង ។ លោកបួសក្នុងព្រះសាសនា  
 ដែលប្រដៅមិនឱ្យក្រោធ ជាសាសនានាំសត្វឱ្យរួចផុត  
 ចាកពីសេចក្តីសៅហ្មងគ្រប់យ៉ាង ប៉ុន្តែសូម្បីគ្រាន់តែ  
 សេចក្តីក្រោធប៉ុណ្ណោះ ក៏មិនអាចគ្របសង្កត់បាន ។  
 ព្រះបរមសាស្តាស្តេចយាងមកកាន់សាលាធម្មសភា ទ្រង់  
 ជ្រាបអំពីការសន្ទនារបស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ព្រះអង្គត្រាស់  
 ឱ្យភិក្ខុ ១ អង្គទៅនិមន្តភិក្ខុដែលច្រើនទៅដោយសេចក្តី  
 ក្រោធនោះមក កាលដែលលោកនិមន្តមកដល់ហើយ  
 ទ្រង់ត្រាស់សួរថា ម្ចាស់ភិក្ខុ មានដំណឹងថា លោកជា  
 បុគ្គលក្រោធដោយ ពិតមែនឬ ? កាលដែលភិក្ខុអង្គនោះ  
 ក្រាបទូលការពិតហើយ ព្រះអង្គទ្រង់ត្រាស់ថា ម្ចាស់ភិក្ខុ  
 ទាំងឡាយ មិនមែនតែក្នុងកាលឥឡូវនេះទេ សូម្បីក្នុង  
 កាលមុន ភិក្ខុនេះក៏បានជាអ្នកច្រើនទៅដោយសេចក្តី  
 ក្រោធដូចគ្នាដែរ ។ កាលដែលភិក្ខុទាំងឡាយទូល



អាណាធនា ទើបព្រះភគវា នាំយករឿងក្នុងអតីតកាលមក  
សម្តែងដូចតទៅ :

ក្នុងអតីតកាល គ្រាដែលព្រះបាទព្រហ្មទត្តគ្រង  
រាជសម្បត្តិក្នុងក្រុងពារាណសី ឱរសរបស់ព្រះបាទព្រហ្ម-  
ទត្តនោះ មាននាមថា ព្រហ្មទត្តកុមារ ។ ក្នុងការអប់រំ  
និងបណ្តុះបណ្តាលបុត្រ ព្រះរាជាក្នុងគ្រាមុនៗ សូម្បីមាន  
អាចារ្យទិសាបាមោក្ខក្នុងនគររបស់ខ្លួនក៏ដោយ ក៏នៅតែ  
បញ្ជូនបុត្ររបស់ព្រះអង្គ ឱ្យទៅរៀនសិល្ប៍សាស្ត្រនៅទី  
ឆ្ងាយ ក្រៅពីនគររបស់ខ្លួនដែរ ។ ដែលធ្វើយ៉ាងនេះ មក  
អំពីព្រះរាជាមានសេចក្តីសង្ឃឹមថា ព្រះរាជបុត្រទាំងនោះ  
នឹងកម្ចាត់នូវភាពក្រអឺតក្រអោងដោយមានផង នឹងជា  
អ្នកចេះមានសេចក្តីអត់ធន់ចំពោះក្តៅរងាផង ព្រមទាំង  
នឹងបានដឹងនូវប្រពៃណី ទំនៀមទម្លាប់របស់មនុស្សក្នុង  
លោកផងដែរ ។ ព្រោះហេតុដូច្នោះ ទើបព្រះបាទព្រហ្ម-  
ទត្ត ត្រាស់ហៅព្រហ្មទត្តកុមារជាព្រះរាជបុត្រដែលមាន

ព្រះជន្មវស្សា ១៦ ឆ្នាំ ឱ្យចូលមកគាល់ ហើយព្រះរាជទាន  
នូវស្បែកព្រះបាទមួយគូ ឆត្រស្លឹកឈើមួយ និងទ្រព្យ ១  
ពាន់កហាបណៈ ព្រមទាំងត្រាស់ប្រាប់ថា បុត្រចូរទៅ  
កាន់នគរតក្កសិលា ប្រឹងប្រែងសិក្សាយកនូវសិល្ប៍សាស្ត្រ  
មក ។ ព្រហ្មទត្តកុមារ ទទួលព្រះរាជឱង្ការហើយថ្វាយ  
បង្គំព្រះរាជមាតាបិតាលាចេញទៅ ។ ព្រហ្មទត្តកុមារ ក៏  
បានសួររកផ្ទះលោកអាចារ្យឃើញហើយ ក៏ដោះស្បែក-  
ព្រះបាទនិងដោះឆត្រ ចូលទៅសំពះលោកអាចារ្យ រួច  
ឈរក្នុងទីដ៏សមគួរ ។ កាលដែលលោកអាចារ្យធ្វើបដិ-  
សណ្ឋារៈ និងសាកសួរដឹងហេតុការណ៍សព្វគ្រប់ហើយ ក៏  
ទទួលបង្ហាត់បង្រៀននូវសិល្ប៍សាស្ត្រដល់ព្រហ្មទត្តកុមារ  
ដោយពិស្តារ ចំណែកព្រះរាជកុមារ ក៏រៀនយកនូវ  
សិល្ប៍សាស្ត្រ ដោយការតាំងចិត្ត ។

ថ្ងៃមួយ ព្រហ្មទត្តកុមារនិងសិស្សទាំងឡាយ ទៅ  
ដូតទឹកព្រមជាមួយនឹងលោកអាចារ្យ គ្រានោះមានស្ត្រី

ចាស់ជរាម្នាក់ បានធ្វើគ្រាប់ល្អឱ្យអស់សំបកហើយយក  
មកហាល ទាំងដែលនៅអង្គុយចាំមើលទៀតផង ព្រហ្ម-  
ទត្តកុមារ ឃើញគ្រាប់ល្អដែលយាយហាល ក៏នឹកចង់  
បរិភោគ ទើបចាប់យកមួយក្តាប់ដៃមកទំពាបរិភោគ ស្ត្រី  
ចាស់ជរាគិតថា មាណពនេះចង់បរិភោគ ទើបអង្គុយ  
ស្ងៀមមិនបានពោលអ្វីឡើយ ។ ថ្ងៃបន្ទាប់មកទៀត ព្រះ-  
រាជកុមារនោះក៏បានធ្វើយ៉ាងនោះទៀត សូម្បីស្ត្រីចាស់  
ជរាក៏មិនបានពោលថាអ្វីដែរ នៅស្ងៀមជាលើកទី ២ ។  
លុះដល់ថ្ងៃទី ៣ ព្រះរាជកុមារក៏នៅតែចាប់យកល្អរបស់  
ស្ត្រីចាស់ជរានោះដដែលទៀត លើកនេះ ស្ត្រីចាស់ជរា  
មិនអាចទ្រាំបាន គាត់ស្រែកយំហើយពោលរៀបរាប់ថា  
អាចារ្យទិសាបាមោក្ខ ប្រើឱ្យសិស្សរបស់ខ្លួនឬនំយើង ។  
អាចារ្យត្រឡប់មកសួរថា តើមានរឿងអ្វីលោកយាយ ?  
ស្ត្រីចាស់ជរាពោលថា លោកអាចារ្យ សិស្សរបស់លោក  
បរិភោគគ្រាប់ល្អខ្ញុំថ្ងៃនេះមួយក្តាប់ ម្សិលមិញមួយក្តាប់

ម្សិលម្ហែមួយក្តាប់ បើសិស្សលោកអាចារ្យ ស៊ីល្អរបស់ខ្ញុំ  
យ៉ាងនេះ ទោះជាគ្រាប់ល្អរបស់ខ្ញុំមានប៉ុន្មានក៏មិនសល់  
ដែរ ។ អាចារ្យទិសាបាមោក្ខពោលថា សូមលោកយាយ  
ឈប់យំទៅណ៎ា ! ចាំខ្ញុំសងតម្លៃល្អដល់លោកយាយ ។  
ស្រីចាស់ជរាពោលថា ខ្ញុំមិនត្រូវការតម្លៃអ្វីទេ ខ្ញុំត្រូវការ  
ឱ្យលោកប្រដៅសិស្សរបស់លោក កុំឱ្យថ្ងៃក្រោយធ្វើ  
អីចឹងទៀត ។ អាចារ្យពោលថា មិនអីទេលោកយាយ  
សូមលោកយាយកុំព្រួយ លោកយាយចាំមើលណ៎ា !  
ភ្លាមនោះ លោកអាចារ្យបានឱ្យមាណពពីរនាក់ ចាប់ដៃ  
ព្រះរាជកុមារម្ខាងម្នាក់ ហើយទើបយករំពាត់ឬស្សីមក  
វាយកណ្តាលខ្នងព្រះរាជកុមារ ៣ រំពាត់ ព្រមទាំងពោល  
ប្រដៅថា អ្នកកុំធ្វើយ៉ាងនេះតទៅទៀត ។ ព្រះរាជកុមារ  
ក្រោធចំពោះលោកអាចារ្យ មានភ្នែកក្រហមសម្លឹងមើល  
លោកអាចារ្យតាំងពីខ្នងជើងរហូតដល់ចុងសក់ ។

ព្រះរាជកុមារ ប្រឹងប្រែងរៀនសិល្ប៍សាស្ត្ររហូត

ដល់ចប់ ទាំងមានគំនុំទុកក្នុងហឫទ័យ ដោយចង់អាយាត  
ថា យើងនឹងសម្លាប់អាចារ្យនេះ នៅពេលដែលយើងបាន  
សោយរាជ្យ ។ ដល់ពេលដែលត្រូវចាកចេញទៅកាន់  
ព្រះនគរវិញ ព្រះរាជកុមារបានក្រាបសំពះលោកអាចារ្យ  
ធ្វើដូចជាមានសេចក្តីស្រឡាញ់ និងដឹងគុណគ្រូអាចារ្យ  
ណាស់ បានពោលផ្តាំថា បពិត្រលោកអាចារ្យ កាលណា  
ដែលខ្ញុំបាននូវរាជសម្បត្តិក្នុងព្រះនគរពារាណសី ខ្ញុំនឹង  
បញ្ជូនដំណឹងមក កាលនោះសូមលោកអាចារ្យអញ្ជើញ  
ទៅកុំខានឱ្យសោះ ពោលផ្តាំរួចហើយក៏ចាកចេញទៅ ។

ព្រហ្មទត្តកុមារ ធ្វើដំណើរដល់ក្រុងពារាណសី  
បានចូលទៅថ្វាយបង្គំព្រះជនកព្រះជននី ហើយសម្តែង  
សិល្ប៍សាស្ត្រឱ្យទ្រង់ទាំងពីរបានទតព្រះនេត្រ ។ ព្រះរាជា  
ត្រាស់ថា យើងមានជីវិតនៅទាន់បុត្ររបស់យើងហ្ន៎ !  
ដែលបុត្ររបស់យើងរុងរឿងក្នុងរាជសម្បត្តិ ទើបទ្រង់  
ស្ថាបនាព្រះរាជបុត្រ ឱ្យជាព្រះរាជាគ្រប់គ្រងព្រះនគរ

តទៅ ។ កាលបានគ្រងសិរីរាជសម្បត្តិហើយ ក៏រលឹកដល់  
រឿងដែលលោកអាចារ្យបានធ្វើមកលើព្រះអង្គ កាលដែល  
ទ្រង់នៅជាសិស្សក្នុងនគរតក្កសិលា ស្តេចទ្រង់វិរោធជួល  
នេះក្នុងព្រះឱរា ទើបចាត់ការបញ្ជូនទូតទៅ ដោយតាំង  
ព្រះហឫទ័យថា យើងនឹងសម្លាប់អាចារ្យនោះ ។ លោក-  
គ្រូអាចារ្យ បានទទួលការអញ្ជើញពីព្រះរាជាក្រុងពារា-  
ណសីហើយ ក៏គិតថា ក្នុងពេលដែលព្រះរាជានៅក្មេង  
ដូច្នេះ យើងមិនអាចឱ្យទ្រង់យល់បានឡើយ គិតហើយ  
គាត់ក៏មិនបានទៅក្នុងពេលនោះដែរ ។ លុះដល់វេលា  
ដែលព្រះរាជានោះ ចូលដល់មជ្ឈិមវ័យ ទើបលោកគ្រូ  
អាចារ្យគិតថា ឥឡូវនេះ យើងអាចធ្វើឱ្យព្រះរាជាក្រុង  
ពារាណសីយល់បាន ទើបធ្វើដំណើរហូតចូលដល់ក្រុង  
ពារាណសី ហើយឈរនៅនាខ្លោងទ្វារព្រះរាជវាំង ឱ្យគេ  
ក្រាបទូលថា អាចារ្យពិនគរតក្កសិលាមកហើយ ។ ព្រះ  
រាជាទ្រង់សោមនស្សត្រេកអរ បង្គាប់ឱ្យនាំលោកគ្រូអា-

ចារ្យចូលមក គ្រាន់តែទ្រង់ទតព្រះនេត្រឃើញលោកគ្រូ  
អាចារ្យដែលចូលមកគាល់ភ្លាម ទ្រង់ពិរោធរហូតដល់  
ព្រះនេត្រទាំងពីរឡើងក្រហម ហើយត្រាស់ហៅអាមាត្យ  
ទាំងឡាយមកថា នែអាមាត្យទាំងឡាយ ! អាចារ្យនេះ  
ហើយវាយយើងឱ្យបែកខ្នង នៅស្នាមរហូតដល់សព្វថ្ងៃ  
ឥឡូវគេមករកសេចក្តីស្លាប់ដោយមិនដឹងខ្លួនថា អាត្មាអញ  
នឹងស្លាប់ក្នុងថ្ងៃនេះ ។ រួចហើយព្រះរាជាបានត្រាស់ទៅ  
រកលោកគ្រូអាចារ្យ ដោយគាថា ដែលមានសេចក្តីថា :

អ្នកឱ្យគេចាប់យើងត្រង់ដើមដៃ ហើយអ្នកវាយ  
យើងដោយរំពាត់ ព្រោះហេតុតែឈ្នួលម្ចាស់ ការវាយ  
នោះ ប្រាកដក្នុងចិត្តរបស់យើង ដរាបដល់ថ្ងៃនេះ ។

ម្ចាស់ព្រាហ្មណ៍ អ្នកមិនត្រេកអរក្នុងជីវិតរបស់  
អ្នកហើយឬ ទើបបានជាមករកយើងដល់ទីនេះ អំពើ  
ដែលអ្នកឱ្យគេចាប់ដៃយើងម្ខាងម្នាក់ ហើយអ្នកបានវាយ  
យើងដល់ទៅ ៣ រំពាត់នោះ នឹងតបស្នងដល់អ្នកវិញក្នុង

ថ្ងៃនេះឯង ។

លោកគ្រូអាចារ្យបានស្តាប់ហើយ ទើបពោល  
គាថា ដូច្នេះថា :

**អរិយោ អនិយំ ភូតំ យោ ឧណ្ហន និសេធពតិ  
សាសនំ តំ ន តំ វេរំ ឥតិ នំ បណ្ឌិតា វិទូតិ។**

អរិយជនណា ហាមឃាត់នូវបុគ្គលមិនប្រសើរ  
មានការដាក់ទោសដល់អ្នកដែលប្រព្រឹត្តអាក្រក់ អំពើ  
របស់អរិយជននោះ រាប់ថាជាការប្រៀនប្រដៅ គឺមិន  
មែនជាពៀរឡើយ បណ្ឌិតទាំងឡាយរមែងដឹងច្បាស់នូវ  
ហេតុនោះ ដូច្នេះឯង ។

បទថា **អរិយោ** ក្នុងគាថានេះ ជាឈ្មោះនៃ  
អាចារ្យអ្នកទូន្មានប្រៀនប្រដៅ ។

បទថា **អនិយំ** បានដល់បុគ្គលទ្រុស្តសីល មាន  
ធម៌ដ៏លាមក ។

បទថា **ភូតំ** បានដល់អ្នកដែលធ្វើនូវអំពើអាក្រក់



ទ្រុស្តសីលមានបាណាតិបាតជាដើម ។

បទថា យោ ដោយសេចក្តីថា បុគ្គលណាមួយ  
មានក្សត្រជាដើម ។

បទថា ឧណ្ហន ដោយសេចក្តីថា ដោយគ្រឿង  
ប្រហារយ៉ាងណាមួយ ។

បទថា និសេធនី ដោយសេចក្តីថា វាយប្រដៅ  
ហាមប្រាមថា កុំធ្វើបែបនេះតទៅទៀត ។

បទថា សាសនំ តំ ន តំ វេរំ ដោយសេចក្តី  
ថា បពិត្រមហាភជ ឈ្មោះថា ការវាយប្រដៅ ហាម-  
ប្រាមបុត្រធីតាឬសិស្ស ដែលជាអ្នកធ្វើនូវអំពើមិនគួរធ្វើ  
ដោយអាការយ៉ាងនេះ ជាការទូន្មាន ណែនាំអប់រំ ជា  
ឱវាទ មិនមែនជាការសាងកម្មពៀរវេរឡើយ ។

បទថា ឥតិ នំ បណ្ឌិតា វិទូ ដោយសេចក្តី  
ថា បណ្ឌិតទាំងឡាយ រមែងដឹងច្បាស់នូវសេចក្តីនោះ  
ដូច្នេះឯង ។ បពិត្រមហាភជ ព្រោះហេតុនោះ សូម្បី

ព្រះអង្គក៏សូមទ្រង់ជ្រាបយ៉ាងនេះចុះ ព្រះអង្គមិនគួរសាង  
កម្មពៀរក្នុងសភាពបែបនេះឡើយ ។ ប្រសិនបើក្នុងកាល  
នោះ ទូលព្រះបង្គំ មិនបានទទួលប្រៀនប្រដៅព្រះអង្គទេ  
បន្តមកទៀត ទ្រង់នឹងលូចនំ លូចស្ករក្រូសនិងផ្លែឈើ  
ជាដើម ម្ល៉ោះហើយទ្រង់នឹងធ្លាក់ក្នុងចោរកម្មផ្សេងៗ  
រហូតដល់លូចបួនសម្លាប់មនុស្សតាមផ្លូវ សម្លាប់អ្នកស្រុក  
ទីបំផុត ត្រូវគេចាប់បានព្រមទាំងព័ស្តុតាងទូលដល់ព្រះ-  
រាជា ទ្រង់នឹងទទួលនូវភ័យភ័យអាជ្ញា ដោយព្រះតម្រាស់ថា  
ពួកអ្នកចូរដាក់អាជ្ញា ឱ្យសមគួរដល់ទោសរបស់ចោរនេះ  
ដូច្នោះ តើសម្បត្តិមានសភាពបែបនេះ នឹងសម្រេចដល់  
ព្រះអង្គបានដូចម្តេចទៅ តាមពិត ទ្រង់បានដល់នូវសភាព  
ជាធំយ៉ាងរៀបរយដូច្នេះ ក៏ព្រោះអាស្រ័យទូលព្រះបង្គំ  
ជាខ្ញុំហ្នឹងឯង មិនមែនទេឬ ? លោកគ្រូអាចារ្យបានធ្វើឱ្យ  
ព្រះរាជាទទួលព្រមដោយប្រការដូចពោលមកនេះឯង ។

ក្នុងពេលនោះ អាមាត្យទាំងឡាយ ដែលឈរនៅ

ជុំវិញ បានស្តាប់ពាក្យលោកគ្រូអាចារ្យហើយ ទើបក្រាប  
ទូលថា ព្រះករុណាថ្ងៃវិសេស ពាក្យដែលលោកអាចារ្យ  
ពោលនេះជាការពិតណាស់ ភាពជាធំនេះ គឺជារបស់  
លោកអាចារ្យរបស់ព្រះអង្គដោយពិត ។ ខណៈនោះ  
ព្រះរាជាទ្រង់កំណត់បាន ទ្រង់ដឹងគុណលោកគ្រូអាចារ្យ  
ទើបត្រាស់ថា បពិត្រលោកអាចារ្យ ខ្ញុំសូមជូននូវភាពជា  
ធំនេះដល់លោក សូមលោកទទួលនូវរាជសម្បត្តិនេះចុះ ។  
លោកគ្រូអាចារ្យបដិសេធថា ទូលព្រះបង្គំជាខ្ញុំមិនត្រូវការ  
នូវរាជសម្បត្តិឡើយ ។ ព្រះរាជាទ្រង់បានបញ្ជូនដំណឹង  
ទៅកាន់នគរតក្កសិលា ឱ្យនាំបុត្រនិងភរិយារបស់លោក  
គ្រូអាចារ្យមក ហើយទ្រង់ប្រទានឥស្សរិយយសដ៏ធំ ដោយ  
ទ្រង់តែងតាំងលោកគ្រូអាចារ្យនោះឯង ក្នុងតំណែងជា  
បុរោហិត និងតាំងទុកក្នុងឋានៈជាបិតា ។ ព្រះរាជាតាំង  
នៅក្នុងឱវាទរបស់បុរោហិត បំពេញបុណ្យទាំងឡាយមាន  
ទានជាដើម និងមានសុគតិភពប្រព្រឹត្តទៅជាខាងមុខ ។

ព្រះបរមសាស្តា កាលដែលព្រះអង្គទ្រង់នាំយកនូវ  
ព្រះធម៌ទេសនានេះ មកសម្តែងរួចហើយ ព្រះអង្គទ្រង់  
ប្រកាសចតុរារិយសច្ច និងប្រជុំជាតក ។ ក្នុងវេលាចប់  
សច្ចកថា ភិក្ខុដែលច្រើនទៅដោយសេចក្តីក្រោធចាន  
តាំងនៅក្នុងអនាគាមិផល បរិស័ទដទៃៗ បានជាព្រះ-  
សោតាបន្ននិងព្រះសកទាគាមី ។ ព្រះរាជាក្នុងត្រានោះ  
បានមកជាភិក្ខុដែលច្រើនទៅដោយសេចក្តីក្រោធនេះឯង  
ចំណែកលោកគ្រូអាចារ្យ គឺបានមកជា **តថាគត** ។

❧ (បឋមបុណ្យបូជិត) ❧



# ប្រយោជន៍នៃការចម្រើន

## សតិប្បដ្ឋាន ៤

( បិដកលេខ ៣៨ )

( ទំព័រ ២ ) ព្រះដ៏មានព្រះភាគទ្រង់ត្រាស់ថា ម្ចាស់  
ភិក្ខុទាំងឡាយ ផ្លូវគឺសតិប្បដ្ឋាន ៤ ជាផ្លូវមូលតែមួយ  
ប្រព្រឹត្តទៅដើម្បីសេចក្តីបរិសុទ្ធនៃសត្វទាំងឡាយ ដើម្បី  
កន្លងបង់នូវសេចក្តីសោកនិងសេចក្តីខ្សឹកខ្សួល ដើម្បី  
រំលត់បង់នូវទុក្ខនិងទោមនស្ស ដើម្បីបានសម្រេចនូវការ  
ត្រាស់ដឹង ( អរិយមគ្គប្រកបដោយអង្គ ៨ ប្រការ ) ដើម្បី  
ធ្វើឱ្យជាក់ច្បាស់នូវព្រះនិព្វាន ។

( ទំព័រ ៣ ) ព្រះដ៏មានព្រះភាគទ្រង់ត្រាស់ថា ម្ចាស់  
ភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុត្រូវតែជាអ្នកមានស្មារតី និងជាអ្នក  
មាននូវសម្បជញ្ញៈ នេះជាអនុសាសនី គឺពាក្យប្រៀន

ប្រដៅរបស់គថាគតចំពោះអ្នកទាំងឡាយ ។ (ស្មារតីក្នុង  
ទីនេះព្រះអង្គទ្រង់សម្តែងអំពីសតិប្បដ្ឋាន ៤ ) ។

( ទំព័រ ១០ ) ព្រះអង្គទ្រង់ត្រាស់នូវសុភាសិតនេះ  
ថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ពួកភិក្ខុណាជាភិក្ខុថ្មី ទើបនឹង  
បួស ទើបតែនឹងមកកាន់ធម្មវិន័យនេះ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំង-  
ឡាយ ពួកភិក្ខុនោះ អ្នកទាំងឡាយគប្បីឱ្យសមាទាន ឱ្យ  
សេពគប់ ឱ្យតាំងនៅក្នុងការចម្រើនសតិប្បដ្ឋានទាំង ៤ ។

( ទំព័រ ១៤ ) ព្រះអង្គទ្រង់ត្រាស់នូវសុភាសិតនេះ  
ថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ កាលបើបុគ្គលពោលថា គំនរនៃ  
កុសលដូច្នេះ កាលបើពោលដោយត្រឹមត្រូវ គប្បីពោល  
ចំពោះសតិប្បដ្ឋានទាំង ៤ ។

( ទំព័រ ១៨ ) ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ អ្នកទាំងឡាយ  
ចូរត្រាច់ទៅក្នុងទី ដែលជាទីគោចរ ជាដែននៃបិការរបស់  
ខ្លួនចុះ ។ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ កាលដែលអ្នកទាំងឡាយ  
ត្រាច់ទៅក្នុងទីដែលជាទីគោចរ ជាដែននៃបិការរបស់ខ្លួន

មាននឹងមិនបាននូវចន្លោះ មាននឹងមិនបាននូវអារម្មណ៍  
ឡើយ ។ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ ចុះទីដែលជាទីគោចររបស់  
ភិក្ខុ ជាដែននៃបិតារបស់ខ្លួន តើដូចម្តេច គឺសតិប្បដ្ឋាន  
ទាំង ៤ នេះឯង ។

( ទំព័រ ៣៣ ) ម្ចាស់អានន្ទ ក្នុងសម័យណា ដែល  
តថាគតបានចូលកាន់ចេតោសមាធិ មិនមាននិមិត្ត ( ផល  
សមាបត្តិវិហារធម៌ ) ព្រោះមិនធ្វើទុកក្នុងចិត្តនូវនិមិត្ត  
ទាំងពួង ( មានរូបនិមិត្តជាដើម ) ព្រោះរលត់នូវពួក  
វេទនាចំពូកខ្លះ ( លោកិយវេទនា ) ម្ចាស់អានន្ទក្នុងសម័យ  
នោះ សេចក្តីសប្បាយដ៏ក្រៃលែង ( ផាសុរិហារធម៌ )  
រមែងមានដល់តថាគត ។ ម្ចាស់អានន្ទ ព្រោះហេតុនោះ  
ក្នុងសាសនានេះ អ្នកទាំងឡាយចូរមានខ្លួនជាទីពឹង មាន  
ខ្លួនជាទីរលឹក កុំមានវត្ថុដទៃជាទីរលឹកឡើយ ចូរមានធម៌  
ជាទីពឹង មានធម៌ជាទីរលឹក កុំមានវត្ថុដទៃជាទីរលឹក  
ឡើយ ( ទីពឹងទីរលឹកនេះ ជាបន្តទៅទៀតព្រះអង្គទ្រង់

សម្ដែងអំពីការចម្រើនសតិប្បដ្ឋាន ៤ ) ។

( ទំព័រ ៣៤ ) ម្ចាស់អានន្ទ ពួកជនឯណានីមួយ  
មានខ្លួនជាទីពឹង មានខ្លួនជាទីរលឹក មិនមានវត្ថុដទៃជា  
ទីរលឹក មានធម៌ជាទីពឹង មានធម៌ជាទីរលឹក មិនមានវត្ថុ  
ដទៃជាទីរលឹក រមែងមានទាំងក្នុងកាលឥឡូវនេះ ទាំង  
ក្នុងកាលអំណឹះអត់ពីតថាគតទៅហើយ ។ ម្ចាស់អានន្ទ  
ពួកភិក្ខុឯណានីមួយ មានសេចក្ដីប្រាថ្នានូវការសិក្សា ភិក្ខុ  
ទាំងនោះ នឹងប្រាកដមានក្នុងចំណែកដ៏ប្រសើរក្រៃលែង  
( គឺអរហត្តផល ) ។

អដ្ឋកថា ពន្យល់ពាក្យ ដែលថា មានសេចក្ដីប្រាថ្នា  
នូវការសិក្សា គឺសិក្សាព្រមដោយការមានសតិប្បដ្ឋាន ៤  
ជាអារម្មណ៍ ។

( ទំព័រ ៣៥ ) ភិក្ខុនីទាំងឡាយ បានពោលនឹង  
ព្រះអានន្ទដ៏មានអាយុដូច្នេះថា បពិត្រព្រះអានន្ទដ៏ចម្រើន  
ពួកភិក្ខុនីជាច្រើនអង្គក្នុងទីនេះ មានចិត្តតាំងខ្ជាប់ក្នុង



សតិប្បដ្ឋានទាំង ៤ តែងដឹងច្បាស់នូវគុណវិសេសដ៏  
ក្រៃលែងដទៃទៀត ជាងគុណវិសេសខាងដើម ។ ព្រះ-  
អានន្ទទទួលថា ម្ចាស់នាងទាំងឡាយយ៉ាងហ្នឹងហើយ ។

អដ្ឋកថា ពន្យល់ពីការដឹងច្បាស់នូវគុណវិសេសដ៏  
ក្រៃលែងដទៃទៀតជាងគុណវិសេសខាងដើម គឺវិបស្សនា  
ចម្រើនតាមលំដាប់ ។

កាលដែលព្រះអានន្ទក្រាបទូលព្រះដ៏មានព្រះភាគ  
អំពីពាក្យរបស់ភិក្ខុនីទាំងឡាយ ព្រះអង្គទ្រង់ទទួលថា  
ម្ចាស់អានន្ទ យ៉ាងហ្នឹងហើយ ។ ជាបន្តទៅក្នុងព្រះសូត្រ  
នេះ ព្រះដ៏មានព្រះភាគទ្រង់សម្តែងនូវកម្មដ្ឋានរបស់អ្នក  
ដែលមានប្រក្រតីចម្រើនសតិប្បដ្ឋាន ៤ ។

( ទំព័រ ៤៤ ) ព្រះដ៏មានព្រះភាគទ្រង់ត្រាស់ថា  
ម្ចាស់សារីបុត្ត តថាគតហៅថា មហាបុរស ព្រោះមាន  
ចិត្តរួចផុតស្រឡះហើយ មិនមែនហៅថា មហាបុរស  
ព្រោះមានចិត្តមិនទាន់រួចផុតស្រឡះឡើយ ។

(បន្តទៅ ព្រះអង្គទ្រង់សម្តែងអំពីចិត្តរួចផុតស្រឡះ  
ព្រោះចម្រើនសតិប្បដ្ឋាន ៤ ) ។

(ទំព័រ ៦៤ ) ឧត្តិយភិក្ខុសូមធម៌ពីព្រះដ៏មានព្រះ-  
ភាគ ។ ព្រះអង្គទ្រង់ត្រាស់ថា ម្ចាស់ឧត្តិយៈ បើដូច្នេះ  
ក្នុងសាសនានេះ អ្នកចូរជម្រះនូវដើមនៃកុសលធម៌ទាំង-  
ឡាយសិន ។ ចុះអ្វីជាដើមនៃកុសលធម៌ទាំងឡាយ ។ គឺ  
សីលស្អាតល្អ ១ និងទិដ្ឋិត្រង់ ១ ។

ម្ចាស់ឧត្តិយៈ កាលបើអ្នកនឹងមានសីលស្អាតល្អ  
ព្រមទាំងមានទិដ្ឋិត្រង់ល្អហើយ ម្ចាស់ឧត្តិយៈ លំដាប់អំពី  
នោះទៅ អ្នកត្រូវអាស្រ័យសីល តាំងនៅក្នុងសីល ហើយ  
ចម្រើននូវសតិប្បដ្ឋាន ៤ ចុះ ។ល។

បណ្តាព្រះអរហន្តទាំងឡាយ ព្រះឧត្តិយៈដ៏មាន-  
អាយុក៏ជាព្រះអរហន្តមួយអង្គដែរ ។

(ទំព័រ ៦៦ ) ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ សតិប្បដ្ឋាន ៤  
នេះ ដែលបុគ្គលបានចម្រើន បានធ្វើឱ្យរឿយៗហើយ ជា

គុណជាតប្រសើរ ជាទីស្រោចស្រង់ រមែងប្រព្រឹត្តទៅ  
ដើម្បីអស់ទៅនៃទុក្ខដោយប្រពៃដល់អ្នកដែលប្រព្រឹត្តតាម  
នោះឯង ។

( ទំព័រ ៧០ ) សហម្បតិព្រហ្ម បានពោលពាក្យនេះ  
ចំពោះព្រះដ៏មានព្រះភាគ :

**ឯកាយនំ ជាតិខយន្តនស្សី  
មគ្គំ បដាទាតិ ហិតានុកម្មី  
ឯតេន មគ្គេន តវីសុ បុព្វេ  
តវិស្សន្តិ យេ ច តន្តិ ឱឃន្តិ ។**

ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់ឃើញនូវព្រះនិព្វានជាទី  
បំផុតទុក្ខ មានកិរិយាអស់ទៅនៃជាតិ ព្រះអង្គទ្រង់  
អនុគ្រោះទៅដោយប្រយោជន៍ ទ្រង់ជ្រាបច្បាស់នូវផ្លូវ  
ដែលជាផ្លូវតែមួយ ជនទាំងឡាយណា បានឆ្លងហើយក្នុង  
កាលមុនក្តី ឆ្លងក្នុងកាលឥឡូវនេះក្តី នឹងឆ្លងក្នុងកាលខាង  
មុខក្តីនូវឱរៈ ( មានការមោឃៈជាដើម ) បុគ្គលទាំងឡាយ

នោះ គឺឆ្លងតាមផ្លូវនេះឯង ។

**អដ្ឋកថា**

បទថា ឯកាយនំ ផ្លូវតែមួយ ។

បទថា មគ្គំ បដាឡាតិ ដោយសេចក្តីថា ទ្រង់  
ជ្រាបច្បាស់នូវផ្លូវដែលជាផ្លូវតែមួយ ពោលគឺសតិប្បដ្ឋាន  
ដែលជាបុព្វភាគ ហៅថា ផ្លូវជាទីទៅខាងមុខយ៉ាងឯក ។  
អធិប្បាយថា ទ្រង់ជ្រាបច្បាស់នូវផ្លូវនោះ ។

(ទំព័រ ៧២) ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ បើភិក្ខុគិតថា  
អាត្មាអញនឹងរក្សាខ្លួន គប្បីសេពសតិប្បដ្ឋាន ៤ បើគិតថា  
អាត្មាអញនឹងរក្សាអ្នកដទៃ ក៏ត្រូវសេពនូវសតិប្បដ្ឋាន ៤  
ដែរ ។ ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ភិក្ខុកាលរក្សាខ្លួនឈ្មោះថា  
រក្សាអ្នកដទៃ កាលរក្សាអ្នកដទៃ ក៏ឈ្មោះថារក្សាខ្លួន ។

(ទំព័រ ៧៧) សម័យមួយ ព្រះអានន្តជ័មាធិអាយុ  
និងព្រះភទ្ទៈជ័មាធិអាយុ គង់នៅក្នុងកុក្កដារាម ជិតក្រុង  
បាដលិបុត្ត ។ល។ ព្រះអានន្តឆ្លើយបញ្ជាថា ម្នាលភទ្ទៈជ័

មានអាយុ សីលជាកុសលទាំងឡាយឯណាដែលព្រះដ៏-  
មានព្រះភាគទ្រង់ត្រាស់ហើយ សីលជាកុសលទាំងនោះ  
ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ទ្រង់ត្រាស់កំណត់ដើម្បីចម្រើននូវ  
សតិប្បដ្ឋាន ៤ ។

### **អដ្ឋកថា**

ពាក្យថា **សីលទាំងឡាយ** បានដល់ចតុប្បារិសុទ្ធិ-  
សីល ។

( ទំព័រ ៨១ ) ព្រះអានន្តដ៏មានអាយុឆ្លើយបញ្ហាជា  
បន្ត :

ម្នាលអារុសោ កាលបើព្រះតថាគតបរិនិព្វានទៅ  
ហើយ ព្រះសទ្ធម្មមិនបិតនៅអស់កាលយូរទៅបាន ព្រោះ  
ភិក្ខុមិនចម្រើន មិនធ្វើឱ្យរឿយៗនូវសតិប្បដ្ឋាន ៤ ។  
ម្នាលអារុសោ កាលបើព្រះតថាគតបរិនិព្វានទៅហើយ  
ព្រះសទ្ធម្មបិតនៅអស់កាលយូរទៅបាន ព្រោះភិក្ខុបាន  
ចម្រើន បានធ្វើឱ្យរឿយៗនូវសតិប្បដ្ឋាន ៤ ។

## អង្គកថា

**រមែងមានការសាបសូន្យនូវព្រះសង្ឃ** បាន  
ដល់ រមែងមានការសាបសូន្យដោយអំណាចបុគ្គល ។  
ពិតណាស់ ភិក្ខុណា ពេលដែលព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធទាំងឡាយ  
គង់ព្រះជន្មនៅ មិនចម្រើនសតិប្បដ្ឋាន ៤ ព្រះសង្ឃ  
របស់ភិក្ខុនោះ ក៏សាបសូន្យទៅ ដូចព្រះសង្ឃនៃភិក្ខុ  
ទេវទត្តជាដើម ។ ក្នុងព្រះសូត្រនេះ ព្រះអង្គទ្រង់ត្រាស់  
ដល់ការសាបសូន្យនៃព្រះសង្ឃរបស់បុគ្គលនោះឯង ។

( ទំព័រ ៨៧ ) សម័យមួយព្រះសាវ័របុគ្គលមានអាយុ  
ព្រះមហាមោគ្គល្លានដ៏មានអាយុ និងព្រះអនុរុទ្ធដ៏មាន-  
អាយុ គង់នៅក្នុងកណ្តកីវនារាម ជិតក្រុងសាកេត ។ល។  
គ្រានោះព្រះសាវ័របុគ្គលដ៏មានអាយុសួរព្រះអនុរុទ្ធថា ម្ចាស់  
អាវុសោអនុរុទ្ធ គេតែងពោលថា សេក្ខៈ សេក្ខៈ ម្ចាស់  
អាវុសោ ចុះ សេក្ខៈ តើដូចម្តេច ? ព្រះអនុរុទ្ធផ្ទើរថា  
ម្ចាស់អាវុសោ បុគ្គលដែលឈ្មោះថា សេក្ខៈ ព្រោះបាន

ចម្រើននូវចំណែកនៃសតិប្បដ្ឋាន ៤ ។

**អដ្ឋកថា**

ពាក្យថា ព្រោះបានចម្រើននូវចំណែកនៃ  
**សតិប្បដ្ឋាន ៤** ដោយសេចក្តីថា អប់រំបានដោយចំណែក  
ខ្លះ ។ ពិតណាស់ បុគ្គលដែលកំពុងធ្វើឱ្យមគ្គ ៤ និងផល  
៣ កើតឡើង ឈ្មោះថា បានអប់រំសតិប្បដ្ឋានបានដោយ  
ចំណែកខ្លះ ។

(ទំព័រ ៨៩) ព្រះសាវ័របុគ្គ សួរព្រះអនុរុទ្ធជាបន្តថា  
ម្ចាស់អាវុសោអនុរុទ្ធ គេតែងពោលថា អសេក្ខៈ អសេក្ខៈ  
ដូច្នេះ ម្ចាស់អាវុសោ ចុះអសេក្ខៈ តើដូចម្តេច ? ព្រះ  
អនុរុទ្ធផ្លើយថា ម្ចាស់អាវុសោ បុគ្គលដែលឈ្មោះថា  
អសេក្ខៈ ព្រោះបានចម្រើននូវសេចក្តីសម្រេចនៃសតិ-  
ប្បដ្ឋាន ៤ ។

**អដ្ឋកថា**

ពាក្យថា ព្រោះបានចម្រើននូវសេចក្តីសម្រេច

ដោយសេចក្តីថា បានអប់រំឱ្យសម្បូណ៌ពេញទីហើយ ។  
ពិតណាស់ បុគ្គលដែលចម្រើនបានសម្រេចដល់អរហត្ត-  
ផល ឈ្មោះថា បានអប់រំនូវសតិប្បដ្ឋានបានបរិបូណ៌  
ហើយ ។

( ទំព័រ ៩០ ) ព្រះសារីបុត្តសួរព្រះអនុរុទ្ធថា ចុះ  
អនុរុទ្ធដ៏មានអាយុ បានដល់នូវភាវៈជាអ្នកមានអភិញ្ញាដ៏ធំ  
តើព្រោះបានចម្រើន បានធ្វើឱ្យរឿយៗនូវធម៌ដូចម្តេច ?  
ព្រះអនុរុទ្ធគឿយថា ម្ចាស់អាវុសោ ខ្ញុំបានដល់នូវភាវៈ  
ជាអ្នកមានអភិញ្ញាដ៏ធំ ព្រោះបានចម្រើន បានធ្វើឱ្យ  
រឿយៗនូវសតិប្បដ្ឋាន ៤ ម្យ៉ាងទៀតខ្ញុំបានដឹងច្បាស់នូវ  
លោក ( ចក្កវាឡ ) រាប់ពាន់ ព្រោះបានចម្រើន បានធ្វើ  
ឱ្យរឿយៗនូវ សតិប្បដ្ឋាន ៤ នេះដែរ ។

### **អដ្ឋកថា**

ពាក្យថា **បានដល់នូវភាវៈជាអ្នកមានអភិញ្ញា**  
**ដ៏ធំ** គឺព្រះថេរៈពោលដោយអំណាចអភិញ្ញា ៦ យ៉ាង ។



( ទំព័រ ៩១ ) សម័យមួយព្រះអានន្ទ័រមានអាយុ  
គង់នៅក្នុងមហាវិហារវេឡុវន៍ ជិតក្រុងរាជគ្រឹះ។ សម័យ  
នោះឯង សិរីវង្សគហបតីមានអាពាធដល់នូវសេចក្តីទុក្ខ  
ឈឺធ្ងន់ ។ល។ គ្រានោះ ព្រះអានន្ទ័រមានអាយុ បានចូល  
ទៅសាកសួរពីអាការរោគ ព្រមទាំងបានប្រទានឱវាទ  
អំពីសតិប្បដ្ឋាន ៤ ទៀតផង ។ សិរីវង្សគហបតីបាន  
ពោលថា បពិត្រលោកម្ចាស់ដ៏ចម្រើន សតិប្បដ្ឋាន ៤  
ឯណា ដែលព្រះដ៏មានព្រះភាគទ្រង់សម្តែងហើយ ធម៌  
ទាំងនោះ មានព្រមនៅក្នុងខ្លួននៃខ្ញុំព្រះករុណា ទាំងដែល  
ខ្ញុំព្រះករុណាបានឃើញច្បាស់នូវធម៌ទាំងនោះឯង ។ល។  
បពិត្រលោកម្ចាស់ដ៏ចម្រើន ពួកសញ្ញាជនៈ ៥ ជា  
ចំណែកខាងក្រោម ដែលព្រះដ៏មានព្រះភាគទ្រង់សម្តែង  
ហើយ ខ្ញុំព្រះករុណាមិនឃើញនូវ សញ្ញាជនៈឯណា  
នីមួយ ដែលខ្ញុំព្រះករុណាមិនទាន់លះបង់ក្នុងខ្លួនសោះ  
ឡើយ ។

( ទំព័រ ៩៧ ) សាវត្ថិនិទាន ។ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ  
 ចក្កកើតឡើង ញាណកើតឡើង បញ្ញាកើតឡើង វិជ្ជា  
 កើតឡើង ពន្ធិភ្និស្វាងក៏កើតឡើងដល់តថាគត ក្នុងធម៌  
 ទាំងឡាយ ដែលតថាគតមិនធ្លាប់បានស្តាប់ពីមុនមកថា  
 នេះជាការពិចារណាលើញន្ទវកាយក្នុងកាយ នេះជាការ  
 ពិចារណាលើញន្ទវវេទនាក្នុងវេទនាទាំងឡាយ នេះជា  
 ការពិចារណាលើញន្ទវចិត្តក្នុងចិត្ត នេះជាការពិចារណា  
 លើញន្ទវធម៌ក្នុងធម៌ទាំងឡាយ ។ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ  
 ការពិចារណាលើញន្ទវកាយក្នុងកាយ ការពិចារណា  
 លើញន្ទវវេទនាក្នុងវេទនាទាំងឡាយ ការពិចារណា  
 លើញន្ទវចិត្តក្នុងចិត្ត ការពិចារណាលើញន្ទវធម៌ក្នុងធម៌  
 ទាំងឡាយនោះឯង ជាធម៌ដែលតថាគតត្រូវចម្រើន  
 ។ល។ តថាគតបានចម្រើនហើយ ។ ( ក្នុងព្រះសូត្រនេះ  
 ព្រះដ៏មានព្រះភាគព្រះអង្គត្រាស់សម្តែងអំពី សច្ចញ្ញាណ  
 កិច្ចញ្ញាណ និងកតញ្ញាណ ក្នុងសតិប្បដ្ឋាន ៤ ) ។

(ទំព័រ ១០០ ) សាវត្ថិនិទាន ។ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ  
សតិប្បដ្ឋាន ៤ នេះ ដែលបុគ្គលបានចម្រើន បានធ្វើឱ្យ  
រឿយៗហើយ រមែងប្រព្រឹត្តទៅដើម្បីសេចក្តីនឿយណាយ  
ដើម្បីប្រាសចាកតម្រេក ដើម្បីរលត់ ដើម្បីស្ងប់ ដើម្បីដឹង  
ច្បាស់ ដើម្បីត្រាស់ដឹង ដើម្បីព្រះនិព្វានតែម្យ៉ាង ។

(ទំព័រ ១០១ ) ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ សតិប្បដ្ឋាន ៤  
ដែលបុគ្គលណាមួយមិនព្រារឮហើយ មគ្គដ៍ប្រសើរប្រកប  
ដោយអង្គ ៨ ដែលញ៉ាំងសត្វឱ្យដល់នូវការអស់ទុក្ខដោយ  
ប្រពៃ ក៏ឈ្មោះថា បុគ្គលទាំងនោះមិនព្រារឮហើយដែរ ។  
ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ សតិប្បដ្ឋាន ៤ ដែលបុគ្គលណាមួយ  
ព្រារឮហើយ មគ្គដ៍ប្រសើរប្រកបដោយអង្គ ៨ ដែល  
ញ៉ាំងសត្វឱ្យដល់នូវការអស់ទុក្ខដោយប្រពៃ ក៏ឈ្មោះថា  
បុគ្គលទាំងនោះព្រារឮហើយដែរ ។

(ទំព័រ ១០២ ) សាវត្ថិនិទាន។ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ  
សតិប្បដ្ឋាន ៤ នេះ ដែលបុគ្គលបានចម្រើន បានធ្វើឱ្យ

រឿយៗហើយ រមែងប្រព្រឹត្តទៅព្រម ដើម្បីឆ្លងចាកវដ្តៈ  
ដែលមិនមែនជាត្រើយ ហើយដល់នូវព្រះនិព្វានដែលជា  
ត្រើយ ។

(ទំព័រ ១០៤ ) ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ សតិប្បដ្ឋាន ៤  
នេះ ដែលបុគ្គលបានចម្រើន បានធ្វើឱ្យរឿយៗហើយ  
បណ្តាផលទាំង ២ ផលណាមួយនឹងបានជាប្រាកដ គឺនឹង  
បានសម្រេចភាពជាព្រះអរហន្តក្នុងបច្ចុប្បន្នទានភ្នែក ឬ  
បើមានឧបាទានសេសសល់នៅ ក៏គង់នឹងបានសម្រេចនូវ  
ភាពជាព្រះអនាគាមី ពុំខានឡើយ ។

(ទំព័រ ១០៥ ) ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ សតិប្បដ្ឋាន  
នេះមាន ៤ ។ល។ កាលបើភិក្ខុនោះពិចារណាលើញ  
កាយក្នុងកាយ វេទនាក្នុងវេទនាទាំងឡាយ ចិត្តក្នុងចិត្ត  
ធម៌ក្នុងធម៌ទាំងឡាយ ឆន្ទៈឯណាដែលមានក្នុងកាយ  
វេទនាចិត្តធម៌ ភិក្ខុក៏បានលះបង់នូវឆន្ទៈនោះចេញ អមត-  
និព្វានក៏ឈ្មោះថា ភិក្ខុនោះបានធ្វើឱ្យជាក់ច្បាស់ហើយ

ព្រោះបានលះបង់នូវធន្ទៈនោះឯង ។

(ទំព័រ ១២៣) ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ អ្នកទាំងឡាយ គួរអនុគ្រោះពួកជនឯណា មួយវិញទៀត ពួកជនឯណា ដែលជាមិត្ត អមាត្យ ញាតិឫសាលោហិត ដែលពួកគេ គប្បីសម្គាល់នូវពាក្យដែលខ្លួនគួរស្តាប់ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ អ្នកទាំងឡាយគួរញ៉ាំងជនទាំងនោះឱ្យសមាទាន ឱ្យសេពគប់ ឱ្យស្ថិតនៅក្នុងការចម្រើនសតិប្បដ្ឋាន ៤ ។

(ទំព័រ ១២៤) ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ វេទនានេះ មាន ៣ ប្រការ ។ វេទនា ៣ ប្រការគឺអ្វីខ្លះ ។ គឺសុខ-វេទនា ១ , ទុក្ខវេទនា ១ , អទុក្ខមសុខវេទនា ១ ។ ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ វេទនា ៣ ប្រការ ដូច្នេះឯង ។

ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ សតិប្បដ្ឋាន ៤ ភិក្ខុគប្បី ចម្រើនដើម្បីកំណត់ដឹងនូវវេទនាទាំង ៣ នេះឯង ។

(ទំព័រ ១២៥) ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ អាសវៈនេះ មាន ៣ ប្រការ ។ អាសវៈ ៣ ប្រការដូចម្តេចខ្លះ ។ គឺ

កាមាសវៈ ១ , ភវាសវៈ ១ , អវិជ្ជាសវៈ ១ ។ ម្នាលភិក្ខុ  
ទាំងឡាយ អាសវៈ ៣ ប្រការ ដូច្នេះឯង ។

ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ សតិប្បដ្ឋាន ៤ ភិក្ខុគប្បី  
ចម្រើនដើម្បីលះបង់នូវអាសវៈទាំង ៣ នេះឯង ។

( ទំព័រ ១២៧ ) ម្នាលភិក្ខុទាំងឡាយ ដូចជាទឹក  
ក្នុងទន្លេគង្គាហូរទៅទិសខាងកើត ទេរទៅទិសខាងកើត  
ឈមទៅទិសខាងកើត យ៉ាងណាមិញ ម្នាលភិក្ខុទាំង-  
ឡាយ ភិក្ខុកាលចម្រើននូវសតិប្បដ្ឋាន ៤ កាលធ្វើឱ្យ  
ច្រើននូវសតិប្បដ្ឋាន ៤ រមែងឱនទៅរកព្រះនិព្វាន  
សសៀរទៅរកព្រះនិព្វាន ឈមទៅរកព្រះនិព្វាន យ៉ាង  
នោះឯង ។

( ទំព័រ ៣៤៧ ) ខ្ញុំបានស្តាប់មកយ៉ាងនេះ ។  
សម័យមួយ ព្រះអនុរុទ្ធដ៏មានអាយុ គង់នៅក្នុងវត្ត  
ជេតពន របស់អនាថបិណ្ឌិកសេដ្ឋី ជិតក្រុងសាវត្ថី ។ គ្រា  
នោះឯង ព្រះអនុរុទ្ធដ៏មានអាយុ សំងំនៅក្នុងទីស្ងាត់

កើតបរិវិតក្នុងចិត្តយ៉ាងនេះថា ភិក្ខុទាំងឡាយឯណានីមួយ បោះបង់ចោលនូវសតិប្បដ្ឋានទាំង ៤ ភិក្ខុទាំងនោះ ឈ្មោះថា បោះបង់ចោលនូវមគ្គដ៏ប្រសើរ ជាដំណើរទៅកាន់ទីអស់ទុក្ខដោយប្រពៃ ភិក្ខុទាំងឡាយឯណានីមួយ ធ្វើនូវសតិប្បដ្ឋានទាំង ៤ ឱ្យបរិបូណ៌ ភិក្ខុទាំងនោះឈ្មោះថា ធ្វើនូវអរិយមគ្គជាដំណើរទៅកាន់ទីអស់ទុក្ខដោយប្រពៃឱ្យបរិបូណ៌ ។

( ទំព័រ ៣៦០ ) សាវត្ថិនិទាន ។ ក្នុងទីនោះឯង ព្រះអនុរុទ្ធដ៏មានអាយុ បានសម្តែងធម៌ចំពោះភិក្ខុទាំងឡាយដូច្នេះថា ម្ចាស់អារុសោទាំងឡាយ សតិប្បដ្ឋាន ៤ នេះ ដែលភិក្ខុចម្រើន ធ្វើឱ្យច្រើនហើយ រមែងប្រព្រឹត្តទៅដើម្បីអស់តណ្ហា ។

( ទំព័រ ៣៦១ ) សម័យមួយ ព្រះអនុរុទ្ធដ៏មានអាយុ គង់នៅក្នុងសាលាធ្វើពីឈើស្រល់ ទៀបក្រុងសាវត្ថី ។ ក្នុងទីនោះឯង ព្រះអនុរុទ្ធដ៏មានអាយុ បានសម្តែងធម៌

ចំពោះភិក្ខុទាំងឡាយដូច្នេះថា ម្ចាស់អាវុសោទាំងឡាយ  
ទន្លេគង្គា មានទំនាបទៅទិសខាងកើត មានជម្រាលទៅ  
ទិសខាងកើត ឈមទៅទិសខាងកើត តែពួកមហាជន  
កាន់យកចបនិងកញ្ជើមកដោយគិតថា យើងទាំងឡាយ  
នឹងធ្វើទន្លេគង្គានេះ ឱ្យមានទំនាបទៅទិសខាងលិច ឱ្យ  
មានជម្រាលទៅទិសខាងលិច ឱ្យឈមទៅទិសខាងលិច  
វិញ ។ ម្ចាស់អាវុសោទាំងឡាយ អ្នកទាំងឡាយយល់  
សេចក្តីនោះដូចម្តេច តើពួកមហាជននោះ គប្បីធ្វើទន្លេ  
គង្គាឱ្យមានទំនាបទៅទិសខាងលិច ឱ្យមានជម្រាលទៅ  
ទិសខាងលិច ឱ្យឈមទៅទិសខាងលិចវិញបានដែរឬទេ?  
ភិក្ខុទាំងនោះតបថា បពិត្រលោកដ៏មានអាយុ ធ្វើដូច្នេះ  
មិនបានទេ ។ ព្រះអនុរុទ្ធសួរទៀតថា ដំណើរនោះព្រោះ  
ហេតុអ្វី ? ពួកភិក្ខុឆ្លើយថា ព្រោះទន្លេគង្គានោះ មាន  
ទំនាបទៅទិសខាងកើត មានជម្រាលទៅទិសខាងកើត  
ឈមទៅទិសខាងកើត ដូច្នេះគេមិនងាយធ្វើឱ្យមាន



ទំនាបទៅទិសខាងលិច ឱ្យមានជម្រាលទៅទិសខាងលិច  
ឱ្យឈមទៅទិសខាងលិចវិញបានឡើយ ឯពួកមហាជន  
នោះ គ្រាន់តែបានចំណែកនៃសេចក្តីលំបាក និងសេចក្តី  
ចង្អៀតចង្អល់ប៉ុណ្ណោះ ។ ព្រះអនុរុទ្ធបានសម្តែងបញ្ជាក់  
ក្នុងសេចក្តីនេះថា យ៉ាងណាមិញ ម្ចាស់អាវុសោទាំង-  
ឡាយ ព្រះរាជាគឺ មហាមាត្យរបស់ព្រះរាជាគឺ មិត្តគឺ  
អមាត្យគឺ ញាតិគឺ សាលោហិតគឺ នាំភោគៈទាំងឡាយមក  
បវារណាកិត្តុដែលកំពុងចម្រើនសតិប្បដ្ឋាន ៤ កំពុងធ្វើឱ្យ  
ច្រើននូវសតិប្បដ្ឋានទាំង ៤ ថា ម្ចាស់បុរសដ៏ចម្រើន ចូរ  
អ្នកមកអាយ សំពត់កាសាវៈទាំងនេះសម្រេចប្រយោជន៍  
អ្វីដល់អ្នក អ្នកជាមនុស្សត្រងោលកាន់អំបែងត្រាច់ទៅ  
សូមបាយគេធ្វើអ្វីទៀត អ្នកចូរវិលត្រឡប់មករកភេទទាប  
វិញ ចូរប្រើប្រាស់នូវភោគៈទាំងឡាយផង ចូរធ្វើបុណ្យ  
ទាំងឡាយផង ។ ម្ចាស់អាវុសោទាំងឡាយ ភិក្ខុដែល  
កំពុងចម្រើននូវសតិប្បដ្ឋាន ៤ កំពុងធ្វើឱ្យច្រើននូវ

សតិប្បដ្ឋានទាំង ៤ នោះ នឹងពោលលាសិក្ខាត្រឡប់មក  
រកភេទទាបវិញដូច្នោះ ហេតុនោះរមែងមិនមានឡើយ ។  
ដំណើរនោះព្រោះហេតុអ្វី ។ ម្នាលអារុសោទាំងឡាយ  
ព្រោះថា ចិត្តរបស់លោកមានទំនាបទៅរកសេចក្តីស្អប់  
ស្លាត់ មានជម្រាលទៅរកសេចក្តីស្អប់ស្លាត់ ឈមទៅរក  
សេចក្តីស្អប់ស្លាត់ អស់កាលយូរអង្វែង នឹងឱ្យលោក  
ត្រឡប់មករកភេទទាបវិញ ហេតុនោះរមែងមិនមាន  
ឡើយ ក៏យ៉ាងនោះដែរ ។

( ទំព័រ ៣៦៣ ) សម័យមួយ ព្រះអនុរុទ្ធដ៍មានអាយុ  
និងព្រះសាវិបុត្តដ៍មានអាយុ គង់នៅក្នុងអម្ពបាលិវ័នំ ជិត  
ក្រុងវេសាលី ។ល។ ព្រះសាវិបុត្តដ៍មានអាយុ សួរព្រះ  
អនុរុទ្ធដ៍មានអាយុដូច្នេះថា ម្នាលអារុសោអនុរុទ្ធ ឥន្ទ្រិយ  
ទាំងឡាយរបស់លោកជ្រះថ្លា សម្បុរមុខរបស់លោក  
បរិសុទ្ធផ្លូវផង ក្នុងវេលានេះ ព្រះអនុរុទ្ធដ៍មានអាយុ  
ច្រើននៅដោយវិហារធម៌ដូចម្តេច ?

ព្រះអនុរុទ្ធតបថា បពិត្រលោកដ៏មានអាយុ ក្នុង  
វេលានេះ ខ្ញុំព្រះករុណាច្រើននៅដោយមានចិត្តតម្កល់  
ស៊ប់ក្នុងសតិប្បដ្ឋាន ៤ ។

បន្ទាប់ពីព្រះអនុរុទ្ធដ៏មានអាយុសម្ដែងសតិប្បដ្ឋាន  
៤ ដោយសង្ខេបហើយ លោកក៏បានសម្ដែងបន្តទៀតថា  
បពិត្រលោកដ៏មានអាយុ ភិក្ខុឯណា ជាព្រះអរហន្តខីណា-  
ស្រព មានព្រហ្មចរិយៈបាននៅរួចហើយ មានកិច្ចទាំង១៦  
ធ្វើរួចហើយ មានភារៈដាក់ចុះហើយ មានប្រយោជន៍  
របស់ខ្លួនសម្រេចហើយ មានសញ្ញាជនៈក្នុងភពអស់  
ហើយ រួចស្រឡះចាកកិលេសព្រោះដឹងដោយប្រពៃ ភិក្ខុ  
នោះ ឈ្មោះថា ច្រើននៅដោយមានចិត្តតម្កល់ស៊ប់ក្នុង  
សតិប្បដ្ឋាន ៤ នេះឯង ។

( ទំព័រ ៣៦៥ ) សម័យមួយ ព្រះអនុរុទ្ធដ៏មានអាយុ  
គង់នៅក្នុងអន្ទវន៍ ជិតក្រុងសាវត្ថី មានអាពាធ ដល់នូវ  
សេចក្ដីទុក្ខ មានជំងឺធ្ងន់ ។ គ្រានោះឯង ភិក្ខុច្រើនអង្គ

បានចូលទៅរកព្រះអនុរុទ្ធដ៏មានអាយុ លុះចូលទៅដល់  
ហើយ បានសួរព្រះអនុរុទ្ធដ៏មានអាយុដូច្នេះថា ព្រះអនុ-  
រុទ្ធដ៏មានអាយុ នៅដោយវិហារធម៌ដូចម្តេច បានជា  
ទុក្ខវេទនាមានក្នុងសរីរៈកើតឡើងហើយ គ្របសង្កត់ចិត្ត  
មិនបាន ?

ព្រះអនុរុទ្ធដ៏មានអាយុតបថា ម្ចាស់អាវុសោទាំង-  
ឡាយ ខ្ញុំព្រះករុណាមានចិត្តតម្កល់ស៊ប់ក្នុងសតិប្បដ្ឋាន ៤  
បានជាទុក្ខវេទនាមានក្នុងសរីរៈកើតឡើងហើយ គ្រប  
សង្កត់ចិត្តមិនបាន ។

~~~~~

បិដកលេខ ១៧ , ទំព័រ ២៤៤

ភគវា ឯតទតោច ឯកាយនោ អយំ  
ភិក្ខុវេ មគ្គោ សក្កានំ វិសុទ្ធិយា សោភបរិទេវានំ  
សមតិក្កមាយ ទុក្ខទោមនស្សានំ អត្ថន្តមាយ  
ព្យាយាស្ស អភិគមាយ និព្វានស្ស សង្ខារិយាយ  
យទិទំ ចត្តារោ សតិប្បដ្ឋានា ។

ព្រះដ៏មានព្រះភាគទ្រង់ត្រាស់យ៉ាងនេះថា ម្ចាស់  
ភិក្ខុទាំងឡាយ ផ្លូវគឺសតិប្បដ្ឋានទាំង ៤ នេះ ជាផ្លូវមូល  
តែមួយ ប្រព្រឹត្តទៅដើម្បីសេចក្តីបរិសុទ្ធនៃសត្វទាំងឡាយ  
ដើម្បីលះបង់នូវសេចក្តីសោកនិងសេចក្តីខ្សឹកខ្សួល ដើម្បី  
រំលត់បង់នូវទុក្ខនិងទោមនស្ស ដើម្បីបាននូវអរិយមគ្គ  
ប្រកបដោយអង្គ ៨ ប្រការ ដើម្បីធ្វើឱ្យជាក់ច្បាស់នូវ  
ព្រះនិព្វាន ។

### **អដ្ឋកថា**

ផ្លូវឈ្មោះថា **មគ្គ** ព្រោះសំដៅយកសេចក្តីថា  
យ៉ាងណា ?

ព្រោះសំដៅយកសេចក្តីថា ជាហេតុឱ្យដល់នូវ  
ព្រះនិព្វាន និងព្រោះសំដៅយកសេចក្តីថា អ្នកមានសេចក្តី  
ត្រូវការព្រះនិព្វាន គប្បីធ្វើដំណើរទៅ ។

បទថា **សត្តានំ វិសុទ្ធិយា** ដោយសេចក្តី  
ថា ដើម្បីប្រយោជន៍ដល់សេចក្តីបរិសុទ្ធនៃសត្វទាំងឡាយ

ដែលសត្វទាំងឡាយមានចិត្តសៅហ្មងហើយព្រោះមន្ទិល  
ទាំងពួងមានរាគៈជាដើម និងសៅហ្មងព្រោះឧបក្កិលេស  
ទាំងឡាយ មានអភិជ្ឈាវិសមលោភៈជាដើម ។

ពិតដូច្នេះឯង ព្រោះសត្វទាំងនេះ គឺព្រះសម្មា-  
សម្ពុទ្ធជាច្រើនព្រះអង្គ ចាប់តាំងតែអំពីព្រះពុទ្ធព្រះនាម  
ថា តណ្ហង្គរ មេធាង្គរ សរណង្គរ ទីបង្គរ ដែលព្រះអង្គ  
ទ្រង់ត្រាស់ដឹងហើយក្នុងកប្បតែមួយ មុនភទ្ទកប្បនេះ ៤  
អសង្ខេយ្យ កម្រៃ ១ សែនកប្ប រហូតមកដល់ព្រះសក្យ-  
មុនីជាទីបំផុតក្តី ព្រះបច្ចេកពុទ្ធច្រើនរយព្រះអង្គក្តី ព្រះ  
អរិយសាវ័កច្រើនហួសពីគណនាក្តី សុទ្ធតែបានបណ្តែត  
នូវមន្ទិលរបស់ចិត្តទាំងអស់ហើយ បានសម្រេចនូវសេចក្តី  
បរិសុទ្ធដ៏ខ្ពង់ខ្ពស់ ព្រោះផ្លូវនេះឯង ។ ចំពោះមន្ទិលរបស់  
រូបវិញនោះ គឺមិនមានបញ្ញត្តការសៅហ្មង ឬបរិសុទ្ធអ្វី  
ឡើយ ដូចដែលព្រះដ៏មានព្រះភាគទ្រង់ត្រាស់ថា ម្ចាស់  
ភិក្ខុទាំងឡាយ សត្វទាំងឡាយសៅហ្មង ព្រោះចិត្តសៅ-

ហុង សក្ខទាំងឡាយបរិសុទ្ធផ្លូវផង ព្រោះចិត្តបរិសុទ្ធ  
ផ្លូវផង ។ សេចក្តីស្អាតបរិសុទ្ធនៃចិត្តនោះសម្រេចបាន  
ព្រោះផ្លូវគឺសតិប្បដ្ឋាននេះ ព្រោះហេតុនោះ ទើបព្រះ-  
សម្មាសម្ពុទ្ធព្រះអង្គទ្រង់ត្រាស់ទុកថា ដើម្បីសេចក្តីបរិសុទ្ធ  
នៃសក្ខទាំងឡាយ ។

បទថា **សោកបរិទេវានំ សមតិក្កមាយ** ដោយ  
សេចក្តីថា ដើម្បីរំងាប់ អធិប្បាយថា ដើម្បីលះនូវសេចក្តី  
សោកសៅ និងសេចក្តីខ្សឹកខ្សួលទាំងឡាយ ។

ព្រោះថា មគ្គនេះ ដែលបុគ្គលអប់រំហើយ ប្រព្រឹត្ត  
ទៅដើម្បីរំងាប់នូវការសោកសៅបាន ដូចការសោកសៅ  
របស់ **សន្តតិចហោមាត្យ** ជាដើម និងរំងាប់សេចក្តីខ្សឹកខ្សួល  
បាន ដូចសេចក្តីខ្សឹកខ្សួលរបស់នាង **ចរាតារា** ជាដើម ។

សន្តតិមហាមាត្យបានសម្រេចព្រះអរហត្ត ក្នុង  
ពេលស្តាប់ព្រះធម៌ដែលព្រះបរមសាស្តាត្រាស់សម្តែងថាៈ

**កិលេសត្រៀងកង្វល់ណា ព្រារាជអារម្មណ៍ក្នុង**

**កាលមុន អ្នកចូរញ៉ាំងកិលេសនោះឱ្យហូតហែងទៅ  
កិលេសគ្រឿងកង្វល់ដែលព្រាហ្មណ៍ក្នុងអនាគត ចូរ  
កុំមានដល់អ្នកឡើយ បើអ្នកមិនប្រកាន់ខ្លួនជាកណ្តាលទេ  
អ្នកនឹងជាបុគ្គលស្នប់រំងាប់ហើយត្រាច់ទៅ ។**

នាងបដាចារាបានសម្រេចសោតាបត្តិផល ក្នុង  
ពេលស្តាប់ព្រះធម៌ ដែលព្រះបរមសាស្តាត្រាស់សម្តែង  
ដូច្នេះថា :

**បុត្រទាំងឡាយ មិនមានដើម្បីជាទីពឹងពំនាក់  
បិតាក៏មិនមាន ពួកផងក៏មិនមាន កាលដែលបុគ្គលត្រូវ  
សេចក្តីស្លាប់គ្របសង្កត់ហើយ ទីពឹងក្នុងពពួកញាតិវមែង  
មិនមាន បណ្ឌិតបានជ្រាបនូវអំណាចនៃប្រយោជន៍នោះ  
ហើយ គប្បីសង្រួមក្នុងសីល ហើយជម្រះផ្លូវទៅព្រះ-  
និព្វានឱ្យបានឆាប់រួសរាន់ ។**

ដែលឈ្មោះថា **ភាវណា** ហើយ គឺមិនមានការ  
ទាក់ទងជាមួយនឹងធម្មៈណាមួយក្នុងកាយ វេទនា ចិត្ត



និងធម៌ រមែងមិនមាន ព្រោះដូច្នោះ គប្បីជ្រាបថា  
សន្តតិមហាមាត្យ ឈានកន្លងនូវសេចក្តីសោកសៅបាន  
ដោយសារមគ្គនេះឯង រីឯនាងបដាចារាឈានកន្លងនូវ  
សេចក្តីខ្សឹកខ្សួលបាន ក៏ដោយសារមគ្គនេះដែរ ។

បទថា **ទុក្ខទោមនស្សានំ អត្ថទ្គមាយ** ដោយ  
សេចក្តីថា ដើម្បីរំងាប់ អធិប្បាយថា ដើម្បីរំលត់ទុក្ខទាំង  
២ យ៉ាងនេះ គឺទុក្ខផ្លូវកាយ១ និងទុក្ខផ្លូវចិត្ត បានដល់  
ទោមនស្ស ១ ។

ព្រោះថា មគ្គនេះ ដែលបុគ្គលអប់រំហើយ រមែង  
ប្រព្រឹត្តទៅដើម្បីរំលត់ទុក្ខ ដូចទុក្ខរបស់ **ព្រះតិស្សត្ថេរ**  
ជាដើម និងដើម្បីរំលត់ទោមនស្ស ដូចទោមនស្សរបស់  
**សក្កទេវរាជ**ជាដើម ។ ក្នុងរឿងនោះ មានសេចក្តីដូច  
តទៅ :

### **ព្រះតិស្សត្ថេរ**

បានស្តាប់មកថា ក្នុងនគរសាវត្ថី បុត្ររបស់

កុដុម្ពិកៈ ឈ្មោះតិស្សៈ បានលះបង់ប្រាក់ ៤០ កោដិចេញ  
បួសហើយគង់នៅក្នុងព្រៃ ។ ភរិយារបស់ប្អូនប្រុសពៅ  
របស់លោក បានជួលចោរ ៥០០ នាក់ ឱ្យទៅធ្វើឃាត  
លោក ។ ពួកចោរបាននាំគ្នាទៅឡោមព័ទ្ធព្រះតិស្សត្ថេរ។

ព្រះថេរៈ ពួកឧបាសកនាំគ្នាមកធ្វើអ្វី ?

ចោរ - ពួកយើងមកធ្វើឃាតលោក ។

ព្រះថេរៈ អ្នកទាំងឡាយចូរឱ្យជីវិតអាត្មាមួយយប់  
នេះចុះ ។

ចោរ - នែសមណៈ ! អ្នកណាមកធានាអះអាង  
ថាលោកពិតជានៅទីនេះ មិនរត់ទៅណាទេនោះ ?

ព្រះតិស្សត្ថេរ បានយកដុំថ្មមួយដុំធំមកគប់បំបាក់  
ផ្ចឹងជើងលោកទាំងពីរ ហើយសួរថា ប៉ុណ្ណឹងធានាបាន  
ទេ ?

ពួកចោរនាំគ្នាទៅបង្អាត់ភ្លើង ហើយដេកនៅចុង  
ផ្លូវចង្រ្កមរបស់លោក ។ កាលដែលព្រះថេរៈមានស្មារតី

ទប់នឹងទុក្ខវេទនាបានហើយ ក៏ពិចារណាសីល ព្រោះ  
អាស្រ័យសីលបរិសុទ្ធ បីតិបាមោជ្ជទើបកើតឡើង ។  
លំដាប់តពីនោះ លោកក៏ចម្រើនវិបស្សនា បំពេញ  
សមណធម៌រហូតរាត្រីទាំង ៣ យាម ដល់ពេលជិតភ្លឺក៏  
បានសម្រេចនូវព្រះអរហត្ត ហើយបន្តិចនូវឧទាននេះថា :

**យើងគប់បំបាក់ជើងយើងទាំងពីរ ធានាចំពោះ  
អ្នកទាំងឡាយ យើងខ្ចីមរអាចំពោះការស្លាប់ទៅទាំង  
នៅមានរាគៈ កាលដែលគិតយ៉ាងនេះហើយ យើងក៏បាន  
ឃើញច្បាស់តាមសេចក្តីពិត ដល់ពេលជិតភ្លឺ ទើបបាន  
សម្រេចនូវព្រះអរហត្ត ។**

---

### **ភិក្ខុធានសម្រេចព្រះអរហត្តក្នុងមាត់ខ្លា**

---

មានភិក្ខុ ៣០ អង្គ រៀនព្រះកម្មដ្ឋានក្នុងសម្លាក់  
របស់ព្រះដ៏មានព្រះភាគ ហើយចាំវិស្សានៅក្នុងអរញ្ញ-

វិហារ ។ ភិក្ខុទាំងនោះ ព្រមព្រៀងគ្នាថា យើងត្រូវ  
បំពេញសមណធម៌រហូតអស់រាត្រីទាំង ៣ យាម ហើយ  
មិនគួរទៅមករកគ្នាឡើយ ។ កាលដែលភិក្ខុទាំងនោះ  
បំពេញសមណធម៌ដូច្នេះហើយ ពេលព្រឹកចេញទៅត្រូវ  
ខ្លាធំមួយមកសង្ក្របខាំ ហើយពាំយកទៅមួយថ្ងៃមួយអង្គ  
ដោយមិនមានអង្គណាស្រែកថា ខ្លាខាំខ្ញុំព្រះករុណាដូច្នេះ  
ឡើយ ។ ខ្លាខាំស៊ីភិក្ខុអស់ ១៥ អង្គ ដល់ថ្ងៃឧបោសថ  
ទើបសួរគ្នាថា ភិក្ខុផ្សេងទៀតនិមន្តទៅណា ? កាលដែល  
ជ្រាបហើយ ទើបប្រកាសប្រាប់គ្នា ធ្វើនូវសេចក្តីព្រម-  
ព្រៀងសាថីថា តទៅ អ្នកណាត្រូវខ្លាសង្ក្រប គួរស្រែក  
ប្រាប់គ្នា ។ ក្រោយមក ខ្លាធំបានសង្ក្របទៅលើភិក្ខុ  
កំលោះមួយអង្គ លោកបានស្រែកប្រាប់ថា ខ្លាធំសង្ក្រប  
ខ្ញុំព្រះករុណាហើយ ។ ភិក្ខុទាំងឡាយ នាំគ្នាកាន់ឈើច្រត់  
និងគប់ភ្លើងដេញតាមទៅ ដោយគិតថា ឱ្យខ្លាលែង  
លោក ។ ខ្លាធំបានពាំភិក្ខុលោតឡើងទៅកាន់ទីមួយលើភ្នំ

ដែលភិក្ខុទាំងឡាយនោះឡើងទៅពុំរួច ហើយបានចាប់  
ផ្ដើមស៊ីភិក្ខុ តាំងពីម្រាមជើងឡើងទៅ ។ ព្រះភិក្ខុទាំង-  
ឡាយ នាំគ្នាពោលថា នែលោកដែលជាសប្បុរសអើយ !  
ឥឡូវនេះ ពួកខ្ញុំព្រះករុណាជួយអ្វីលោកមិនបានឡើយ  
ធម្មតាគុណវិសេសរបស់ភិក្ខុទាំងឡាយ នឹងប្រាកដនៅ  
ក្នុងស្ថានការណ៍ដូច្នោះឯង ។

ភិក្ខុដែលស្ថិតនៅក្នុងអំណាចមាត់ខ្លាធំនោះឯង  
មានស្មារតីទប់នឹងទុក្ខវេទនាហើយចម្រើនវិបស្សនា ក្នុង  
ពេលខ្លាស៊ីដល់កជើងជាព្រះសោតាបន្ន ពេលស៊ីដល់  
ជង្គង់ ជាព្រះសកទាគាមី ពេលស៊ីដល់ពោះជាព្រះអនា-  
គាមី ខណៈដែលខ្លាស៊ីលោកជិតដល់បេះដូងនោះឯង  
លោកក៏បានសម្រេចព្រះអរហត្ត ព្រមដោយបដិសម្ភិទា  
ហើយបានបន្តិទូរឧទានថា :

**យើងមានសីល សម្បូណ៌ដោយវត្ត មានសមាធិ  
មានបញ្ញា យើងរក្សាខ្លួនមួយភ្លែត មិនបានប្រយ័ត្នចំពោះ**

**ខ្លា ខ្លាធំក៏សង្ក្របយើងទុកក្នុងក្រញាំជើង ហើយនាំយើង  
ឡើងមកលើភ្នំដើម្បីស៊ី ។ ពិតប្រាកដហើយ កាយរបស់  
យើងដែលមិនមានចិត្តបានជាអាហាររបស់ខ្លាធំ ប៉ុន្តែ  
យើងត្រឡប់ជាបាននូវកម្មជ្ជាន ចម្រើននូវមរណស្យាភិ ។**

**ព្រះចៅមួយអង្គព្រះនាមទីបង្គោលត្តេវ**

កាលដែលលោកនៅជាគ្រូហស្ថ បានកាន់យក  
សំពត់ពីគំនរសំរាម ៣ កង មកកាន់ **តម្កល់ឆ្លើយ** គាល់  
ព្រះរាជា ហើយបានទទួលនូវរាជានុគ្រោះ ។ ថ្ងៃមួយ  
បានដើរទៅតាមខ្លោងទ្វារសាលា **ពិសេសកាសនៈ** បាន  
ស្តាប់ **នត្តម្ភាភស្តុត្រ** ថា ម្ចាស់ភិក្ខុទាំងឡាយ រូបមិនមែន  
ជារបស់អ្នកទាំងឡាយទេ អ្នកទាំងឡាយចូរលះបង់នូវរូប  
នោះចេញ រូបនោះដែលអ្នកទាំងឡាយលះបង់បានហើយ  
នឹងជាប្រយោជន៍សុខអស់កាលជាអង្វែង ។ កាលដែល

បានស្តាប់ថា រូបមិនមែនជារបស់ខ្លួន ទើបគិតថា វេទនា  
ក៏មិនមែនជារបស់ខ្លួនដែរ ហើយបានទៅកាន់មហាវិហារ  
សូមបព្វជ្ជា ។ កាលបព្វជ្ជាឧបសម្បទាហើយ បានទន្ទេញ  
នូវមាតិកាទាំង ២ ចាំស្ទាត់ ទើបនាំភិក្ខុ ៣០ អង្គទៅកាន់  
ទីទួលមួយឈ្មោះ **គរវាលិយៈ** បំពេញសមណធម៌ ។ កាល  
ដែលបានជើងហើមពុរពង ក៏ដើរចង្រ្កមដោយជង្គង់ ។  
កាលយប់មួយនោះ មានព្រានម្រឹកម្នាក់ស្មានថាលោកជា  
ម្រឹក ទើបពួយដោយលំពែងត្រូវលោកផ្ទុះចូលទៅក្នុង  
កាយ ។ លោកឱ្យភិក្ខុដទៃដកលំពែងចេញ មួរស្មៅញាត់  
ចូលក្នុងមុខរបួសឱ្យជិត គ្រាណាក៏ឱ្យគង់អង្គុយលើផែនថ្ម  
កាន់យកឱកាសចម្រើនវិបស្សនា សម្រេចព្រះអរហត្ត  
ព្រមដោយបដិសម្តិទា ។ លោកបានព្យាករដល់ភិក្ខុដែល  
និមន្តមកដោយសំឡេងក្អករបស់លោក ហើយបានបន្តិ  
ឧទាននេះថា :

**ព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធជាបុគ្គលប្រសើរបំផុត ព្រះអង្គ**

មានប្រក្រតីត្រាស់សម្តែងព្រះធម៌ជីវិតសេសវិសាល ដល់  
សព្វសព្វ ព្រះអង្គទ្រង់ត្រាស់សម្តែងទុកថា ម្ចាស់ភិក្ខុ  
ទាំងឡាយ រូបនេះមិនមែនជារបស់អ្នកទាំងឡាយទេ អ្នក  
ទាំងឡាយចូរលះបង់នូវរូបនោះចេញ ។ សង្ខារធម៌  
ទាំងឡាយមិនទៀងមែនពិត មានកិរិយាកើតឡើងនិង  
វិនាសទៅវិញជាធម្មតា រមែងកើតឡើងហើយរលត់ទៅ  
វិញ លុះតែរលត់នូវសង្ខារទាំងឡាយនោះហើយ ទើប  
បាននូវសេចក្តីសុខគ្រប់យ៉ាង ។

ត្រាតែនោះ ភិក្ខុទាំងឡាយបានពោលនឹងព្រះទីប-  
មល្លត្ថេរថា លោកជ័ចម្រើន ប្រសិនបើព្រះសម្មាសម្ពុទ្ធ  
ព្រះអង្គមិនទាន់បរិនិព្វានទេ ព្រះអង្គនឹងលូកព្រះហស្តឆ្លង  
សមុទ្រមកស្នាបអង្អែលសិសៈរបស់លោកជាពិតប្រាកដ ។

ដោយហេតុត្រឹមតែប៉ុណ្ណេះ មគ្គនេះ រមែង  
ប្រព្រឹត្តទៅដើម្បីរំលត់ទុក្ខរបស់សត្វទាំងឡាយ ដូចទុក្ខ  
របស់ព្រះតិស្សត្ថេរជាដើម ។





## **សក្កទេវរាជចុតិហើយឧប្បត្តិភាព**



**សក្កទេវរាជ** កាលដែលឃើញបុព្វនិមិត្ត ៥ យ៉ាង  
របស់ព្រះអង្គហើយ ទ្រង់ត្រូវមរណភ័យគ្របសង្កត់ មាន  
ព្រះហឫទ័យទោមនស្ស ទើបចូលទៅគាល់ព្រះជីមាន-  
ព្រះភាគទូលសួររបបញ្ជា (សក្កបញ្ញសូត្រ ) ក្នុងអវសាននៃ  
ការវិសជ្ជនាបញ្ជា ព្រះអង្គបានសម្រេចសោតាបត្តិផល  
ព្រមដោយទេវតា ៨ ម៉ឺនអង្គ ។ ពេលនោះ សក្កទេវរាជ  
ចុតិហើយឧប្បត្តិជាព្រះឥន្ទ្រវិញ្ញាមដូចដើម ។

## **ទេវតាឆ្នាំកំណក**



**សុព្រហ្មទេវបុត្រ** មានទេពអប្សរមួយពាន់អង្គជា  
បរិវារ សោយទិព្វសម្បត្តិ ។ ក្នុងបណ្តាទេពអប្សរមួយ  
ពាន់អង្គនោះ មានទេពអប្សរ ៥០០ អង្គកំពុងបេះផ្កា  
ស្រាប់តែចុតិហើយកើតក្នុងនរក ។ សុព្រហ្មទេវបុត្រ

ពិចារណាមើលថា ទេពអប្បរទាំងនេះ ហេតុអ្វីបានជា  
យឺតយូរម្ល៉េះ ក៏ឃើញថាគេទាំងនោះ កើតក្នុងនរកហើយ  
ទ្រង់ត្រួតមើលអាយុខ្លួនឯង ក៏ជ្រាបថា ព្រះជន្មាយុរបស់  
ព្រះអង្គនឹងអស់ទៅឆាប់ៗដែរ ហើយទ្រង់បានឃើញថា  
ព្រះអង្គនឹងកើតក្នុងនរកនោះឯង ។ សុព្រហ្មទេវបុត្រ  
ភ័យពន់ស្លុតក្នុងព្រះហឫទ័យ ទ្រង់ទោមនស្សដ៏ក្រៃលែង  
គិតថា មានតែព្រះបរមសាស្តាប៉ុណ្ណោះ ទើបអាចកម្ចាត់  
នូវទោមនស្សរបស់យើងបាន បុគ្គលដទៃមិនអាចកម្ចាត់  
បានឡើយ ។ សុព្រហ្មទេវបុត្រគិតដូច្នេះហើយ ទ្រង់នាំ  
ទេពអប្បរ ៥០០ អង្គដែលនៅសល់ ចូលគាល់ព្រះបរម-  
សាស្តា ហើយទូលសួរបញ្ហាដូច្នេះថា :

**ចិត្តនេះពន់ស្លុតជានិច្ច ចិត្តនេះរន្ធត់ជានិច្ច កាល  
បើកិច្ចគិលេចក្តីទុក្ខទាំងឡាយកើតឡើងហើយក្តី និងមិន  
ទាន់កើតឡើងក្តី ។ ប្រសិនបើការមិនពន់ស្លុតមាន  
ខ្ញុំព្រះអង្គសូមទូលសួរចំពោះព្រះអង្គ សូមព្រះអង្គត្រាស់**

**ប្រាប់នូវការមិនកកស្ទះនោះ ដល់ខ្ញុំព្រះអង្គ ។**

ព្រះជីមានព្រះភាគ ទ្រង់ត្រាស់ថា :

**តថាគតមិនឃើញសូស្តីដទៃរបស់ពួកសត្វ ក្រៅ  
អំពីសេចក្តីព្យាយាម ដែលជាអង្គនៃការត្រាស់ដឹង ក្រៅ  
អំពីការសង្រួមឥន្ទ្រិយ និងក្រៅអំពីការលះបង់នូវកិលេស  
ទាំងអស់នោះឡើយ ។**

ក្នុងពេលចប់ព្រះធម៌ទេសនា សុព្រហ្មទេវបុត្រ  
តាំងនៅក្នុងសោតាបត្តិផល ព្រមដោយទេពអប្បរទាំង  
៥០០ អង្គ ទ្រង់ធ្វើទិព្វសម្បត្តិនោះឱ្យមានស្ថិរភាព ហើយ  
ត្រឡប់ទៅទេវលោកវិញ ។

ផ្លូវនេះឯងដែលបុគ្គលចម្រើនហើយ គប្បីជ្រាប  
ថា ប្រព្រឹត្តទៅដើម្បីរំលត់នូវទោមនស្សរបស់សត្វទាំង-  
ឡាយ ដូចជាទោមនស្សរបស់សក្កទេវរាជជាដើម ដូច  
ដែលពណ៌នាមកនេះឯង ។

អរិយមគ្គមានអង្គ ៨ នោះ ព្រះអង្គទ្រង់ត្រាស់

ហៅថា **ឆ្មាយ** ក្នុងបទថា **ឆ្មាយស្ស អធិគមាយ**  
ដើម្បីសម្រេច អធិប្បាយថា ដើម្បីដល់នូវអរិយមគ្គនោះ។  
ព្រោះថាមគ្គសតិប្បដ្ឋានដែលជាលោកិយ ក្នុងចំណែក  
ខាងដើមនេះ ដែលបុគ្គលចម្រើនហើយ រមែងប្រព្រឹត្ត  
ទៅដើម្បីសម្រេចនូវលោកុត្តរមគ្គ ។ ដោយហេតុនោះ  
ទើបព្រះដ៏មានព្រះភាគទ្រង់ត្រាស់ថា **ឆ្មាយស្ស អធិ-**  
**គមាយ ។**

បទថា **និព្វានស្ស សង្ឃិកិរិយាយ** ដោយសេចក្តី  
ថា ដើម្បីធ្វើឱ្យជាក់ច្បាស់ លោកអធិប្បាយទុកថា ដើម្បី  
ប្រចក្សដោយខ្លួនឯងនូវអមតធម៌គឺព្រះនិព្វាន ។ ដែល  
ឈ្មោះថា **និព្វាន** ព្រោះរៀបចំកន្លែងតណ្ហាជាគ្រឿង  
ដោតក្រុង ។ មគ្គនេះ ដែលបុគ្គលអប់រំហើយ រមែងឱ្យ  
សម្រេចនូវការជាក់ច្បាស់ចំពោះព្រះនិព្វាន តាមលំដាប់។  
ដោយហេតុនោះ ទើបព្រះដ៏មានព្រះភាគទ្រង់ត្រាស់ថា  
**និព្វានស្ស សង្ឃិកិរិយាយ ។**

## សម្រេចប្រយោជន៍តៗគ្នា



សេចក្តីបរិសុទ្ធនៃសត្វទាំងឡាយ នឹងប្រព្រឹត្តទៅ  
ព្រម ដោយឯកាយនមគ្គ ព្រោះសេចក្តីបរិសុទ្ធសម្រេច  
បាន មកអំពីបានឈានកន្លងនូវសេចក្តីសោកនិងសេចក្តី  
ខ្សឹកខ្សួល ការឈានកន្លងនូវសេចក្តីសោកនិងសេចក្តី  
ខ្សឹកខ្សួលសម្រេចបាន មកអំពីទុក្ខនិងទោមនស្សរលត់  
ទៅ ការរំលត់ទុក្ខនិងទោមនស្សសម្រេចបាន មកអំពីបាន  
សម្រេចនូវញាយធម៌ ការបានសម្រេចនូវញាយធម៌  
ព្រោះមកអំពីការធ្វើឱ្យជាក់ច្បាស់នូវព្រះនិព្វាន ។

សូមអនុមោទនា !



# ឆ្នាំឆ្លូវឆ្លងបុណ្យជ័យពេញបូណ៌មី



|                                 |                                     |
|---------------------------------|-------------------------------------|
| សំឡេងតន្ត្រីកំដររោងការ          | សំឡេងទេសនាកំដររោងបុណ្យ              |
| ទទឹងទៅក្រោយបណ្តោយទៅមុន          | ដឹងគុណធម៌ថ្លៃស្មើចែងចាំង ។          |
| ឆ្នាំឆ្លូវកន្លងឆ្លងរដូវកាល      | ជិតចូលឆ្នាំខាលដើមរដូវប្រាំង         |
| ទាន់មេឃនៅរាំងទាំងពុំក្តៅខ្លាំង  | យើងរួមកម្លាំងរៀបចំបុណ្យថ្មី ។       |
| ឆ្នាំឆ្លូវឯកសក្តិចារឆ្លាក់ចំណាំ | ឆ្នាំពីរពាន់ប្រាំរយហាសិបបី          |
| ក្នុងខែផល្គុនថ្ងៃពេញបូណ៌មី      | បុណ្យខួបឆ្នាំថ្មីឆ្លងចម្លាក់ថ្មី ។  |
| ពុទ្ធាភិសេកព្រះបដិមា            | អង្គព្រះសាស្តាព្រះទីបង្គរ           |
| មានព្រះសាវ័កនិមន្តបន្ត          | តាមផ្លូវដ៏ល្អបរិស័ទសាងថ្វាយ ។       |
| ប្រវត្តិកាលដែលសុមេធតាបស         | សុំសាងចន្លោះផ្លូវមួយប្រឡាយ          |
| ពុំទាន់រួចស្រេចស្តេចយាងដល់អាយ   | ក្រាបកាយធ្វើស្ពានថ្វាយព្រះមានបូទី ។ |
| ព្រះទីបង្គរបរមសាស្តា            | ទ្រង់ព្យាករថាសុមេធបណ្ឌិត            |
| នឹងបានត្រាស់ដឹងជាព្រះពុទ្ធពិត   | បរិស័ទជុំជិតទាំងមនុស្សទេព្តា ។      |
| ឆ្លងបដិមាកន្សែសារពេជ្រ          | ដែលស្មោះជានិច្ចនឹងព្រះភស្តា         |
| កាលដែលជាតិជានាងសុមិត្តា         | នាងបានថ្វាយផ្កាសុមេធតាបស ។          |

ជ្រះថ្លាថ្វាយផ្កាឈូកផ្កាជ័ង្គង់ដៃ  
ព្រះនាងនិព្វានជាតិក្រោយបង្អស់  
ព្រះពោធិសត្វសុមេធតាបស  
សមណគោតមបរមសាស្តា  
នាងសុជាតាប្រណម្យឱនកាយ  
បុណ្ណាទាសីវាំងវៃរហ័ស  
ដងទង់ជ្វាលាអមបដិមា  
តំណាងសតិបញ្ញាស្មារតី  
បុណ្យខួបកំណើតបង្កើតបុណ្យថ្មី  
សូមបុណ្យដែលយើងធ្វើទាំងប៉ុន្មាន  
ទានហ៊ានបំផុតដុតចិត្តកំណាព្យ  
ជួយបង្ហើបខ្មោះជួយដោះចំណង  
ស្តាប់ព្រះធម៌ពិតមានចិត្តជ្រះថ្លា  
សូមសប្បុរសស្ម័គ្រស្មោះជាមិត្ត

ឧបនិស្ស័យជាស្រីចិត្តស្មោះ  
ជាតិឈ្មោះយសោធរាពិម្ពា ។  
ជាតិក្រោយបង្អស់ជាព្រះភគវា  
រូបបដិមាព្រះអង្គស្អាតណាស់ ។  
កំពុងកាន់ថ្វាយមច្ចុបាយាស  
តាមបម្រើម្ចាស់ដោយចិត្តភក្តិ ។  
និមិត្តសញ្ញាពន្លឺរស្មី  
ចម្រើនបារមីដល់ញាតិសន្តាន ។  
នៅលើទឹកដីបូជនីយដ្ឋាន  
ស្គាល់តែសុខសាន្តកុំបីមានហ្នឹង ។  
បុណ្យជាសម្លាញ់ជួយទាញចម្លង  
សីលជួយចម្លងឆ្លងភពងងឹត ។  
កើតជាតិណាៗកុំឱ្យភ័យភិត  
កើតជាបណ្ឌិតរហូតនិព្វាន ។

**សូមអនុមោទនា !**

ដោយឧបាសក **គុយ សុផល**

# នាមពុទ្ធបរិស័ទអ្នកមានឧបការៈ ក្នុងការងារធម្មទាន

- |                         |                          |
|-------------------------|--------------------------|
| ១. លោកគ្រូ រស់ សូផាត    | ២. ឧបាសក យន្ត សួន        |
| ៣. ឧបាសក គួង លាងផេង     | ៤. ឧបាសក មួង យេន         |
| ៥. ឧបាសក សោម រកនៈ       | ៦. ឧបាសក អ៊ិត ប្រាំង     |
| ៧. ឧបាសិកា ជា សុណារី    | ៨. ឧបាសិកា ប៊ុត ម៉ាលី    |
| ៩. ឧបាសក គុយ សុផន       | ១០. ឧបាសក រ៉ាន់ ខុនណា    |
| ១១. ឧបាសក ជឹម ជំនិត     | ១២. ឧបាសក ជឹង រឹងអ៊ាវ    |
| ១៣. ឧបាសក អ៊ួវ គា       | ១៤. ឧបាសក ហាយ ចំរើន      |
| ១៥. ឧបាសក គឹម សោភ័ណ     | ១៦. ឧបាសក ទូច គឹមស្រ្វាង |
| ១៧. ឧបាសិកា ហួនចាន់បូដា | ១៨. ឧបាសិកា ហាយច័ន្ទឆរី  |
| ១៩. ឧបាសក ម៉ៅ ផុន       | ២០. ឧបាសក ម៉ៅ ម៉ន        |



# រាយនាមពុទ្ធបរិស័ទក្នុងសហគមន៍ធម្មទាន

## ឧបត្ថម្ភប្រាក់ដុំពូជរូបរាងព្រះធម៌ប្រចាំឆ្នាំ



- ១- ឧ.ស. យូស៊ាង ដួនលី និង ឧ.សិ. លីម ឃឹម ..... ស.វ.អ.
- ២- ឧ.ស. ឆាយ អ៊ុំស៊ាង និង ឧ.សិ.ហុង គឹមសែ ..... ស.វ.អ.
- ៣- ឧ.ស. ឆាយអ៊ុំ ស្រែងលីម និង ឧ.សិ.ហួត ឃឹម..... ស.វ.អ.
- ៤- ឧ.ស. ហៃ ប៊ុនណារិន និង ឧ.សិ.អោង ស៊ីថាន់ ..... ស.វ.អ.
- ៥- ឧ.ស. វង់ ម៉ៅ និង ឧ.សិ.ឆាន់ កាន់ជួង ព្រមទាំងបុត្រ. ស.វ.អ.
- ៦- ឧ.សិ. ឆាន់ ហៃកឹង ព្រមទាំងបុត្រ និង ចៅ ..... ស.វ.អ.
- ៧- ឧ.សិ.បិត ថងខាំ និង ឧ.សិ.សាន ផល្លីន ព្រមទាំងបុត្រ. ស.វ.អ.
- ៨- ឧ.សិ. ស៊ីវី យក់លុយ ..... ស.វ.អ.
- ៩- ឧបាសិកា អ៊ុង ស៊ីវិន ..... ស.វ.អ.
- ១០- ឧ.ស.ស្វី ហុកឡុង និង ឧ.សិ.តាន់ ឈីវីហា ..... ស.វ.អ.
- ១១- ឧ.ស. អៀង ឆាយ និង ឧ.សិ. អៀ កេសរ +បុត្រ ..... ស.វ.អ.
- ១២- ឧ.សិ. តែ សាយជូ ព្រមទាំងកូនចៅ ..... ស.វ.អ.
- ១៣- ឧ.ស.ជឹម អេងស្រីន និង ភរិយា ព្រមទាំងបុត្រ ..... ស.វ.អ.
- ១៤- ពុទ្ធបរិស័ទ ចាន់ នារីសុខ និងក្រុមគ្រួសារ ..... ស.វ.អ.
- ១៥- ឧ.ស.ឆេងសារឿន ឧ.សិ.លាភ+ឧ.ស.ហ៊ឺស៊ី ឧ.សិ.អាន. ស.វ.អ.

- ១៦- លោក ចក់ ឈុន និង អ្នកស្រី វណ្ណារី សុខ ..... ស.វ.អ.
- ១៧- លោកយាយ ពិន សាត ..... ស.វ.អ.
- ១៨- លោក ចាន់ ម៉ល់ និងអ្នកស្រី ជា សុផា ..... ស.វ.អ.
- ១៩- ឧ.ស. ជា ស៊ីវត្ថានា និង ឧ.សិ.យុន សូនីម៉ា +បុត្រ ..... ស.វ.អ.
- ២០- ឧ.សិ.លី ប៊ូលីនស៊ីមប៊ូ ..... ស.វ.អ.
- ២១- ឧ.ស.ហាក់ ថ័ន្តសុផល និង ឧ.សិ.រ៉ាំង ស៊ីណា+បុត្រ.... ស.វ.អ.
- ២២- ឧ.ស.ស៊ុន ដារិន និង ឧ.សិ.ទួច ចន្ទី ..... ស.វ.អ.
- ២៣- ឧ.សិ.តាន់ ភិចជ្ជ ព្រមទាំងបុត្រធីតា និងចៅៗ ..... ស.វ.អ.
- ២៤- ឧ.សិ.ស្រង់ អែ និង ឧ.សិ.ស្រង់ ឡេង ..... ស.វ.អ.
- ២៥- ឧ.ស.រ៉ាំង សារុច និង ឧ.សិ.គង់ ស៊ីណាត +បុត្រ ..... ស.វ.អ.
- ២៦- ភិក្ខុ ឈួម បូ ( វត្តពន្លឺពុទ្ធចក្រ លោវែល ) ..... ស.វ.អ.
- ២៧- លោក ពេជ្រ សិហា និងអ្នកស្រី ថាប៉ សុវត្ថី ..... ស.វ.អ.
- ២៨- លោកគ្រូធម្មបណ្ឌិត អឿ សៅ ..... ស.វ.អ.
- ២៩- ឧ.ស.ប៊ូ ហោនាង និង ឧ.សិ.អ៊ីង វិទ្យារី ព្រមទាំងបុត្រ ស.វ.អ.
- ៣០- លោក កេត សេរីភ័ត្រ និង អ្នកស្រី ប៉ុល ហត្ថា..... ស.វ.អ.
- ៣១- ឧ.សិ.ឡុង អ៊ឹម ..... ស.វ.អ.
- ៣២- លោក សំណាង យឹម និង អ្នកស្រី ឡូរ៉ា យឹម ..... ស.វ.អ.
- ៣៣- ឧ.ស.សៅ ហ៊ាន និង ឧ.សិ.មាស ម៉ូនីកា ព្រមទាំងបុត្រ ស.វ.អ.
- ៣៤- ឧ.ស.អ៊ុក សាមឿន និង ឧ.សិ.វ៉ុច អ៊ឹម ព្រមទាំងបុត្រ. ស.វ.អ.

- ៣៥- ឧ.ស.ភឿក រ៉ាន់ និង ឧ.សិ.ហ៊ូ អាត់ ព្រមទាំងកូនចៅ.. ស.វ.អ.
- ៣៦- ឧ.សិ.តាំង លេខគ្រឿវ ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ ..... ស.វ.អ.
- ៣៧- ឧ.សិ.នួន ប៊ុច និង ឧ.សិ.រស់ សុផល ..... ស.វ.អ.
- ៣៨- ឧ.ស.ហោ លាន និង ភរិយា ..... ស.វ.អ.
- ៣៩- ឧ.ស.អ៊ុន ឆៃត្រី និង ភរិយា ..... ស.វ.អ.
- ៤០- ឧ.សិ.មិល ប្លែម និង ឧ.សិ.គួយ ឡេង ..... ស.វ.អ.
- ៤១- ឧ.សិ.ហុក ឈិន និង ឧ.សិ.ប្រាក់ អៀត និងកូនចៅ .. ស.វ.អ.
- ៤២- ឧ.សិ.ប៉ាន់ ពិណ្ណារី និងស្វាមី ព្រមទាំងបុត្រ ..... ស.វ.អ.
- ៤៣- ឧ.សិ.ស៊ុន ឡេង ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ ..... ស.វ.អ.
- ៤៤- លោក សួន សាលារា និងអ្នកស្រី សួ សកនិន +បុត្រ .. ស.វ.អ.
- ៤៥- ឧ.ស.កៅ សេក និង ឧ.សិ.យី សាគុណ +បុត្រ+ចៅ .... ស.វ.អ.
- ៤៦- ឧ.សិ.ឈ គឹមហោ ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ ..... ស.វ.អ.
- ៤៧- ឧ.សិ.ឡាំង គឹមឆេង ព្រមទាំងបុត្រ ..... ស.វ.អ.
- ៤៨- ឧ.ស.តៃ ប៊ុនគង់ និង ឧ.សិ.ចោង បូនី ព្រមទាំងបុត្រ.. ស.វ.អ.
- ៤៩- ឧ.សិ.លឹម សុខុម ព្រមទាំងបុត្រ ..... ស.វ.អ.
- ៥០- ឧ.ស.ពឹង សេងគី និង ឧ.សិ.អ៊ុន ធៀម ព្រមទាំងបុត្រ .ស.វ.អ.
- ៥១- ឧ.សិ.ប៉ាន សារិទ្ធ ( ង៉ា ) ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ .....ស.វ.អ.
- ៥២- ឧ.សិ.ង៉ែត លេន ..... ស.វ.អ.
- ៥៣- ឧ.សិ.អួន ញ៉ូ និង ឧ.សិ.រស់ លីណា ..... ស.វ.អ.

- ៥៤- ឧ.ស.ស៊ុន ប៉ាន និង ឧ.សិ.សុខ យ៉ាន ព្រមទាំងកូនចៅ. ស.វ.អ.
- ៥៥- ឧ.សិ.ទ័ន ឈីវ ព្រមទាំងកូនចៅ ..... ស.វ.អ.
- ៥៦- ភិក្ខុ ឡូញ ផល្លី និង ភិក្ខុ ភឿក បួរ ..... អូស្ត្រាលី
- ៥៧- ឧ.ស.ប៊ុន ហេង និង ឧ.សិ.ជុំ សុខុម ព្រមទាំងបុត្រ.. អូស្ត្រាលី
- ៥៨- ឧ.សិ.ឱម សក្កណា ព្រមទាំងបុត្រធីតា ..... អូស្ត្រាលី
- ៥៩- ឧ.ស.សិម ជីនស្នូ និង ឧ.សិ. អ៊ុង ឆាយហ្វូ +បុត្រ. ... អូស្ត្រាលី
- ៦០- ឧ.ស.ប៉ុច រឿត និង ឧ.សិ.ញូង សាំងម៉េង+បុត្រ .... អូស្ត្រាលី
- ៦១- ឧ.សិ. ឈ គឹមស៊ុន និង ក្រុមគ្រួសារ ..... អូស្ត្រាលី
- ៦២- ឧ.សិ. សេង សៀងឈុន ព្រមទាំងបុត្រ ..... អូស្ត្រាលី
- ៦៣- ឧ.សិ.សិរិត ស៊ុវន ..... អូស្ត្រាលី
- ៦៤- ឧ.សិ. អ៊ុក ណារី ព្រមទាំងបុត្រ ..... អូស្ត្រាលី
- ៦៥- កញ្ញា ស៊ុយ ដាណែត ..... អូស្ត្រាលី
- ៦៦- យុវជន ចាន់ ឌីណា ..... អូស្ត្រាលី
- ៦៧- ឧ.ស.យ៉ង់ សិន និងឧ.សិ.នន់ ហេង +បុត្រ..... អូស្ត្រាលី
- ៦៨- ឧ.ស.សំ សុខគុណ និង ឧ.សិ.សិ សៀមហៀង+បុត្រ អូស្ត្រាលី
- ៦៩- ឧ.ស.សរ ប៊ុនធឿង ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ..... អូស្ត្រាលី
- ៧០- យាយ ប្រាក់ខាត់+ឧ.ស.ស៊ុន សាន+ឧ.សិ.សម្បត្តិ គង់ អូស្ត្រាលី
- ៧១- ឧ.ស.រស់ សារ៉េន និង ឧ.សិ.គង់ សារឿង + បុត្រ .. អូស្ត្រាលី
- ៧២- ឧ.ស.ង៉ុវ ឈីវ និង ឧ.សិ.ហេង ពាស៊ុម+បុត្រនិងចៅ.. អូស្ត្រាលី

- ៧៣- ឧ.ស.ឃិន ថុងអ៊ាន និង ឧ.ស.ម៉ែង គឹមស៊ាន + បុត្រ. អូស្ត្រាលី
- ៧៤- ឧ.ស.សុខ សារឿន និង ឧ.ស.មោក មី + បុត្រ..... អូស្ត្រាលី
- ៧៥- ឧ.ស. លីម ហុងលី និង ឧ.ស.ស៊ីម តេងគី +បុត្រ ..... អូស្ត្រាលី
- ៧៦- ឧ.ស.ឈិត ទ្រី និង ឧ.ស.បាត់ ណែហាំង+បុត្រ+ចៅ .អូស្ត្រាលី
- ៧៧- ឧ.ស.ម៉ែង ប៊ុន្ទារី ( ហៅស្រីពៅ ) និង ស្វាមី+បុត្រ... អូស្ត្រាលី
- ៧៨- ឧ.ស.ជា ឡេង ព្រមទាំងបុត្រ ..... អូស្ត្រាលី
- ៧៩- ឧ.ស.សាប៉ូ ភូរិន្ទ ..... អូស្ត្រាលី
- ៨០- ឧ.ស.ស៊ូ យីម និង ឧ.ស.សេវៀង តិច ព្រមទាំងបុត្រ . អូស្ត្រាលី
- ៨១- លោក យីម ឡេង និង អ្នកស្រី ប៉ុល និច្ចសិល +បុត្រ. អូស្ត្រាលី
- ៨២- ឧ.ស.ឡៅ គឹមងួន និង ឧ.ស.ដួង លី ព្រមទាំងបុត្រ.. អូស្ត្រាលី
- ៨៣- លោក ញាន ហេងម្លូវ និង អ្នកស្រី ស៊ា ធនា ..... អូស្ត្រាលី
- ៨៤- ឧ.ស.ដែន គង់ហួត និង ឧ.ស.កាំង គឹមស៊ុន ..... អូស្ត្រាលី
- ៨៥- ឧ.ស.ទា សុង ឧ.ស.ដើរ ចាន់ខេង + កូនចៅ ..... អូស្ត្រាលី
- ៨៦- ឧ.ស.កាំង ប៉េងជីវ៉ូ និង ឧ.ស.លីម អ៊ុប៊ាម+កូនចៅ . អូស្ត្រាលី
- ៨៧- ឧ.ស.រាជ សាំង និង ឧ.ស.វង់ វិទូ ព្រមទាំងបុត្រ ..... អូស្ត្រាលី
- ៨៨- ឧ.ស.ឆេង លុន ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ ..... អូស្ត្រាលី
- ៨៩- ឧ.ស.លីម ស៊ូឆេង ..... អូស្ត្រាលី
- ៩០- ឧ.ស.ជួរ រ៉ែន ..... អូស្ត្រាលី
- ៩១- ឧ.ស.ឡុង ហ៊ាន និង ឧ.ស.លីម យួរអេង ..... អូស្ត្រាលី

- ៩២- ព្រឹទ្ធាចារ្យ សេង ទូច ព្រមទាំងកូនចៅ ..... អូស្ត្រាលី
- ៩៣- ឧ.ស.ស៊ីវ សៀងថៃ និង ឧ.សិ.ឯក សុកហាក់ ..... អូស្ត្រាលី
- ៩៤- លោក យូណូស អាស៊ីស និងអ្នកស្រី ហុក ណារី+បុត្រ . បារាំង
- ៩៥- ឧ.ស.ង្វ័រ ជួនណាវេត និង ឧ.សិ.ង្វ័រ សោភ័ណ+បុត្រ..... បារាំង
- ៩៦- ឧ.ស. ឡុក ប៊ុនអ៊ុវ និង ឧ.សិ.តាន់ ស៊ីវឡាង+បុត្រ..... បារាំង
- ៩៧- ឧ.ស.ជិន ជុង និងភរិយា..... បារាំង
- ៩៨- ឧ.ស. ឡោ សេងជ្រុន និង ឧ.សិ.ផាំង លី ព្រមទាំងបុត្រ..បារាំង
- ៩៩- ឧ.ស.ហ្វាន់ វ៉ាន់ហ្សូ និង ឧ.សិ.ហ្វាន់ យូលាង +បុត្រ ..... បារាំង
- ១០០- ឧ.ស.ឈឹម ហុកអ៊ាន ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ ..... បារាំង
- ១០១- ឧ.សិ.ទាវ គឹមហ៊ុន ព្រមទាំងកូនចៅ ..... បារាំង
- ១០២- ឧ.សិ.ដៀប រុន ព្រមទាំងបុត្រធីតា ..... បារាំង
- ១០៣- ឧ.ស.បាន ណារិន និង ឧ.សិ.ហោ ចន្ទ ព្រមទាំងបុត្រ.... បារាំង
- ១០៤- ឧ.សិ. អ៊ុង ហ្គេតតេង ព្រមទាំងបុត្រ ..... បារាំង
- ១០៥- ឧ.សិ.អ៊ុង យ៉េកសាង ព្រមទាំងបុត្រ ..... បារាំង
- ១០៦- ឧ.សិ.គឹម ហុយ ..... បារាំង
- ១០៧- ឧ.សិ.ហែម ពៅ ..... បារាំង
- ១០៨- ឧ.សិ.ង៉ែត យ៉ែន ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ ..... បារាំង
- ១០៩- ឧ.សិ.ឆាយ សិន ព្រមទាំងបុត្រ+ចៅ+ចៅទួត..... កាណាដា
- ១១០- ឧ.ស.ពុច ប៉ោលាង និង ឧ.សិ. ហ៊ុន ស៊ីវអៀង+បុត្រ. កាណាដា

- ១១១- Chhem Sokreth et Puth Kunthea ..... កាណាដា
- ១១២- Su Sokunora+Inn Visal+Narita et Raksa.....កាណាដា
- ១១៣- ឧ.សិ. អ៊ា នៅ ព្រមទាំងបងប្អូនកូនចៅ ..... កាណាដា
- ១១៤- ឧ.សិ. ចំណាន ព្រមទាំងក្រុមគ្រួសារ ..... កាណាដា
- ១១៥- ឧ.សិ. សិ វន ព្រមទាំងក្រុមគ្រួសារ ..... កាណាដា
- ១១៦- ឧ.ស.ឡាវ លាងថេង និង ឧ.សិ.ពឹង ឈឺវ៉ាន..... កាណាដា
- ១១៧- ឧ.សិ.លាន ម៉ុច ..... កាណាដា
- ១១៨- ឧ.សិ.តាន់ វ៉ុចឆាយ ..... កាណាដា
- ១១៩- ឧ.ស.ហេង ជាវ និង ឧ.សិ.កាយ ហួន និងបុត្រ ..... កាណាដា
- ១២០- ឧ.សិ.អ៊ាប គឹមអ៊ុន ព្រមទាំងបងប្អូនកូនចៅ ..... កាណាដា
- ១២១- ឧ.ស. យន្ត សួន និង ឧ.សិ.តាំង ឈុងប៊ូយ និងបុត្រ..... ភ.ព.
- ១២២- ឧ.ស.ឆ្នាំ (ធម្ម) ប៊ុនស្រុន និង ឧ.សិ.យ៉ែម សួស្តី+បុត្រ .. ភ.ព.
- ១២៣- ឧ.ស.សយ ស៊ីផាន់ណា និង ឧ.សិ.ម៉ៅ សុផល+បុត្រ ..... ភ.ព.
- ១២៤- ឧ.សិ. ច័ន្ទ បុត្តាណា ព្រមទាំងបុត្រធីតា ..... ភ.ព.
- ១២៥- ឧ.ស.សួន សុធីរ ..... ភ.ព.
- ១២៦- ឧ.សិ.សួន កល្យាណ ..... ភ.ព.
- ១២៧- ឧ.សិ.សួន ចរណៃ ..... ភ.ព.
- ១២៨- ឧ.សិ.សួន កញ្ជាវថ្មី ..... ភ.ព.
- ១២៩- ឧ.សិ.ប៉ក់ សុភាព ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ ..... ភ.ព.

- ១៣០- ឧ.ស.ម៉ៅ សុគន្ធ និង ឧ.ស.អ៊ឹង យ៉ែកហួយ និងបុត្រ ... ភ.ព.
- ១៣១- ឯ.ឧ.អ៊ុត ប្រាំង និង លោកជំទាវ ព្រែម សេដ្ឋា +បុត្រ .... ភ.ព.
- ១៣២- ឯ.ឧ.ថែម វីឌ្យា និង លោកជំទាវ សុខា ស៊ីលីវណ្ណ+បុត្រ . ភ.ព.
- ១៣៣- ឯ.ឧ.កាន់ រ៉ាត់ និង ឧ.សិ.កែវកល្យាណ+ក.កាន់សុថាវត្ថុ.. ភ.ព.
- ១៣៤- ឯ.ឧ. ឯម ប៊ុនសាត និង លោកជំទាវ នូ ចន្ទា + បុត្រ..... ភ.ព.
- ១៣៥- ឯ.ឧ.ស្បោង សាវ៉ាត់ និងលោកជំទាវ ស៊ាន ឈុនហេង.ក.ព.ស.
- ១៣៦- ឧកញ៉ា ស៊ុន សុខា និង លោកជំទាវ សុខា ផល្លី +បុត្រ ... ភ.ព.
- ១៣៧- ឧកញ៉ា សេង ឆាយអ៊ូរ និង ឧ.សិ.កាំង ហ្គីចណៃ+បុត្រ .. ភ.ព.
- ១៣៨- ឧកញ៉ា សុខ សុខា និង លោកជំទាវ ចាន់ លាង +បុត្រ ... ភ.ព.
- ១៣៩- ឯ.ឧ.ឧកញ៉ា ទុយ គី និងលោកជំទាវ កង វុទ្ធា (ស្រីម៉ៅ).ភ.ព.
- ១៤០- ឧ.ស.ប៉ុល នាង និង ឧ.សិ.គ្រៀល ស៊ីយ៉ា +បុត្រ +ចៅ... ភ.ព.
- ១៤១- ឧ.ស.យឹម ស៊ីមុន្នី និង ឧ.សិ.យូ ប៊ូលីន និងបុត្រ +ចៅ.... ភ.ព.
- ១៤២- ឧ.សិ. ប៊ូអាន ស៊ីវុត្តា ..... ភ.ព.
- ១៤៣- ឧ.សិ. ប៊ូ ផាវ៉ាណ ..... ភ.ព.
- ១៤៤- ឧ.សិ. ម៉ៅ សុន្តា ..... ភ.ព.
- ១៤៥- ឧ.ស. អ៊ុត ឆែវ៉ាន និង ឧ.សិ.ធាន ស៊ុនលី + បុត្រ+ចៅ.. ភ.ព.
- ១៤៦- ឧ.ស. ប្លោក ងួនថៃ និង ឧ.សិ.ធាន ត្រលុច +បុត្រ+ចៅ.. ភ.ព.
- ១៤៧- ឧ.សិ. សាក់ ស៊ាងអេង ព្រមទាំងបុត្រ ..... ភ.ព.
- ១៤៨- ឧ.ស. ស៊ីវ សៅរី និង ឧ.សិ. ស្រៀង រូចលាង ..... ភ.ព.



- ១៤៩- ឧ.ស.អ៊ុក សាម៉ាណាវ៉ា និង ឧ.សិ.ហ៊ាប តេង + បុត្រ.... ភ.ព.
- ១៥០- ឧ.ស. ម៉ៅ ស្រីន និង ឧ.សិ.ទួច ស៊ីនហ៊ិន ព្រមទាំងបុត្រ. ភ.ព.
- ១៥១- ឧ.ស. ម៉ែន សៀន និង ឧ.សិ. អៀង ណារី + បុត្រ ..... ភ.ព.
- ១៥២- ឧ.សិ. សយ វណ្ណា និង ស្វាមី ព្រមទាំងបុត្រ ..... ភ.ព.
- ១៥៣- លោក សែន សុវណ្ណវិទ្យា និងភរិយា ..... ភ.ព.
- ១៥៤- ឧ.សិ. តាន់ ជាតិ និងពុទ្ធបរិស័ទខេត្តសៀមរាប ..... ស.វ.
- ១៥៥- ឧ.សិ.ជុំ ឆាយ + ឧ.សិ.ជុំ ណារ៉ា+ជុំ ពិសិដ្ឋ+ជុំ សុជាតិ .... ភ.ព.
- ១៥៦- ឧ.សិ. ស៊ីវ យក់លី ..... ភ.ព.
- ១៥៧- ឧ.ស. ជាន យ៉ែត និង ឧ.សិ. សុក ចេង ព្រមទាំងបុត្រ .. ភ.ព.
- ១៥៨- ឧ.ស. សោម រតនៈ និង ឧ.សិ. ស៊ុប វណ្ណា+បុត្រ + ចៅ.. ព.វ.
- ១៥៩- ឧ.ស.ហេងសម្បជ្ជ+ឧ.សិ.ស៊ុនគន្ធា+មាតាហេងប៊ូរីស្រីនាថ ភ.ព.
- ១៦០- យុវជន ជា សុភក្ត្រ និងមាតាបិតា ..... ភ.ព.
- ១៦១- ឧ.សិ.ហ៊ុយ សុខម៉ា និងស្វាមី ព្រមទាំងបុត្រ ..... ភ.ព.
- ១៦២- ឧ.សិ.ហ៊ុយ ព្រឿងគឹមស្រីង ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ..... ភ.ព.
- ១៦៣- ឧ.សិ.ហ៊ុយ រ៉ាវី និងស្វាមី+បុត្រចិត្រសុផារ៉ា+ចិត្រលេណា. ភ.ព.
- ១៦៤- ឧ.សិ. វណ្ណ មុនី ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ ..... ភ.ព.
- ១៦៥- ឧ.ស.តៅ យាង និង ឧ.សិ. ឈុន លន ព្រមទាំងកូនចៅ.. ភ.ព.
- ១៦៦- ឧ.សិ. សុខ ភួង និង ឧ.សិ. សុខ ផៃ ..... ភ.ព.
- ១៦៧- ឧ.សិ. អ៊ុក លន់ និងក្រុមវេន ព្រមទាំងបុត្រ ..... ភ.ព.

- ១៦៨- ឧ.សិ. គង់ ម៉ែ ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ ..... ភ.ព.
- ១៦៩- ឧ.សិ.សី ស៊ីវជ្ជ ព្រមទាំងបុត្រ ..... ភ.ព.
- ១៧០- ឧ.សិ.មុំ ទួច និង ឧ.សិ.សាមុល គឹមធន់ ( ជាកូន ) ..... ភ.ព.
- ១៧១- ឧ.ស.ម៉ៅ រ៉ាន់ និង ឧ.សិ.ធន់ សំបូរ ព្រមទាំងបុត្រ..... ភ.ព.
- ១៧២- លោក ម៉េង ហ៊ី អ្នកស្រី ម៉ាន់ ស៊ីសុថា និងបុត្រ ..... ភ.ព.
- ១៧៣- ឧ.ស.ឡាយ សុខុម និង ឧ.សិ.សួន ចន្ទា និងបុត្រ ..... ភ.ព.
- ១៧៤- ឧ.ស.ឡាយ សេង និងឧ.សិ.ម៉ែន វណ្ណា ព្រមទាំងកូនចៅ. ភ.ព.
- ១៧៥- ឧ.សិ.ឯម សុខយឹម និង ស្វាមី ព្រមទាំងបុត្រ ..... ភ.ព.
- ១៧៦- លោកយាយ ប៊ុន យ៉ាំ ព្រមទាំងកូន និងចៅ ..... ភ.ព.
- ១៧៧- ឧ.សិ.ហេង ស៊ីវខេង និងម្តាយឈ្មោះ អៀង ហ្លួច .... កណ្តាល
- ១៧៨- ឧ.ស.ហេង ឆែនទិត និង ឧ.សិ.រស់ ម៉ាសី ព្រមទាំងបុត្រ.. ភ.ព.
- ១៧៩- ឧ.ស.ឡាយ ហ៊ុយទ្រៀង និង ឧ.សិ.លាក់ ណាក់ +បុត្រ . ភ.ព.
- ១៨០- ឧ.ស.តូច ផាន់ណាស៊ី និង ឧ.សិ.សុខ ច័ន្ទណារិទ្ធ+បុត្រ.... ភ.ព.
- ១៨១- ឧ.ស.សួរ សារីម និង ឧ.សិ.បុង ផល្លី ព្រមទាំងបុត្រ ..... ភ.ព.
- ១៨២- ឧ.សិ.ហែម វណ្ណា និង ឧ.សិ.ហែម វុឌ្ឍី +បុត្រ ..... ភ.ព.
- ១៨៣- ឧ.ស.យ៉ាំ ស្រែន និង ឧ.សិ.អ៊ុល សេងលាង + បុត្រ..... ភ.ព.
- ១៨៤- ឧ.ស.ស៊ីន រ៉ា+យានថៃ+ឧ.ស.ស៊ីនម៉េងស្រីន+ប្អូនស៊ីន ... ភ.ព.
- ១៨៥- ឧ.សិ.ជា សុណារី ..... ភ.ព.
- ១៨៦- ឧ.ស.ភាវី សាន និង ឧ.សិ.ប៉ក់ សុបុណ្យ+បុត្រ..... ភ.ព.

- ១៨៧- ឧ.ស.ម៉ុង យឿនវណ្ណៈ និង ឧ.សិ.ប៉ក់ សូត្រសុន្តិ+បុត្រ.... ភ.ព.
- ១៨៨- ឧ.ស.ស៊ឹម សុង ឧ.សិ.នៃ គាង+ពុទ្ធបរិស័ទផ្សារកអណ្តើក. ព.វ.
- ១៨៩- លោក រឿង សេដ្ឋា និងអ្នកស្រី នាង ជួនអេង + បុត្រ ... ភ.ព.
- ១៩០- លោក ស៊ា រស់ និងអ្នកស្រី ញ៉ែប ដាវ៉ែត ព្រមទាំងបុត្រ . ភ.ព.
- ១៩១- ឧ.សិ.ឈួន គឹមនី និងបងប្អូន កូនក្អួយ ..... ភ.ព.
- ១៩២- ឧ.សិ.ត្រី ណែប៊ួយ ព្រមទាំងបុត្រ ..... ភ.ព.
- ១៩៣- ឧ.សិ.ច្រើន គឹមស្រី ព្រមទាំងបុត្រ ..... ភ.ព.
- ១៩៤- ឧ.ស.ម៉ៅ ផុន និងមាតា យស សម្បត្តិ ..... ភ.ព.
- ១៩៥- ឧ.ស.ម៉ៅ សយ និង ឧ.សិ.គង់ ចំរើន +បុត្រ ..... ភ.ព.
- ១៩៦- ឧ.ស.ចាន់ យូរ៉ាន់ និង ឧ.សិ.ពត សាវ៉ាន់ ..... ភ.ព.
- ១៩៧- ឧ.សិ.ថៅ ហៀក ព្រមទាំងបុត្រ ..... ភ.ព.
- ១៩៨- ឧ.សិ.តាំង លីគាង និង ស្វាមី ព្រមទាំងបុត្រ +ចៅ ..... ភ.ព.
- ១៩៩- ឧ.សិ.ឈឹម ផលវិទ្យា និងក្អួយ វណ្ណ ភក្តី ..... ភ.ព.
- ២០០- ឧ.សិ.កាំង ប៉ៃទាង និង ឧ.ស.ហេ អេន +កូនចៅ ..... ភ.ព.
- ២០១- កូនចៅ សព ឧបាសក អ៊ា គឹមស្រែង ..... ភ.ព.
- ២០២- ឧ.សិ.លឹម អេង ព្រមទាំងបុត្រ ..... ភ.ព.
- ២០៣- ឧ.ស.ង៉ុវ គា និង ឧ.សិ.ឈួន គឹមអេង ព្រមទាំងបុត្រ..... ប.ប.
- ២០៤- ឧ.ស.ម៉េង សាខន និង ឧ.សិ.ចាន់ សុខា ព្រមទាំងបុត្រ.... ភ.ព.
- ២០៥- ឧ.ស.ស្រួ ងាម និង ឧ.សិ.ហ៊ួង ម៉ន ..... ភ.ព.

- ២០៦- ឧ.សិ.សី គុយហ្គ័រ និង ឧ.សិ.សី ហ្គេចឡាង+ស្វាមី+បុត្រ.. ភ.ព.
- ២០៧- ឧ.ស. ស៊ុយ ជូ និង ឧ.សិ. តាំង ទៀង +កូនចៅ ..... ភ.ព.
- ២០៨- ឧ.សិ.រៀល យ៉ួន ព្រមទាំងបុត្រ ..... ភ.ព.
- ២០៩- ឧ.ស.សុខ សារឿន និង ឧ.សិ.ទូច ម៉ុម ហៅយឹម +បុត្រ. ភ.ព.
- ២១០- ឧ.ស.គង់ សៀងហៃ និងឧ.សិ.ប៉ក់ សូត្រតារាភិឱន+បុត្រ. ភ.ព.
- ២១១- ឧ.ស.សាន សុខគីន និង ឧ.សិ.ប៉ក់ សូត្រសេដ្ឋា +បុត្រ .... ភ.ព.
- ២១២- ឧ.ស.ងឹម ញាណ និង ឧ.សិ.កាំង ប៊ូលីន ព្រមទាំងបុត្រ.ភ.ព.ស.
- ២១៣- ឧ.ស. យូ ម៉េង និង ឧ.សិ. ជួន សំណាង..... ក.ព.ស.
- ២១៤- ឧ.ស.ជ្រា បេង និង ឧ.សិ.គ្រិត គឹម ព្រមទាំងបុត្រ ..... ភ.ព.
- ២១៥- ឧ.សិ.ប៊ូ សៀកហ៊ុន ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ ..... ភ.ព.
- ២១៦- វេជ្ជ.ហ៊ាន រ៉ាវី និង ឧ.សិ.ម្ល៉ូវ លាង ព្រមទាំងបុត្រ ..... ភ.ព.
- ២១៧- ឧ.ស.ម្ល៉ូវ ធីម និង ឧ.សិ.ហ៊ាន ណៃយឹម ព្រមទាំងបុត្រ . ភ.ព.
- ២១៨- ឧ.ស.ហ៊ាន រ៉ាឿន និង ឧ.សិ.ប៉ែន បុច្ឆា ព្រមទាំងបុត្រ ...ភ.ព.
- ២១៩- ឧ.ស.ង៉ែត ផេង និង ឧ.សិ.ហៅ ហេង +បុត្រផេង បូរ៉ា .. ភ.ព.
- ២២០- ឧ.សិ. ថៃ នាថ ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ ..... ភ.ព.
- ២២១- ឧ.ស.វ៉ែន សារូ និង ឧ.សិ.តូច លីណារ៉ា ព្រមទាំងបុត្រ .. ភ.ព.
- ២២២- លោក ជា សារ៉ាយ និង អ្នកស្រី អ៊ុំ សុផានី +បុត្រ+ចៅ . ភ.ព.
- ២២៣- ឧ.ស.មាស ខេង និង ឧ.សិ.មួរ រ៉ូច ព្រមទាំងកូនចៅ ..... ភ.ព.
- ២២៤- ឧ.សិ.សឹម ផៃសាន និង ឧ.សិ.វៃ សារី+ស្វាមី ..... ភ.ព.

- ២២៥- ស្រែងគង់+ផែស៊ីវឡាយ, ឧ.ស.ព្រំ សុន+ឧ.សិ.ស៊ុន យុត. ភ.ព.
- ២២៦- ឧ.សិ. គីម សុខុន និងបុត្រ ..... ភ.ព.
- ២២៦- ឧ.សិ.ឯម សុខន ព្រមទាំងបុត្រ និង ឧ.សិ.សុខ សាអ៊ុក... ភ.ព.
- ២២៨- ឧ.សិ.អ៊ូស៊ីណាត+ឧ.ស.ឡើងជី និងឧ.សិ.អ៊ូ ប៊ុននី+កូនចៅ. ភ.ព.
- ២២៩- ឧ.សិ.គីម ឆេង ព្រមទាំងកូនចៅ ..... ភ.ព.
- ២៣០- ឧ.សិ.ជួរ ឆេងហោ ..... ភ.ព.
- ២៣១- ឧ.សិ.លី ឡៃហ៊ាង ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ ..... ភ.ព.
- ២៣២- ឧ.ស.ថាច់ លី និង ឧ.សិ.កៀង កៀង ..... ភ.ព.
- ២៣៣- Mr.JONATHAN BALK and Mrs.BUNNA KEO BALK ភ.ព.
- ២៣៤- ឧ.សិ.ព្រំ សុភាព ព្រមទាំងបុត្រ ..... ភ.ព.
- ២៣៥- លោក ស៊ីក ធឿន+ឧ.ស.វុទ្ធី សម និង ឧ.សិ.គីម អេង ... ភ.ព.
- ២៣៦- លោក ស្រែង ហេង និង ឧ.សិ.កែវ រស្មី ព្រមទាំងបុត្រ .. ភ.ព.
- ២៣៧- ឧ.ស.នុត វន្តា និង ឧ.សិ.ម៉ៅ សុភា ព្រមទាំងបុត្រ ..... ភ.ព.
- ២៣៨- ឧ.សិ.អ៊ូ សំណាង និង ឧ.សិ.ឡាច ផន ព្រមទាំងបុត្រ ..... ភ.ព.
- ២៣៩- ឧ.ស.ជា សុខុម និង ឧ.សិ.អ៊ុន ពួន ..... ភ.ព.
- ២៤០- ឧ.សិ.ជា ស៊ីវយ៉ែក+ឧ.សិ.ហេងមួយចេង+ហេងមួយឡាង.ភ.ព.
- ២៤១- ឧ.សិ.ជុំ ស៊ីម៉ុន និងបុត្រ ពេជ្រ សុយុន ..... ភ.ព.
- ២៤២- ឧ.ស.ស៊ា ប៊ូរ៉ា និង ឧ.សិ.ប៉ុល បុទម +បុត្រ ស៊ា ស៊ីជីង ... ភ.ព.
- ២៤៣- ឧ.ស.គង់ ហេង និង ឧ.សិ.ឆាវ ស៊ីប ព្រមទាំងកូនចៅ .... ភ.ព.

- ២៤៤- ឧ.ស.ហ៊ុន អ៊ុំវ៉ា+ឧ.សិ.កាន់ នឿ្ទឹង និង ឧ.សិ.ហ៊ុន ហេង .. ភ.ព.
- ២៤៥- ឧ.ស.ទី គៀង និង ភរិយា ព្រមទាំងបុត្រ ..... ភ.ព.
- ២៤៦- ក្រុមលោកតា ធ្នូ ម៉ោង វត្តទួលទំពូង ..... ភ.ព.
- ២៤៧- ឧ.សិ.តោ ឡោ និងកូនចៅ +ឧ.សិ.ឈុន ណារី+កូនចៅ... ភ.ព.
- ២៤៨- ឧ.ស.ហង់ ច័ន្ទវិន្ទ និង ឧ.សិ.ដូង វ៉ារី ព្រមទាំងបុត្រ ..... ភ.ព.
- ២៤៩- ឧ.សិ.ស៊ាង សារៀម ព្រមទាំងកូនចៅ ..... ភ.ព.
- ២៥០- ឧ.ស.ហ៊ី អ៊ុនសេង និង ឧ.សិ.ហ៊ីង ស៊ីមណែ +កូនចៅ .... ភ.ព.
- ២៥១- ឧ.សិ.ជ្រុន ស៊ីដេត និងប្អូន +ក្មួយ និងចៅ ..... ភ.ព.
- ២៥២- លោក អ៊ុន សុង និង អ្នកស្រី ឆាយ ម៉ាឡេត និងបុត្រ ... ភ.ព.
- ២៥៣- ឧ.ស. ឃ្លោក ឃិត និងពុទ្ធបរិស័ទខេត្តព្រះសីហនុ .... ក.ព.ស.
- ២៥៤- ឧ.សិ.វៀន គង់ និងស្វាមី + ឧ.សិ.យុត វ៉ាន់ថា និងស្វាមី.. ភ.ព.
- ២៥៥- ឧ.សិ.យុត គឹមថន +លោក ប្រាក់ខេមរិន្ទ និងភរិយា ..... ភ.ព.
- ២៥៦- ឧ.សិ.ច័ន្ទ ណារឿន +ឪពុក ច័ន្ទ ឆឹង និងម្តាយ មួង ភី ..... ភ.ព.
- ២៥៧- ឧ.សិ.យុន គឹមជី និង ឧ.សិ.ហ៊ុន ដារ៉ុង ព្រមទាំងកូនចៅ.. ភ.ព.
- ២៥៨- ឧ.ស.ឡៅ ឈីវឃួយ និង ឧ.សិ.ផៃ ស៊ីវណាង+ព្យាតិមិត្ត.. ភ.ព.
- ២៥៩- លោកស្រី ជីវី គឹមឆេង និង ឧ.សិ.ជីវី យ៉ា ..... ប.ប.
- ២៦០- លោក លី ម៉េងហួត និង អ្នកស្រី ហេង ឆេងស៊ីម+បុត្រ .. ភ.ព.
- ២៦១- ឧ.សិ.ខៀវ វុត្តា ..... ភ.ព.
- ២៦២- ឧ.សិ.ជិន ហូ ព្រមទាំងកូនចៅ ..... ភ.ព.

- ២៦៣- លោក លីម ព្យាយាម និង អ្នកស្រី ណាំ មួយ + កូនចៅ ..... ភ.ព.
- ២៦៤- ឧ.សិ.សេង គីមលន់ ព្រមទាំងកូនចៅ ..... ភ.ព.
- ២៦៥- ឧ.ស.ណុប យូហេង និង ឧ.សិ.ផេង ផន + កូនចៅ ..... ភ.ព.
- ២៦៦- ឧ.សិ.អ៊ុត លាងពិន ព្រមទាំងបុត្រ ..... ភ.ព.
- ២៦៧- ក្រុមឧបាសក មួង យេន វត្តសំពៅមាស ..... ភ.ព.
- ២៦៨- ឧ.សិ.អ៊ុតឆេងស៊ី ក្រុមវេនថ្ងៃ២កើតវត្តព្រះពុទ្ធមានបុណ្យ.ភ.ព.
- ២៦៩- ក្រុមព្រែកខ្ចិត ព្រែកលាប និងទួលគោក ..... ភ.ព.
- ២៧០- ក្រុមចាបម៉ុងឡេង+ឈាងហុង វេន៩កើតសំពៅមាស ... ភ.ព.
- ២៧១- ក្រុមវេនប្រគេនភត្តព្រះសង្ឃទាំង ១០ វត្ត មានថ្ងៃ១កើត វត្ត  
សំពៅមាស ។ល។ (ឧ.សិ.រស់ ជិន )
- ២៧២- មណ្ឌលសិក្សាព្រះពុទ្ធសាសនាមណីវត្ត ខេត្តពោធិ៍សាត់.. ព.ស.
- ២៧៣- ក្រុមពុទ្ធបរិស័ទស្រុកមង្គលបុរី+សិរីសោភ័ណ ..... ប.ម.ជ.
- ២៧៤- ក្រុមពុទ្ធបរិស័ទទីក្រុងស៊ីតនី និងមែលបិន..... ប្រទេសអូស្ត្រាលី

**នាមពុទ្ធបរិស័ទដែលមានសន្ទុ**  
**បរិច្ចាគប្រាក់បោះពុម្ពសេរ្យ័តនៅនេះ**

- ★ - កម្រិតទានពុទ្ធបរិស័ទដឹកនាំដោយលោកម្ចាស់ ហេង ប៊ុនជា ..... ១០៥០\$
- ១- ឧ.សិ.អ៊ីង យីមស្រ្ទាន ព្រមទាំងកូនចៅ .....២៧៥.០០០រ+ ៣៣៨\$

|     |                                                          |        |
|-----|----------------------------------------------------------|--------|
| ២-  | ឧ.ស.សោម រតនៈ និង ឧ.សិ.ស៊ីប វណ្ណា ព្រមទាំងបុត្រ+ចៅ ..     | ៣០០ \$ |
| ៣-  | ឧកញ៉ា សេង ឆាយអ៊ូរ និង ឧ.សិ.កាំង ហ្គីចណៃ ព្រមទាំងបុត្រ    | ២០០ \$ |
| ៤-  | ឧកញ៉ា សុខ សុខា និងលោកជំទាវ ចាន់ លាង ព្រមទាំងបុត្រ        | ២០០ \$ |
| ៥-  | ឧ.ស.សិ ឌីន និង ឧ.សិ.ថាច់ ធីហ៊ិន .....                    | ២០០ \$ |
| ៦-  | ឧ.សិ.តាំង ធីយន .....                                     | ២០០ \$ |
| ៧-  | ឧ.ស.ហ៊ូ ស៊ាន និង ឧ.សិ.មាស និន ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ ..     | ២០០ \$ |
| ៨-  | ឯកឧត្តមឧកញ៉ា ទុយ គី លោកជំទាវ កង រ៉ុទ្ធា ហៅស្រីម៉ៅ ..     | ២០០ \$ |
| ៩-  | ឧ.ស.ម៉ៅ ជុន ( ហៅពុយ ) និងម្តាយ យស សម្បត្តិ .....         | ១៥០ \$ |
| ១០- | ឧ.ស.ឆាយ អ៊ុវស៊ាំង និង ឧ.សិ.ហុង គីមសៃ ព្រមទាំងបុត្រ ...   | ១០០ \$ |
| ១១- | ឯកឧត្តម អ៊ុត ប្រាំង លោកជំទាវ ញ៉ែម សេដ្ឋា ព្រមទាំងបុត្រ   | ១០០ \$ |
| ១២- | ឧ.សិ.ឆាយ សិន ព្រមទាំងបុត្រធីតា និងចៅ+ចៅទួត .....         | ១០០ \$ |
| ១៣- | ឧ.ស.ពុធ ប៉ោលាង និងឧ.សិ.ហ៊ុន ស៊ីវអៀង ព្រមទាំងបុត្រ ....   | ១០០ \$ |
| ១៤- | M. CHHEM SOKRETH et Mme PUTH KUNTHEA .....               | ១០០ \$ |
| ១៥- | M.SU SOKUNORA etMme INN VISAL+NARITA etRAKSA.            | ១០០ \$ |
| ១៦- | ឧ.ស.ប៊ូ ហោនាង និង ឧ.សិ.អ៊ឹង រីទ្វារី ព្រមទាំងបុត្រ ..... | ១០០ \$ |
| ១៧- | លោកគ្រូបណ្ឌិត អឿ សៅ .....                                | ១០០ \$ |
| ១៨- | ១៣ វេនបិណ្ឌអាស្រមព្រះគន្ធកុដិ បាត់ដំបង .. ១០០.០០០រ+      | ១០០ \$ |
| ១៩- | ឧ.សិ.ពល រឿម .....                                        | ១០០ \$ |
| ២០- | ឧ.សិ.ទេស សេដ្ឋា .....                                    | ១០០ \$ |
| ២១- | ឧ.សិ.លី ប៊ូលីនស៊ីមប៊ូ .....                              | ១០០ \$ |
| ២២- | ឧ.សិ.អ៊ុន គីមប៊ិន .....                                  | ១០០ \$ |



|     |                                                                |        |
|-----|----------------------------------------------------------------|--------|
| ២៣- | លោកយាយ ជា ហ្លួចណយ .....                                        | ១០០ \$ |
| ២៤- | លោក ស ប៊ុនឈាន និង អ្នកស្រី អ៊ុន កាន់យ៉ា .....                  | ១០០ \$ |
| ២៥- | ឧ.ស.ហេង ឆៃទិត និង ឧ.សិ.រស់ ម៉ាលី ព្រមទាំងបុត្រ .....           | ១០០ \$ |
| ២៦- | លោក អ៊ុង ឈួងប៊ី និង លោកស្រី ជា ឡើង ព្រមទាំងកូនចៅ .....         | ១០០ \$ |
| ២៧- | ឧ.ស.គុយ សំហួយ ព្រមទាំងបុត្រ .....                              | ១០០ \$ |
| ២៨- | ឧ.សិ.ប៊ូ ផល្លា .....                                           | ១០០ \$ |
| ២៩- | ឧ.សិ.ជា សាវ៉េត និង ឧ.សិ.ពៅ នារី .....                          | ១០០ \$ |
| ៣០- | ឧ.សិ.ទេព ប៊ុនស្រាល ( ហៅសុធារី ) .....                          | ១០០ \$ |
| ៣១- | ឧ.ស.វង្ស ម៉ៅ និង ឧ.សិ.ឆាន់ កាន់ជួង ព្រមទាំងកូនចៅ ....          | ១០០ \$ |
| ៣២- | ឧ.សិ.ឆាន់ ហែកីង ព្រមទាំងកូនចៅ .....                            | ១០០ \$ |
| ៣៣- | ឧ.សិ.ជា សុណារី និង ឧ.សិ.យុន សួនីម៉ា ព្រមទាំងស្វាមី+បុត្រ ..... | ១០០ \$ |
| ៣៤- | ឧ.ស.ហង់ ច័ន្ទរិន្ទ និង ឧ.សិ.ដួង រ៉ាវី ព្រមទាំងបុត្រ .....      | ១០០ \$ |
| ៣៥- | បុណ្យចម្រើនព្រះជន្ម ឧ.សិ.បេ រ៉ូចត្រុយ .....                    | ១០០ \$ |
| ៣៦- | លោកម្ចាស់ អគ្គទិន្នា នូវ ប្លូរ៉ា .....                         | ១០០ \$ |
| ៣៧- | ខូបកំណើត ឡូ វេណា និង ឡូ វេតា .....                             | ១០០ \$ |
| ៣៨- | ឧ.សិ.ច័ន្ទ បុប្ផណា ព្រមទាំងបុត្រ .....                         | ១០០ \$ |
| ៣៩- | ឧ.ស.មាស ខេង និង ឧ.សិ.មួរ រ៉ូច ព្រមទាំងកូនចៅ .....              | ១០០ \$ |
| ៤០- | លោក ជា ស៊ីថា និង អ្នកស្រី ម៉ង់ ច័ន្ទណា ព្រមទាំងបុត្រី .....    | ១០០ \$ |
| ៤១- | លោកយាយ រ៉ូច អៀង ព្រមទាំងបុត្រ .....                            | ៧០ \$  |
| ៤២- | ឧ.សិ.ឈុន ណារី ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ .....                        | ៥៤ \$  |
| ៤៣- | ឧកញ៉ា ស៊ុន សុខា និងលោកជំទាវ សុខា ផល្លី ព្រមទាំងបុត្រ .....     | ៥០ \$  |

|     |                                                         |       |
|-----|---------------------------------------------------------|-------|
| ៤៤- | ឯកឧត្តម ថែម វីឌ្យា លោកជំទាវ សុខា ស៊ីសិវណ្ណ និងបុត្រធីតា | ៥០ \$ |
| ៤៥- | ឧ.ស.ខិប ឡាយហៀង និង ឧ.ស.ខៀវ ស៊ីន្ទន ព្រមទាំងបុត្រ        | ៥០ \$ |
| ៤៦- | ឧ.សិ.ពូ ហ៊ាង ព្រមទាំងកូនចៅ .....                        | ៥០ \$ |
| ៤៧- | ឧ.សិ.កាន់ គីន ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ .....                 | ៥០ \$ |
| ៤៨- | ឧ.សិ.សុខ សុផារី .....                                   | ៥០ \$ |
| ៤៩- | ឧ.សិ.វង ផេង និង ស្វាមី ព្រមទាំងបុត្រ .....              | ៥០ \$ |
| ៥០- | ឧ.សិ.ស៊ីវ យក់សុយ .....                                  | ៥០ \$ |
| ៥១- | អ្នកស្រី ប៉ាវ ស៊ីវឡេង ព្រមទាំងបុត្រ .....               | ៥០ \$ |
| ៥២- | ឧ.ស.ឈីវ យូយ និង ឧ.សិ.ស៊ីវ លាង .....                     | ៥០ \$ |
| ៥៣- | ឧ.ស.ទ្រី វណ្ណា និង ឧ.សិ.នេត សារួន .....                 | ៥០ \$ |
| ៥៤- | ឧ.សិ.អៀប គឹមជា .....                                    | ៥០ \$ |
| ៥៥- | ឧ.សិ.អ៊ុង ស៊ីវហុង .....                                 | ៥០ \$ |
| ៥៦- | ឧ.ស.ឈាង ឆេង និង ឧ.សិ.ង៉ាន ម៉ុំ .....                    | ៥០ \$ |
| ៥៧- | លោកស្រី ជា ហុង ព្រមទាំងកូនចៅ .....                      | ៥០ \$ |
| ៥៨- | ឧ.ស.ចាន់ យូរ៉ាន់ និង ឧ.សិ.ពត សារ៉ាន់ .....              | ៥០ \$ |
| ៥៩- | ឧ.សិ.តាង ថៃ .....                                       | ៥០ \$ |
| ៦០- | ឧ.សិ.សួន អេងសិន ព្រមទាំងកូនចៅ .....                     | ៥០ \$ |
| ៦១- | ឧ.ស.ជឹម អេងស្រីន និង ឧ.សិ.វ៉ា សុខគឹម ព្រមទាំងបុត្រ .... | ៥០ \$ |
| ៦២- | ឯកឧត្តម ម៉ា ស៊ុនហួត និងលោកជំទាវ ណាំង ណារី+បុត្រ+ចៅ      | ៥០ \$ |
| ៦៣- | ឧ.ស.ចាប់ វណ្ណឡេង និង ឧ.សិ.ឡើង សុទិន ព្រមទាំងបុត្រ       | ៥០ \$ |
| ៦៤- | ឧ.សិ.តោ ឡោ ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ .....                    | ៥០ \$ |

|     |                                                          |       |
|-----|----------------------------------------------------------|-------|
| ៦៥- | ឧ.សិ.អ៊ឹង សាន ព្រមទាំងបុត្រ .....                        | ៥០ \$ |
| ៦៦- | ឧ.ស.កៅ ឈុនហេង និង ឧ.សិ.ជា សាមីន +កូនចៅ .....             | ៥០ \$ |
| ៦៧- | ឧ.សិ.ហួរ សុខហាំង ព្រមទាំងកូនចៅ .....                     | ៥០ \$ |
| ៦៨- | ឧ.ស.ឡៅ ឈីវឃួយ និង ឧ.សិ.ផៃ ស៊ីវលាង +កូនចៅ .....           | ៥០ \$ |
| ៦៩- | ឧ.សិ.កែវ ស៊ុនលាង ព្រមទាំងកូនចៅ .....                     | ៥០ \$ |
| ៧០- | អ្នកស្រី ថៃ ស៊ីវឡេង ព្រមទាំងបុត្រ .....                  | ៥០ \$ |
| ៧១- | លោក លី ឡៃហុង និង អ្នកស្រី ឈីវ សុគង់ ព្រមទាំងបុត្រ ..     | ៥០ \$ |
| ៧២- | ឧ.សិ.សេង គឹមលន់ .....                                    | ៥០ \$ |
| ៧៣- | លោកស្រី ជិន ថាវី ព្រមទាំងបុត្រ .....                     | ៥០ \$ |
| ៧៤- | ឧ.សិ.ផាំង ស្រួយ ព្រមទាំងកូនចៅ .....                      | ៥០ \$ |
| ៧៥- | ឧ.ស.តាន់ ស៊ុនឡាយ ឧ.សិ.ឡេង គឹមហ៊ុយ + បុត្រ.....           | ៥០ \$ |
| ៧៦- | ឧ.សិ.សៀក ហឹង .....                                       | ៤០ \$ |
| ៧៧- | លោក លឹម ពួយលី និង លោកស្រី ណាំ មួយ + កូនចៅ .....          | ៤០ \$ |
| ៧៨- | ឧ.សិ.អៀ ជាលៀង ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ .....                  | ៤០ \$ |
| ៧៩- | ឧ.សិ.ឡុង អ៊ឹម ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ .....                  | ៤០ \$ |
| ៨០- | ឧ.សិ.ម៉ៅ ស៊ាន ព្រមទាំងបងប្អូនកូនចៅ .....                 | ៣០ \$ |
| ៨១- | ឧ.ស.ហ៊ុយ កេង និងឧ.សិ.លឹម គៀម ព្រមទាំងបុត្រ+ចៅ ...        | ៣០ \$ |
| ៨២- | ឧ.ស.សយ ស៊ីផាន់ណា និង ឧ.សិ.ម៉ៅ សុផល ព្រមទាំងបុត្រ         | ៣០ \$ |
| ៨៣- | ប៊ុន សៀង និង ចេង វ៉ាវ៉ានី ( ចៅលោកយាយ ប៊ុន យ៉ាំ ) ..      | ៣០ \$ |
| ៨៤- | ឧ.ស.អ៊ូ សារ៉ុម និង ឧ.សិ.ទិត ធីតា និងមាតាបិតា+បុត្រ ..... | ៣០ \$ |
| ៨៥- | ឧ.ស.ទិត វ៉ាន់ថន និង ឧ.សិ.យុត វ៉ាន់ថា ព្រមទាំងកូនចៅ ..    | ៣០ \$ |

|      |                                                       |       |
|------|-------------------------------------------------------|-------|
| ៨៦-  | ឧ.សិ.មឿង ឡាំងហយ ព្រមទាំងកូនចៅ និងចៅទួត .....          | ៣០ \$ |
| ៨៧-  | លោក វង្ស សោភ័ណ និង អ្នកស្រី ឡោ គឹមលាង +បុត្រ ...      | ២៥ \$ |
| ៨៨-  | លោក កាំង ង៉ែត និង ឧ.សិ.គាង គន្ធពិដោរ ព្រមទាំងបុត្រ .. | ២៥ \$ |
| ៨៩-  | ឧ.ស.វ៉ា ដែន និង ឧ.សិ.វ៉ា គឹមហោ .....                  | ២០ \$ |
| ៩០-  | ឧ.ស.កាយ គន្ធដីវ និង ឧ.សិ.ជា នាង ព្រមទាំងកូនចៅ .....   | ២០ \$ |
| ៩១-  | ឧ.ស.ជុំ លាង និង ឧ.សិ.ជៀប អ៊ិន ព្រមទាំងកូនចៅ .....     | ២០ \$ |
| ៩២-  | ឧ.ស.តូច ម៉ៅ និង ឧ.សិ.យិន យិន ព្រមទាំងបុត្រ .....      | ២០ \$ |
| ៩៣-  | ឧ.ស.ហុង ជ្រិន និង ឧ.សិ.ឡេង ចំរើន ព្រមទាំងកូនចៅ .....  | ២០ \$ |
| ៩៤-  | ឧ.សិ.សៀវ វ៉ាន់ និង ឧ.សិ.ឆាយ សែង ព្រមទាំងកូនចៅ .....   | ២០ \$ |
| ៩៥-  | ឧ.សិ.ប៊ុត ម៉ាលី ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ .....             | ២០ \$ |
| ៩៦-  | ឧ.សិ.និន រ៉ន ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ .....                | ២០ \$ |
| ៩៧-  | ឧ.សិ.សេក ឆរី និង ឧ.សិ.យន់ លេងស៊ឹម ព្រមទាំងកូនចៅ ...   | ២០ \$ |
| ៩៨-  | ឧ.សិ.គឹម សុខុន ព្រមទាំងកូនចៅ .....                    | ២០ \$ |
| ៩៩-  | ឧ.សិ.គឹម យុន ព្រមទាំងកូនចៅ .....                      | ២០ \$ |
| ១០០- | ឧ.សិ.គុជ ធូក ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ .....                | ២០ \$ |
| ១០១- | ឧ.សិ.ពាញ មាស័យ .....                                  | ២០ \$ |
| ១០២- | ឧ.ស.ឡុង ស៊ាប និង ឧ.សិ.សួរ ឈាត .....                   | ២០ \$ |
| ១០៣- | ស៊ុយ រី .....                                         | ២០ \$ |
| ១០៤- | លោក កាង ប៉េងហាក់ និង លោកស្រី កាង សោភាធី .....         | ២០ \$ |
| ១០៥- | ឧ.សិ.ញ៉ាន ដាស៊ី និងកូនស្រី ញ៉ាន លីកា .....            | ២០ \$ |
| ១០៦- | ឧ.សិ.សំ ហន ព្រមទាំងកូនចៅ .....                        | ២០ \$ |

|      |                                                                        |
|------|------------------------------------------------------------------------|
| ១០៧- | ឧ.ស.ហ៊ាន វ៉ាហ្វឺន (ពៅ) និង ឧ.សិ.ប៉ែន បុប្ផា បុត្រ ..... ២០ \$          |
| ១០៨- | វេជ្ជបណ្ឌិត អ៊ុង យាង និង អ្នកស្រី ប្រាក់ សារិន+កូនចៅ .... ២០ \$        |
| ១០៩- | ឧ.សិ.អ៊ុន វីណា ព្រមទាំងកូនចៅ ..... ២០ \$                               |
| ១១០- | ឧ.សិ.អ៊ុក លន់ ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ+ចៅទួត ..... ២០ \$                    |
| ១១១- | លោក ពឹង ពិសិដ្ឋ និង លោកស្រី ពៅ សុភ័ណការ ..... ២០ \$                    |
| ១១២- | ឧ.សិ.សេង គឹមលន់ ..... ២០ \$                                            |
| ១១៣- | ឧ.សិ.វ៉ាន់ យ៉ាណូរ៉េត ..... ២០ \$                                       |
| ១១៤- | ឧ.ស.ឡាយ សុខុម និង ឧ.សិ.សួន ចន្ទា ព្រមទាំងបុត្រ ..... ២០ \$             |
| ១១៥- | ឧ.ស.សិន ហួន ព្រមទាំងបុត្រ ..... ២០ \$                                  |
| ១១៦- | ឧ.ស.យន្ត សួន និង ឧ.សិ.តាំង ឈុងប៊ុយ ព្រមទាំងបុត្រ ..... ២០ \$           |
| ១១៧- | ឯកឧត្តម កាន់ រ៉ាត់ និងឧ.សិ.កែវ កល្យាណ+កញ្ញាកាន់សុច័រ្ត័ត្ត ..... ២០ \$ |
| ១១៨- | ឯកឧត្តម ម៉ុង ខុម ឧ.សិ.ឡេង យឿន ព្រមទាំងបុត្រ..... ២០ \$                 |
| ១១៩- | ឯកឧត្តម ស្លុង ហុន្នី និង ឧ.សិ.សរ មារដី ព្រមទាំងបុត្រ .... ២០ \$        |
| ១២០- | ឧ.ស.ហ៊ី អ៊ុនសេង និង ឧ.សិ.ហ៊ីង ស៊ុមណៃ ព្រមទាំងបុត្រ ..... ២០ \$         |
| ១២១- | លោក សៅ គឹមល័យ និង អ្នកស្រី រស់ សុផល ព្រមទាំងបុត្រ ..... ២០ \$          |
| ១២២- | ឧ.ស.ហេ អេន និង ឧ.សិ.កាំង ប៉ោឡេង ..... ២០ \$                            |
| ១២៣- | ឧ.សិ.ប៊ុនសារីន+ឧ.សិ.តួន+ឧ.សិ.កំព្យាន+ឧ.សិ.ហេម៥០០០រ+ ..... ២០ \$        |
| ១២៤- | ឯកឧត្តម សួស ភាណាន និងលោកជំទាវ សោម វណ្ណស៊ុន+បុត្រ ..... ២០ \$           |
| ១២៥- | លោក ផុក ស៊ីផា និង អ្នកស្រី ម៉ម ម៉ាឡា ព្រមទាំងបុត្រ ..... ២០ \$         |
| ១២៦- | ឧ.ស.ឃ្លោក យិត និង ឧ.សិ.ស៊ី ស៊ុម ព្រមទាំងបុត្រ+ចៅ ..... ២០ \$           |
| ១២៧- | ឧ.ស.កែវ គឹមសាន ព្រមទាំងបុត្រ ..... ២០ \$                               |

|      |                                                           |       |
|------|-----------------------------------------------------------|-------|
| ១២៨- | ឧ.សិ.រត្ន ផល្លី និង មាតា .....                            | ២០ \$ |
| ១២៩- | លោក ផាយ រឿន និង ឧ.សិ.រត្ន សុភាព ព្រមទាំងបុត្រ .....       | ២០ \$ |
| ១៣០- | ឧ.ស.ណុប យូហេង និង ឧ.សិ.ផេង ផន ព្រមទាំងកូនចៅ ..            | ២០ \$ |
| ១៣១- | ឧ.សិ.សុខ ភួង និង ឧ.សិ.សុខ ផៃ .....                        | ២០ \$ |
| ១៣២- | ឧ.សិ.អៀង ណែហៀង .....                                      | ២០ \$ |
| ១៣៣- | ឧ.ស.ប្រាំ សុន និង ឧ.សិ.ស៊ុន យុត ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ ..... | ២០ \$ |
| ១៣៤- | លោក លី ខានណារ៉ា និងអ្នកស្រី នុត សិទ្ធិថារី ព្រមទាំងកូនចៅ  | ២០ \$ |
| ១៣៥- | ឧ.ស.សេង សាំងនី ( កុយ ) និង ភរិយា ព្រមទាំងបុត្រ .....      | ២០ \$ |
| ១៣៦- | ឧ.ស.ប្អូន ពៅ និង ឧ.សិ.តឹម ឡេង .....                       | ២០ \$ |
| ១៣៧- | ឧ.ស.តៃ ប៊ុនគង់ និង ឧ.សិ.ចោង បូនី ព្រមទាំងកូនចៅ .....      | ២០ \$ |
| ១៣៨- | ឧ.ស.គួង លាងផេង និង ឧ.សិ.ជូ ស៊ូហៀង ព្រមទាំងបុត្រ+ចៅ        | ២០ \$ |
| ១៣៩- | ឧ.ស.ទុំ គឹមស៊ុន និង ឧ.សិ.អៀង វ៉ាន់នី .....                | ២០ \$ |
| ១៤០- | ឧ.សិ.អេង ឆេងហ៊ាត .....                                    | ២០ \$ |
| ១៤១- | ឧ.សិ.យុត ជា និង ស្វាមី ព្រមទាំងបុត្រ .....                | ២០ \$ |
| ១៤២- | ឧ.សិ.នុត ណងឡា និង ស្វាមី ព្រមទាំងកូនចៅ .....              | ២០ \$ |
| ១៤៣- | ឧ.សិ.សូ កញ្ញា .....                                       | ២០ \$ |
| ១៤៤- | ឧ.សិ.មុនី .....                                           | ២០ \$ |
| ១៤៥- | ឧ.សិ.ប៉ាន់ ពិណ្ណារី និង ស្វាមី ព្រមទាំងបុត្រ .....        | ២០ \$ |
| ១៤៦- | ឧ.សិ.ឆវ៉ន់ ( នៅឡែម ) +ស្វាមី +កូនចៅ .....                 | ១៥ \$ |
| ១៤៧- | ឧ.សិ.ខ្លឹង ណាត និង ឧ.សិ.ហ៊ឹម សំបួរ .....                  | ១៥ \$ |
| ១៤៨- | ឧ.សិ.ទី ចន្ទា .....                                       | ១៥ \$ |

|      |                                                          |       |
|------|----------------------------------------------------------|-------|
| ១៤៩- | ឧ.ស.ធ្នូ ម៉ោង .....                                      | ១៥ \$ |
| ១៥០- | ឧ.សិ.អ៊ឹម ង៉ាត់ហៀង ព្រមទាំងបុត្រ .....                   | ១៥ \$ |
| ១៥១- | ឧ.សិ.ឆាយ ស្លឹក និង ឧ.សិ.សុខ ម៉េង ព្រមទាំងកូនចៅ .....     | ១៥ \$ |
| ១៥២- | លោក ផុក ចន្ទណារ៉ូ និង លោក ផុក ចន្ទតារា .....             | ១៥ \$ |
| ១៥៣- | ឧ.ស.សុខ យិន និង ឧ.សិ.ចិន តុន ព្រមទាំងកូនចៅ .....         | ១៥ \$ |
| ១៥៤- | ឧ.ស.សែម សំអាង និង ឧ.សិ.យួន សេរីរដ្ឋ .....                | ១៥ \$ |
| ១៥៥- | ឧ.ស.នៅ គឹមហាក់ និង ឧ.សិ.ជា សុខុម +កូនហិល សុគន្ធម៌ចៅ      | ១៥ \$ |
| ១៥៦- | លោក សរ សុវណ្ណដារ៉ា និង អ្នកស្រី ហែម ចិន្តា ព្រមទាំងបុត្រ | ១១ \$ |
| ១៥៧- | កុមារា ថែម វណ្ណវបុទ្ធិ និង កុមារា ថែម ចេស្តា .....       | ១០ \$ |
| ១៥៨- | លោកស្រី សុខា គងពិសី និង ស្វាមី .....                     | ១០ \$ |
| ១៥៩- | លោក នុត អ៊ុន វណ្ណា និងលោកស្រី សុខា អ៊ុំរើន .....         | ១០ \$ |
| ១៦០- | ឧ.សិ.កន ប៊ុច + បុត្រ និងកុមារី ថែម រស់សាន្តសិរីវឌ្ឍនា    | ១០ \$ |
| ១៦១- | លោកយាយ យ៉ឹម ស៊ុយ ព្រមទាំងកូនចៅ .....                     | ១០ \$ |
| ១៦២- | ឧ.សិ.ឯក យិន និងបុត្រី ប៊ុន សិតា +ស្វាមី +បុត្រ .....     | ១០ \$ |
| ១៦៣- | ឧ.ស.ពួន ភួង .....                                        | ១០ \$ |
| ១៦៤- | ឧ.សិ.គី គឹមហាប់ ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ .....                | ១០ \$ |
| ១៦៥- | ឧ.ស.គុយ សុផន ឧ.សិ.ខាត់ កាន និងកូនចៅ+ចៅទួត .....          | ១០ \$ |
| ១៦៦- | ឧ.សិ.ហែម វ៉ាត់ ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ .....                 | ១០ \$ |
| ១៦៧- | ឧ.ស.ហុង ជ្រិន និង ឧ.សិ.ឡេង ចំរើន ព្រមទាំងកូនចៅ .....     | ១០ \$ |
| ១៦៨- | ឧ.សិ.នូ សុង និង ឧ.សិ.សុខ រិយ ព្រមទាំងកូនចៅ .....         | ១០ \$ |
| ១៦៩- | ឧ.សិ.ស៊ុយ ឆុន ព្រមទាំងបុត្រ .....                        | ១០ \$ |

|      |                                                         |       |
|------|---------------------------------------------------------|-------|
| ១៧០- | អ្នកស្រី កូលាប និង អ្នកស្រី បិទ តាំងណា .....            | ១០ \$ |
| ១៧១- | ឧ.សិ.អ៊ឹម ហ៊ាន ព្រមទាំងកូនចៅ .....                      | ១០ \$ |
| ១៧២- | ឧ.សិ.ខៀវ ឆាង ព្រមទាំងបុត្រ .....                        | ១០ \$ |
| ១៧៣- | ឧ.សិ.យិន យឹម ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ .....                  | ១០ \$ |
| ១៧៤- | ឧ.សិ.សំ ចន្ទី ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ .....                 | ១០ \$ |
| ១៧៥- | ឧ.សិ.ជន រើយ និង ស្វាមី ព្រមទាំងបុត្រ+ចៅ .....           | ១០ \$ |
| ១៧៦- | ឧ.សិ.អ៊ុច សុខលី និង ឧ.ស.ស៊ុន សិទ្ធ +លោក ផាន់ អ៊ុច ..... | ១០ \$ |
| ១៧៧- | ឧ.សិ.គី គឹមហាប់ ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ .....               | ១០ \$ |
| ១៧៨- | ឧ.ស.នូ ឆារ ព្រមទាំងកូនចៅ .....                          | ១០ \$ |
| ១៧៩- | ឧ.ស.សេក ថែម ព្រមទាំងកូនចៅ .....                         | ១០ \$ |
| ១៨០- | ឧ.ស.ទួច កៅ និង ឧ.សិ.ឈីវ ឡាន ព្រមទាំងកូនចៅ .....         | ១០ \$ |
| ១៨១- | ឧ.ស.ឡាច ផូ និង ឧ.សិ.ឱក យ៉ន ព្រមទាំងកូនចៅ .....          | ១០ \$ |
| ១៨២- | ឧ.សិ.លាវ និង ឧ.សិ.ពៅ ស៊ីលួម .....                       | ១០ \$ |
| ១៨៣- | ឧ.សិ.តាំង ហ្គិច .....                                   | ១០ \$ |
| ១៨៤- | ឧ.សិ.ប៊ិន ផល្លា .....                                   | ១០ \$ |
| ១៨៥- | ឧ.សិ.អេ ណែកេង និង ស្វាមី ព្រមទាំងបុត្រ .....            | ១០ \$ |
| ១៨៦- | ឧ.សិ.សេង សាំងអូយ និង ឧ.សិ.សេង សាំងអ៊ឹម+ស្វាមី .....     | ១០ \$ |
| ១៨៧- | ឧ.សិ.វណ្ណ មុនី ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ .....                | ១០ \$ |
| ១៨៨- | ឧ.សិ.ឈូ គឹមហួយ .....                                    | ១០ \$ |
| ១៨៩- | ឧ.ស.ប៊ុន លឿ .....                                       | ១០ \$ |
| ១៩០- | ឧ.សិ.ឡោ ហូ ( ម៉ាក់ស្រីខួច ) .....                       | ១០ \$ |



|      |                                                          |       |
|------|----------------------------------------------------------|-------|
| ១៩១- | ឧ.សិ.ខុល ស៊ីន្ទន (ហៅម៉ៅ) .....                           | ១០ \$ |
| ១៩២- | ឧ.សិ.នេត ឡាយ និង ឧ.សិ.ពេជ្រ ហាន .....                    | ១០ \$ |
| ១៩៣- | ឧ.សិ.យស សម្បត្តិ .....                                   | ១០ \$ |
| ១៩៤- | ឧ.សិ.ហេន សុភាព ព្រមទាំងបុត្រ .....                       | ១០ \$ |
| ១៩៥- | ឧ.សិ.ហេង គូ ព្រមទាំងកូនចៅ .....                          | ១០ \$ |
| ១៩៦- | ឧ.ស.ត្រី ប៊ូរិន និង ឧ.សិ.ម៉ៅ គឹមជាំវ ព្រមទាំងបុត្រ ..... | ១០ \$ |
| ១៩៧- | ឧ.សិ.ជុន គាម ព្រមទាំងកូនចៅ .....                         | ១០ \$ |
| ១៩៨- | លោក ហោ គឹមស្បើង និង អ្នកស្រី អៀង សុភាព +បុត្រ ...        | ១០ \$ |
| ១៩៩- | លោកស្រី ស្បើង ឌីណា និងកូនស្រី ដាណេ .....                 | ១០ \$ |
| ២០០- | ឧ.ស.ជឹង រឹងអារី និង ឧ.សិ.គឹម យឿង ព្រមទាំងបុត្រ+ចៅ .      | ១០ \$ |
| ២០១- | ឧ.សិ.ឡោ រូចលេង ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ .....                 | ១០ \$ |
| ២០២- | ឧ.សិ.សោម អែ និង លោកតា ចាន់ ប្រាជ្ញ .....                 | ១០ \$ |
| ២០៣- | លោកស្រី ចាន់ ផល្លា និងបុត្រ ចាន់ ឡើងធានីត .....          | ១០ \$ |
| ២០៤- | យុវជន ឈាង សុវណ្ណារ៉ា .....                               | ១០ \$ |
| ២០៥- | កុមារី តាំង សានីតា និង កុមារី តាំង សុមារីតី .....        | ១០ \$ |
| ២០៦- | ឧ.ស.កង សេក និង ឧ.សិ.សួរ ចន្ទី .....                      | ១០ \$ |
| ២០៧- | ឧ.ស.ម៉ៅ ស្រិន និង ឧ.សិ.ទួច ស៊ីនហ៊ាន ព្រមទាំងបុត្រ .....  | ១០ \$ |
| ២០៨- | ឧ.ស.លាង ខាង និង ឧ.សិ.គង់ សុផាត ព្រមទាំងបុត្រ .....       | ១០ \$ |
| ២០៩- | ឧ.សិ.អ៊ុង សុខហ្លួច ព្រមទាំងបុត្រ .....                   | ១០ \$ |
| ២១០- | ឧ.សិ.ឃិន ណែបូយ .....                                     | ១០ \$ |
| ២១១- | ឧ.សិ.ឃិន ណែនេង .....                                     | ១០ \$ |

|      |                                                         |       |
|------|---------------------------------------------------------|-------|
| ២១២- | ម៉ា ចិន .....                                           | ១០ \$ |
| ២១៣- | ឧ.សិ.នាង ចេង ព្រមទាំងកូនចៅ .....                        | ១០ \$ |
| ២១៤- | ឧ.ស.ង៉ែត យីន ព្រមទាំងកូនចៅ .....                        | ១០ \$ |
| ២១៥- | ឧ.សិ.អ៊ុំ សារុន .....                                   | ១០ \$ |
| ២១៦- | លោក ជា ទីង .....                                        | ១០ \$ |
| ២១៧- | ឯកឧត្តម នួន សំអាត និងលោកជំទាវ ម៉េង ផាន់ណូរ៉ា+បុត្រ      | ១០ \$ |
| ២១៨- | ឧ.ស.ម៉ក់ សំអឿន និង ឧ.សិ.ទួច រស់ (តាខ្មៅ ) .....         | ១០ \$ |
| ២១៩- | ឧ.ស.អ៊ុំ ភីរុណ និង ឧ.សិ.ឈឹម មីកុល .....                 | ១០ \$ |
| ២២០- | ឧ.ស.ប្រាក់ វណ្ណ និង ឧ.សិ.សួន ស្វាត ព្រមទាំងកូនចៅ .....  | ១០ \$ |
| ២២១- | ឧ.ស.យិច ឈិន និង ឧ.សិ.តៃ សុមាលី(ប៊ូយ) ព្រមទាំងកូនចៅ      | ១០ \$ |
| ២២២- | លោក យិច សមិទ្ធិ និងលោកស្រី សុខ ថ្មីសុគន្ធារី .....      | ១០ \$ |
| ២២៣- | ឧ.សិ.អ៊ុត ប៊ុយហ៊ាង ព្រមទាំងកូនចៅ .....                  | ១០ \$ |
| ២២៤- | ឧ.សិ.ស្រេង ក្រីង ព្រមទាំងកូនចៅ .....                    | ១០ \$ |
| ២២៥- | ឧ.ស.ជា ខេង និង ឧ.សិ.សៀង យូលាភ ព្រមទាំងបុត្រ +ចៅ         | ១០ \$ |
| ២២៦- | ឧ.ស.ជា ធឿន និង ឧ.សិ.សៀង គឹមហុន ព្រមទាំងកូនចៅ ...        | ១០ \$ |
| ២២៧- | លោក ឈុន ប៊ុនសាត និង ឧ.សិ.ទិត សាផានី +កូនចៅ .....        | ១០ \$ |
| ២២៨- | លោក ឈុន ជេដ្ឋា និង ឧ.សិ.អ៊ា គឹមហេង ព្រមទាំងកូនចៅ ..     | ១០ \$ |
| ២២៩- | ឧ.សិ.អូយ មិនា និង អ្នកស្រី អ៊ឹម ឆេងស៊ី ព្រមទាំងកូនចៅ .. | ១០ \$ |
| ២៣០- | ឯកឧត្តម គី ហ៊ាន និង លោកជំទាវ ជួន សង្វារ ព្រមទាំងបុត្រ   | ១០ \$ |
| ២៣១- | ឧ.សិ.ឈឹម គឹមណា .....                                    | ១០ \$ |
| ២៣១- | ឧ.សិ.ប៉ាន គឹមហ៊រ ព្រមទាំងបុត្រ .....                    | ១០ \$ |

|      |                                                           |       |
|------|-----------------------------------------------------------|-------|
| ២៣៣- | ឧ.សិ.ពៅ ស្លាបាង .....                                     | ១០ \$ |
| ២៣៤- | ឧ.សិ.ឈៀង ប៊ុច ព្រមទាំងបុត្រ .....                         | ១០ \$ |
| ២៣៥- | ឧ.សិ.សោម ឡុង ព្រមទាំងបុត្រ .....                          | ១០ \$ |
| ២៣៦- | ឧ.ស.សិម ហាក់យី និង ឧ.សិ.អ៊ុង មុយអៀង ព្រមទាំងបុត្រ .....   | ១០ \$ |
| ២៣៧- | ឧ.សិ.ទិត្យ នារី ព្រមទាំងកូនចៅ .....                       | ១០ \$ |
| ២៣៨- | ឧ.សិ.ទុន ស៊ុននី .....                                     | ១០ \$ |
| ២៣៩- | ឧ.សិ.កែវ ជិន ព្រមទាំងកូនចៅ .....                          | ១០ \$ |
| ២៤០- | ឧ.សិ.ច្រឹង គឹមស្រី ព្រមទាំងកូនចៅ .....                    | ១០ \$ |
| ២៤១- | ឧ.ស.តេន សាមាន និង ឧ.សិ.នន្ទ ឈៀញ ព្រមទាំងកូនចៅ ..          | ១០ \$ |
| ២៤២- | ឧ.សិ.ហ៊ុន ហេង .....                                       | ១០ \$ |
| ២៤៣- | ឧ.ស.ខៀវ ជៀប និង ឧ.សិ.ប៉ោ គឹមស្រី ព្រមទាំងបុត្រ .....      | ១០ \$ |
| ២៤៤- | ឧ.ស.សែន សុវណ្ណវិទ្យា និង ឧ.សិ.យន្ត ចន្ទា ព្រមទាំងបុត្រ .. | ១០ \$ |
| ២៤៥- | ឧ.ស.យន់ កៅ និង ភរិយា ព្រមទាំងបុត្រ .....                  | ១០ \$ |
| ២៤៦- | ឧ.ស.ចាន់ ឡាក់ និង ឧ.សិ.ប៉ែន សែម ព្រមទាំងកូនចៅ .....       | ១០ \$ |
| ២៤៧- | ឧ.ស.ឡុង សំអោក និង ឧ.សិ.ហ៊ុន ម៉ាឡៃ ព្រមទាំងបុត្រ+ចៅ        | ១០ \$ |
| ២៤៨- | ឧ.ស.នរ មេត្តា និង ឧ.សិ.ឡុង គុយអេង ព្រមទាំងបុត្រ+ចៅ .      | ១០ \$ |
| ២៤៩- | ឧ.សិ.ចាប ពៅ និង ឧ.សិ.អ៊ុច សាណែម ព្រមទាំងកូនចៅ ....        | ១០ \$ |
| ២៥០- | ឧ.សិ.អ៊ុច សានី និងស្វាមី ព្រមទាំងបុត្រ .....              | ១០ \$ |
| ២៥១- | ឧ.ស.ខៀវ កូឡា ឧ.សិ.លឿង លៀងហូរ ព្រមទាំងបុត្រ+ចៅ             | ១០ \$ |
| ២៥២- | លោក ហៀង សារ៉ា និង ឧ.សិ.ស្រី ស៊ីវុឌ្ឍថា ព្រមទាំងបុត្រ .... | ១០ \$ |
| ២៥៣- | ឧ.ស.សុខ សារឿន និង ឧ.សិ.ទួច ម៉ុម ព្រមទាំងបុត្រ .....       | ១០ \$ |

|      |                                                               |       |
|------|---------------------------------------------------------------|-------|
| ២៥៤- | ឧ.សិ.អ៊ឹង យុនធួន និង ឧ.សិ.ហ៊ុន ស៊ាន ព្រមទាំងបុត្រ .....       | ១០ \$ |
| ២៥៥- | ឧ.សិ.គឹម ថេង និង ឧ.សិ.ហេង សុចិន្តា ព្រមទាំងបុត្រ .....        | ១០ \$ |
| ២៥៦- | ឧ.សិ.លី វ៉ាន់ថន និង ឧ.សិ.ទ្រី មឿន+ស្វាមី+ ព្រមទាំងបុត្រ ..... | ១០ \$ |
| ២៥៧- | ឧ.ស.ចាន់ ស្នួនី និង ឧ.សិ.អ៊ុក សុផល ព្រមទាំងបុត្រ+ចៅ ....      | ១០ \$ |
| ២៥៨- | ឧ.សិ.ហ៊ុន សុជាតិ និង ឧ.សិ.ជាប លាង ព្រមទាំងបុត្រ .....         | ១០ \$ |
| ២៥៩- | លោក ព្រុំ សត្តារដ្ឋ និង ឧ.សិ.ម៉ែ ស៊ីថា ព្រមទាំងបុត្រ .....    | ១០ \$ |
| ២៦០- | ឧ.សិ.សុខ ប៊ិន ព្រមទាំងកូនចៅ .....                             | ១០ \$ |
| ២៦១- | ឧ.សិ.ប័ក់ សុភាព ព្រមទាំងបុត្រ .....                           | ១០ \$ |
| ២៦២- | ឧ.សិ.រាម សាយឿន (សារ៉ុ) ព្រមទាំងបុត្រ និង ចៅ .....             | ១០ \$ |
| ២៦៣- | ឧ.សិ.ម៉ារី ប្រិច ព្រមទាំងបុត្រ .....                          | ១០ \$ |
| ២៦៤- | ឧ.សិ.ថេង លន ព្រមទាំងបុត្រ .....                               | ១០ \$ |
| ២៦៥- | ឧ.សិ.តឹក លីគឹមស្នួ ព្រមទាំងបុត្រ .....                        | ១០ \$ |
| ២៦៦- | ឧ.សិ.ក្នុង រដ្ឋា ព្រមទាំងបុត្រ .....                          | ១០ \$ |
| ២៦៧- | ឧ.សិ.ណុប សុខអេង និង ឧ.សិ.ម៉ៅ គឹម .....                        | ១០ \$ |
| ២៦៨- | លោកតា ស្បៀក យាង និង លោកយាយ លាង មួយហាំង ..                     | ១០ \$ |
| ២៦៩- | ឧ.ស.នង សារីន ព្រមទាំងបុត្រ .....                              | ១០ \$ |
| ២៧០- | ឧ.សិ.សាយ សាអ៊ុម និង ស្វាមី ព្រមទាំងបុត្រ +ចៅ .....            | ១០ \$ |
| ២៧១- | ឧ.សិ.វ៉ា លាងផេង និង ឧ.សិ.ឡេង មួយ ព្រមទាំងបុត្រ .....          | ១០ \$ |
| ២៧២- | ឧ.ស.ជួយ សារីង្ស និង ឧ.សិ.នង រ៉េ ព្រមទាំងបុត្រ .....           | ១០ \$ |
| ២៧៣- | ឧ.សិ.ស្នូ ណាត្រី និង ឧ.សិ.ឃុត គឹមសាំង ព្រមទាំងក្រុមព្យាបាល .. | ១០ \$ |
| ២៧៤- | ឧ.សិ.ស្នូ សារី និង ឧ.សិ.ស្នូ សុគន្ធ ព្រមទាំងបុត្រ .....       | ១០ \$ |

|      |                                                           |       |
|------|-----------------------------------------------------------|-------|
| ២៧៥- | ឧ.សិ.អ៊ុំ យន់ ព្រមទាំងបុត្រ .....                         | ១០ \$ |
| ២៧៦- | ឧ.សិ.ឡៅ សុងហ្លួច ព្រមទាំងបុត្រ .....                      | ១០ \$ |
| ២៧៧- | ឧ.សិ.មាស លន់ ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ .....                    | ១០ \$ |
| ២៧៨- | ឧ.សិ.ម៉ុង សំណាង ព្រមទាំងបុត្រ .....                       | ១០ \$ |
| ២៧៩- | ឧ.សិ.ជ័យ យ៉ង និង ឧ.សិ.គឹម ធឿង ព្រមទាំងបុត្រ .....         | ១០ \$ |
| ២៨០- | ឧ.សិ.កាំង ប៉ៅទាង និង ស្វាមី ព្រមទាំងកូនចៅ .....           | ១០ \$ |
| ២៨១- | ឧ.សិ.គង់ ពៅ ព្រមទាំងបុត្រ .....                           | ១០ \$ |
| ២៨២- | ឧ.សិ.ឈរ ហុកលីវ ព្រមទាំងបុត្រ .....                        | ១០ \$ |
| ២៨៣- | ឧ.សិ.ប៊ុត ច័ន្ទបុប្ផ និង ស្វាមី ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ ..... | ១០ \$ |
| ២៨៤- | ឧ.សិ.មុំ ម៉ារី .....                                      | ១០ \$ |
| ២៨៥- | ឧ.ស.តាក គីអាំង និង ឧ.សិ.ឱម លាងគ្រី +កូន តាក វិវវណ្ណ ..    | ១០ \$ |
| ២៨៦- | ឧ.ស.ទូច ចាន់ប្រកប .....                                   | ១០ \$ |
| ២៨៧- | ឧ.សិ.មូល វណ្ណចេត និង បងប្អូន .....                        | ១០ \$ |
| ២៨៨- | ឧ.ស.អេង វណ្ណ និង ឧ.សិ.សៅ ណារី ព្រមទាំងបុត្រ .....         | ១០ \$ |
| ២៨៩- | លោក យឹម ស៊ីវីង្ស និង ឧ.សិ.ពេជ្រ ផាន់យ៉ា និងកូនចៅ ....     | ១០ \$ |
| ២៩០- | ឧ.ស.ម៉ៅ ម៉ុង និង ឧ.សិ.ប៉ាត ម៉េង ព្រមទាំងកូនចៅ .....       | ១០ \$ |
| ២៩១- | ឧ.សិ.សំ អ៊ាន ( ព្រៃវែង ) .....                            | ១០ \$ |
| ២៩២- | ឧ.សិ.ហ៊ុំ ហ៊ាន ព្រមទាំងបុត្រ .....                        | ១០ \$ |
| ២៩៣- | ឧ.សិ.កែន ង៉ែត និង ឧ.សិ.ម៉ែន ខាន់នូ .....                  | ១០ \$ |
| ២៩៤- | លោកតា អេន និង លោកយាយ អែម ព្រមទាំងកូនចៅ .....              | ១០ \$ |
| ២៩៥- | ឧ.ស.ខៀវវិន និង ឧ.សិ.គឹម ផន ព្រមទាំងកូនចៅ .....            | ១០ \$ |

|      |                                                         |       |
|------|---------------------------------------------------------|-------|
| ២៩៦- | ឧ.ស.ទេព ម៉ូ និង ឧ.សិ.ទាវ គីមម៉ុង .....                  | ១០ \$ |
| ២៩៧- | ឧ.សិ.ប៉ែន សុខុម និង ម្តាយ ព្រមទាំងកូនចៅ .....           | ១០ \$ |
| ២៩៨- | ឧ.សិ.តន់ ច័ន្ទតារា ព្រមទាំងបុត្រ .....                  | ១០ \$ |
| ២៩៩- | ឧ.ស.ជាន យ៉ែត និង ឧ.សិ.សុក ចេង ព្រមទាំងបុត្រ .....       | ១០ \$ |
| ៣០០- | លោក ទេព ច័ន្ទឆាយា និង អ្នកស្រី ជាន ថាវី ព្រមទាំងបុត្រ . | ១០ \$ |
| ៣០១- | លោក ជាន ថាយុទ្ធ និង អ្នកស្រី ជាន ថាវុធ .....            | ១០ \$ |
| ៣០២- | ឧ.សិ.នាង ម៉ៅ ព្រមទាំងប្អូនៗ .....                       | ១០ \$ |
| ៣០៣- | ឧ.សិ.សុខ ជា និងស្វាមី ព្រមទាំងកូនចៅ ( ជាងដេវ ) .....    | ១០ \$ |
| ៣០៤- | កញ្ញា ផុក ចន្ទរស្មី .....                               | ១០ \$ |
| ៣០៥- | ឧ.សិ.សំ សោភ័ណ ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ .....                 | ១០ \$ |
| ៣០៦- | ឧ.សិ.នូ ម៉ាលី និងស្វាមី ព្រមទាំងបុត្រ .....             | ១០ \$ |
| ៣០៧- | ឧ.សិ.ហង្ស ដូរី ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ .....                | ១០ \$ |
| ៣០៨- | ឧ.សិ.ណៅ អៀន និងស្វាមី ព្រមទាំងបុត្រ +ចៅ .....           | ១០ \$ |
| ៣០៩- | ឧ.សិ.ស្រី វណ្ណា និង ស្វាមី ព្រមទាំងបុត្រ .....          | ១០ \$ |
| ៣១០- | ឧ.សិ.ឯក សារី .....                                      | ១០ \$ |
| ៣១១- | ឧ.សិ.តាំង អៀនស៊ុយ និង ស្វាមី ព្រមទាំងបុត្រ .....        | ១០ \$ |
| ៣១២- | ឧ.សិ.ប្រាក់ ចន្ទសុខា និង ស្វាមី ព្រមទាំងបុត្រ .....     | ១០ \$ |
| ៣១៣- | ឧ.ស.គ្រូច ឡាំង និង ឧ.សិ.យិន ពណ៌ង ព្រមទាំងបុត្រ+ចៅ       | ១០ \$ |
| ៣១៤- | ឧ.ស.ស្រី វណ្ណា និង ឧ.សិ.គ្រូច សុមាលី ព្រមទាំងបុត្រ +ចៅ  | ១០ \$ |
| ៣១៥- | ឧ.ស.ទូច ប៊ុម និង ភរិយា ព្រមទាំងបុត្រ .....              | ១០ \$ |
| ៣១៦- | លោក កង អុល និង ភរិយា ព្រមទាំងបុត្រ +ចៅ .....            | ១០ \$ |

|      |                                                            |       |
|------|------------------------------------------------------------|-------|
| ៣១៧- | លោក ប៊ូ សុង និង ភរិយា +នាង ហ៊ុយ កូឡា .....                 | ១០ \$ |
| ៣១៨- | លោក ឈេរៀង ប៉ុណ្ណារិទ្ធ និង អ្នកស្រី ហ៊ុ សុភា ព្រមទាំងបុត្រ | ១០ \$ |
| ៣១៩- | លោកស្រី យន រមណីយ ព្រមទាំងបុត្រ +ចៅ .....                   | ១០ \$ |
| ៣២០- | លោក លឹម សុផុន និង អ្នកស្រី ផុក ច័ន្ទរតនា .....             | ១០ \$ |
| ៣២១- | ឧ.ស.ម៉ៅ ស្រីន និង ឧ.ស.ទូច ស៊ីនហ៊ាន ព្រមទាំងបុត្រ+ចៅ .      | ១០ \$ |
| ៣២២- | ឧ.ស.នៃ ឡេង និង ឧ.ស.ព្រំ សំ ព្រមទាំងកូនចៅ .....             | ១០ \$ |
| ៣២៣- | ឧ.ស.ឈួរ ទ្រី ហៅសាន្ត និង ឧ.ស.សុខ ច័ន្ទ ព្រមទាំងបុត្រ ..    | ១០ \$ |
| ៣២៤- | ឧ.ស.ខៀប លាង និង ឧ.ស.សំ អួន ព្រមទាំងបុត្រ .....             | ១០ \$ |
| ៣២៥- | ឧ.ស.ខ្លា ងួនត្រី ព្រមទាំងកូនចៅ .....                       | ១០ \$ |
| ៣២៦- | ឧ.ស.ជ្រុង ស៊ីដេត និងប្អូន ព្រមទាំងក្មួយ .....              | ១០ \$ |
| ៣២៧- | លោក អ៊ុន សុន និង អ្នកស្រី ឆាយ ម៉ាឡៃត .....                 | ១០ \$ |
| ៣២៨- | លោក ទូច ថាវិទ្ធិ និង អ្នកស្រី ឆាយ ម៉ាលីកា .....            | ១០ \$ |
| ៣២៩- | ឧ.ស.ច័ន្ទ ណារឿន និងឪពុក ច័ន្ទ ឆឹង +ម្តាយ មួង ភី .....      | ១០ \$ |
| ៣៣០- | ឧ.ស.ឈឹម សុវណ្ណ និង ពិសី .....                              | ១០ \$ |
| ៣៣១- | ឧ.ស.ស្វាយ ឈាត និង ចាន់ ចន ព្រមទាំងកូនចៅ .....              | ១០ \$ |
| ៣៣២- | ឧ.ស.នួ សុវណ្ណឌី និង មាតាបិតា .....                         | ១០ \$ |
| ៣៣៣- | លោក រស់ សំបូរ និង អ្នកស្រី ឡៃ សំអឿន ព្រមទាំងកូនចៅ          | ១០ \$ |
| ៣៣៤- | ឧ.ស.នង សុភី និង ឧ.ស.ទី នាស៊ីម ព្រមទាំងញាតិ .....           | ១០ \$ |
| ៣៣៥- | ឧ.ស.ទីម សំបូរី ព្រមទាំងបុត្រ .....                         | ១០ \$ |
| ៣៣៦- | ឧ.ស.ផាង ថាន និង ឧ.ស.ង៉ែត ណារឿន ព្រមទាំងបុត្រ .....         | ១០ \$ |
| ៣៣៧- | ឧ.ស.ចៅ ឡៃស៊ីម ប្រមទាំងបុត្រ .....                          | ១០ \$ |

|      |                                                           |       |
|------|-----------------------------------------------------------|-------|
| ៣៣៨- | យុវជន ខុង សេរីវត្ថុ និង មាតាបិតា .....                    | ១០ \$ |
| ៣៣៩- | ឧ.ស.មាស យិន និង ឧ.ស.ជា សារីន ព្រមទាំងកូនចៅ ....           | ១០ \$ |
| ៣៤០- | ឧ.សិ.តា រឿង និង ឧ.សិ.នុត ញុត .....                        | ១០ \$ |
| ៣៤១- | ឧ.សិ.សឹម ផែសាន ព្រមទាំងកូនចៅ .....                        | ១០ \$ |
| ៣៤២- | ឧ.សិ.វៀន គង់ និង ស្វាមី ព្រមទាំងកូនចៅ .....               | ១០ \$ |
| ៣៤៣- | ឧ.សិ.វៀន គង់ និង ស្វាមី ព្រមទាំងកូនចៅ .....               | ១០ \$ |
| ៣៤៤- | ឧ.សិ.សំ ផាន ព្រមទាំងកូនចៅ .....                           | ១០ \$ |
| ៣៤៥- | ឧ.សិ.ច្រឹង គឹមស្រី ព្រមទាំងកូនចៅ .....                    | ១០ \$ |
| ៣៤៦- | ឧ.ស.ហង់ សួង និង ឧ.សិ.ហែម រ៉ាន ព្រមទាំងកូនចៅ .....         | ១០ \$ |
| ៣៤៧- | ឧ.សិ.ឱក សារ៉ាន់ ព្រមទាំងកូនចៅ .....                       | ១០ \$ |
| ៣៤៨- | លោក ទេព សោភា និង ឧ.សិ.ខុន វណ្ណា ព្រមទាំងបុត្រ .....       | ១០ \$ |
| ៣៤៩- | ឧ.សិ.តូ ឆេងគុយ ព្រមទាំងកូនចៅ .....                        | ១០ \$ |
| ៣៥០- | លោក អន សារិន និង ឧ.សិ.ទុត្យ ស៊ីថា ព្រមទាំងកូនចៅ ..        | ១០ \$ |
| ៣៥១- | ឧ.សិ.ឡុក សុខអ៊ុម និង ឧ.សិ.កុក លាងស៊ុម +កូនចៅ .....        | ១០ \$ |
| ៣៥២- | ឧ.សិ.ផាន់ សុវណ្ណ និង ឧ.សិ.ផាន់ សារ៉ុន +ស្វាមី +កូនចៅ .... | ១០ \$ |
| ៣៥៣- | ឧ.ស.ឡាច ឈឿង និង ឧ.សិ.វោ ណារី ព្រមទាំងកូនចៅ ...            | ១០ \$ |
| ៣៥៤- | ឧ.សិ.កង ភឹម ព្រមទាំងកូនចៅ .....                           | ១០ \$ |
| ៣៥៥- | ឧ.សិ.ខឹម យន់ .....                                        | ១០ \$ |
| ៣៥៦- | ឧ.សិ.តា ស៊ុន ព្រមទាំងកូនចៅ .....                          | ១០ \$ |
| ៣៥៧- | ឧ.ស.យិន មយ និង ភរិយា +បុត្រ និងម្តាយ .....                | ១០ \$ |
| ៣៥៨- | ឧ.ស.លន់ គឹមស៊ុយ និង ឧ.សិ.លាង មុយហួយ ព្រមទាំងបុត្រ         | ១០ \$ |



|      |                                                       |       |
|------|-------------------------------------------------------|-------|
| ៣៥៩- | ឧ.សិ.ទិន សន និង ស្វាមី ព្រមទាំងកូនចៅ .....            | ១០ \$ |
| ៣៦០- | ឧ.ស.ងី សាម៉ន និង ឧ.សិ.ចាន់ ណន ព្រមទាំងកូនចៅ .....     | ១០ \$ |
| ៣៦១- | ឧ.សិ.ហោ សុខា និង ត្រួសារ .....                        | ១០ \$ |
| ៣៦២- | ឧ.សិ.ម៉ៅ គឹមស្រីន ព្រមទាំងបុត្រ .....                 | ១០ \$ |
| ៣៦៣- | ឧ.សិ.អៀង ហ្លួច ព្រមទាំងបុត្រ .....                    | ១០ \$ |
| ៣៦៤- | ឧ.ស.ស៊ីវ សុខ និង ឧ.សិ.ស៊ីវ ភីន ព្រមទាំងកូនចៅ .....    | ១០ \$ |
| ៣៦៥- | ឧ.សិ.ឱម វង្សសុខុម និង ឧ.សិ.ឱម វង្សសំខាន់ +កូនចៅ ..... | ១០ \$ |
| ៣៦៦- | ឧ.សិ.គឹម សុផល និង ឧ.សិ.អ៊ឹម សាម៉ុត .....              | ១០ \$ |
| ៣៦៧- | ឧ.ស.ហែម ស៊ីមាន និង ឧ.សិ.តូច សាលូត ព្រមទាំងកូនចៅ ..... | ១០ \$ |
| ៣៦៨- | ឧ.ស.ចាន់ ស៊ីណា ព្រមទាំងកូនចៅ .....                    | ១០ \$ |
| ៣៦៩- | ឧ.សិ.សង្ហា ហៅ ដា .....                                | ១០ \$ |
| ៣៧០- | ឧ.សិ.ទិន ឈិន ព្រមទាំងកូនចៅ .....                      | ១០ \$ |
| ៣៧១- | ឧ.ស.អ៊ុង សាបិន និង ឧ.សិ.ពត ណាន់ ព្រមទាំងបុត្រ .....   | ១០ \$ |
| ៣៧២- | ឧ.ស.ប៉ុល នាង និង ឧ.សិ.គ្រៀល ស៊ីយ៉ា ព្រមទាំងបុត្រ+ចៅ . | ១០ \$ |
| ៣៧៣- | ឧ.ស.ទ្រី នារី និង ឧ.សិ.ឈិន លាងដាវ ព្រមទាំងកូនចៅ ..    | ១០ \$ |
| ៣៧៤- | លោក ឈីវ ប៊ុនចិត្រ ហៅ អ៊ឹង .....                       | ១០ \$ |
| ៣៧៥- | ឧ.ស.ស្ងួត ថែម និង ឧ.សិ.ចាន់ អៀន .....                 | ១០ \$ |
| ៣៧៦- | ឧ.ស.ឃួន ឃៀន ព្រមទាំងមាតាបិតា និង បុត្រ .....          | ១០ \$ |
| ៣៧៧- | ក.វេជ្ជបណ្ឌិត គង់ កែវកន្ត្រា .....                    | ១០ \$ |
| ៣៧៨- | កញ្ញា គង់ កែវសុគន្ធា .....                            | ១០ \$ |
| ៣៧៩- | ឧ.សិ.លៀក ជា .....                                     | ១០ \$ |

|      |                                                           |       |
|------|-----------------------------------------------------------|-------|
| ៣៨០- | ឧ.សិ.ដូង វណ្ណថន ព្រមទាំងកូនចៅ .....                       | ១០ \$ |
| ៣៨១- | ឧ.ស.ឡៅង វ៉ាន់ថា និង ឧ.សិ.សន ទូច ព្រមទាំងកូនចៅ ....        | ១០ \$ |
| ៣៨២- | ឧ.សិ.ទិត្យ ស៊ុន និង ស្វាមី ព្រមទាំងកូនចៅ .....            | ១០ \$ |
| ៣៨៣- | ឧ.សិ.ឧត្តមា ពេជ្រអូន ព្រមទាំងកូនចៅ .....                  | ១០ \$ |
| ៣៨៤- | ឧ.សិ.នូ សុខឃ្លៀត និង ឧ.សិ.នូ សុខឃ្លៀន .....               | ១០ \$ |
| ៣៨៥- | ឧ.សិ.ផុន ណាត .....                                        | ១០ \$ |
| ៣៨៦- | ឧ.សិ.អ៊ូ សុខ សាន្ត ព្រមទាំងកូនចៅ .....                    | ១០ \$ |
| ៣៨៧- | ឧ.ស.ឡាយ ច្រឹង និង ឧ.សិ.គង់ សាមៀន ព្រមទាំងបុត្រ .....      | ១០ \$ |
| ៣៨៨- | ឧ.សិ.ឆឹម សែម .....                                        | ១០ \$ |
| ៣៨៩- | ឧ.សិ.ឃុត កែវ ព្រមទាំងកូនចៅ .....                          | ១០ \$ |
| ៣៩០- | ឧ.ស.គង់ សារ៉េត និង ឧ.សិ.ភួង សៀ ព្រមទាំងកូនចៅ .....        | ១០ \$ |
| ៣៩១- | ឧ.សិ.ដូង សាមៀន ព្រមទាំងកូនចៅ .....                        | ១០ \$ |
| ៣៩២- | ឧ.ស.ខាង អាំង និង ឧ.សិ.ធិប សំភី+ឧ.សិ.ខាត់ ផាន់លី+បុត្រ.    | ១០ \$ |
| ៣៩៣- | ឧ.ស.ទី កក់ ព្រមទាំងកូនចៅ .....                            | ១០ \$ |
| ៣៩៤- | ឧ.សិ.ហេង គូ ព្រមទាំងកូនចៅ .....                           | ១០ \$ |
| ៣៩៥- | ឧ.សិ.ចេង លឹមហាំង .....                                    | ១០ \$ |
| ៣៩៦- | ឧ.សិ.ទេព យាន ព្រមទាំងកូនចៅ .....                          | ១០ \$ |
| ៣៩៧- | លោក លឹម សុផាវ និង អ្នកស្រី ម៉ម បុប្ផា ព្រមទាំងបុត្រ ..... | ១០ \$ |
| ៣៩៨- | ឧ.ស.ប៊ុន ឃៀប និង ឧ.សិ.អឿ ចំរើន ព្រមទាំងកូនចៅ .....        | ១០ \$ |
| ៣៩៩- | ឧ.សិ.គឹម សំភីលី ព្រមទាំងកូនចៅ .....                       | ១០ \$ |

|     |                                                     |               |
|-----|-----------------------------------------------------|---------------|
| ១-  | ព្រឹទ្ធាចារ្យ សេង ទូច ព្រមទាំងបុត្រនិងចៅ .....      | ៥០០អូស្ត្រាលី |
| ២-  | ឧ.ស.សំ សុខគុណ ឧ.សិ.លី សៀមហៀង +បុត្រ                 | ២០០អូស្ត្រាលី |
| ៣-  | ឧ.សិ.លីម លន់ស្វី .....                              | ២០០អូស្ត្រាលី |
| ៤-  | ឧ.ស.លីត ទ្រី និង ឧ.សិ.បាង ណែហាំង ព្រមទាំងបុត្រ      | ១០០អូស្ត្រាលី |
| ៥-  | ឧ.ស.ប៊ុន ហេង និង ឧ.សិ.ជុំ សុខុម + បុត្រ ធីតា.       | ១០០អូស្ត្រាលី |
| ៦-  | ឧ.ស.រាជ ស៊ាង និង ឧ.សិ.វង់ រិទ្ធ ព្រមទាំងបុត្រ ..... | ១០០អូស្ត្រាលី |
| ៧-  | ឧ.ស.សួន រតនា និង ឧ.សិ.គឹម លន់ .....                 | ១០០អូស្ត្រាលី |
| ៨-  | ឧ.ស.ចាំ ហ៊ូ .....                                   | ១០០អូស្ត្រាលី |
| ៩-  | ឧ.ស.រស់ សារ៉េន និង ឧ.សិ.គង់ សារឿង +បុត្រ            | ១០០អូស្ត្រាលី |
| ១០- | ឧ.ស.ងួន ឃ្មុនអ៊ាប .....                             | ១០០អូស្ត្រាលី |
| ១១- | ឧ.សិ.ស៊ុយ គឹមស៊ាន និងកូន សេង ផល្លា .....            | ១០០អូស្ត្រាលី |
| ១២- | ឧ.ស.ហ៊ូ សារឿន និង ឧ.សិ.មាន សុវត្ថិ .....            | ៥០អូស្ត្រាលី  |
| ១៣- | ឧ.សិ.លីម ស្វីឆេង .....                              | ៥០អូស្ត្រាលី  |
| ១៤- | Mr. LAVIT TANG និងអ្នកស្រី ឈុន ពិសិដ្ឋ +បុត្រី      | ៥០អូស្ត្រាលី  |
| ១៥- | ក្រុមគ្រួសារឧបាសិកា ឈ គឹមស៊ុន .....                 | ៥០អូស្ត្រាលី  |
| ១៦- | ឧ.ស.ជា ម៉េង និង ឧ.សិ.ឈឹម យូ .....                   | ៥០អូស្ត្រាលី  |
| ១៧- | ឧ.សិ.ម៉េង ប៊ុន្ទរី និង ស្វាមី ព្រមទាំងបុត្រ .....   | ៥០អូស្ត្រាលី  |
| ១៨- | ឧ.សិ.អ៊ូច សូផល្លី .....                             | ៥០អូស្ត្រាលី  |
| ១៩- | ឧ.សិ.មាយ សូផាន .....                                | ៥០អូស្ត្រាលី  |
| ២០- | ឧ.ស.មិន សុន .....                                   | ៥០អូស្ត្រាលី  |
| ២១- | ឧ.ស.ដែន គង់ហួត និង ឧ.សិ.កាំង គឹមស៊ុន .....          | ៥០អូស្ត្រាលី  |

|     |                                             |              |
|-----|---------------------------------------------|--------------|
| ២២- | ឧ.ស.ញ្ញាន ហេងម្លូវ និង ឧ.សិ.ស៊ា ចន្ទា ..... | ៥០អូស្ត្រាលី |
| ២៣- | ឧ.ស.ឡុង ហ៊ិន និង ឧ.សិ.លិម យូរអេង .....      | ៥០អូស្ត្រាលី |
| ២៤- | ឧ.សិ.ស៊ុយ គឹមអេង .....                      | ៥០អូស្ត្រាលី |
| ២៥- | ឧ.ស.ភិន ហាច និង ឧ.សិ.ពេជ្រ សៀម .....        | ៥០អូស្ត្រាលី |
| ២៦- | ឧ.សិ.នាង សំបូរ .....                        | ៥០អូស្ត្រាលី |
| ២៧- | ឧ.សិ.អ៊ឹង គឹមហេង .....                      | ៥០អូស្ត្រាលី |
| ២៨- | ឧ.សិ.សូ ប៊ូរី .....                         | ៥០អូស្ត្រាលី |
| ២៩- | ឧ.សិ.ស៊ុយ គឹមស៊ាន .....                     | ៥០អូស្ត្រាលី |
| ៣០- | ឧ.សិ.ផន ដាវ៉ា .....                         | ៣០អូស្ត្រាលី |
| ៣១- | ឧ.ស.យ៉ុង គឹមសាន និង ឧ.សិ.យ៉ុង ម៉ាលី .....   | ៣០អូស្ត្រាលី |
| ៣២- | ឧបាសក ស ប៊ុនធឿន .....                       | ២០អូស្ត្រាលី |
| ៣៣- | ឧ.សិ.មួយ ឡាង ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ .....      | ២០អូស្ត្រាលី |
| ៣៤- | ឧ.សិ.ងួន ហេងអ៊ុម .....                      | ២០អូស្ត្រាលី |
| ៣៥- | ឧ.ស.អ៊ុំ ជា និង ភរិយា .....                 | ២០អូស្ត្រាលី |
| ៣៦- | ឧ.សិ.នរ មុទិតា .....                        | ២០អូស្ត្រាលី |
| ៣៧- | ឧ.សិ.នេង លុន ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ .....      | ១០អូស្ត្រាលី |
| ៣៨- | ឧ.សិ.តែ យក់ហ៊ុន .....                       | ១០អូស្ត្រាលី |
| ៣៩- | ឧ.សិ.នួន ឥង់ .....                          | ១០អូស្ត្រាលី |
| ៤០- | ឧ.សិ.សាន សារ៉ុំ .....                       | ១០អូស្ត្រាលី |
| ៤១- | កញ្ញា ស៊ីថា ធុក .....                       | ១០អូស្ត្រាលី |
| ៤២- | ឧ.សិ.អុន ណាង .....                          | ១០អូស្ត្រាលី |

|                                                          |                   |
|----------------------------------------------------------|-------------------|
| ៤៣- ឧ.សិ.សួន ឡាយ .....                                   | ១០អូស្ត្រាលី      |
| ៤៤- ឧ.សិ.ជី អូន និង ឧ.សិ.អ៊ុង ដាលីដា .....               | ១០អូស្ត្រាលី      |
| ៤៥- ឧ.សិ.សុខ ចេង .....                                   | ១០អូស្ត្រាលី      |
| ៤៦- ឧ.សិ.បូ .....                                        | ១០អូស្ត្រាលី      |
| ១- ឧ.ស.ប៉ុង អាង និង ឧ.សិ.អឿង លាងជួន + កូនចៅ              | ២០កាណាដា          |
| ១- ឧ.ស.អោន អៀន និង ឧ.សិ.សារាយ គីមលឿន+កូនចៅ               | ៣.០០០បាត          |
| ២- ឧ.ស.ណាប់ ណុប និង ឧ.សិ.មឿន ឡាប .....                   | ៥០០បាត            |
| ១- ឧ.សិ.ឈាង គីមស៊ុន ព្រមទាំងបុត្រ ( ថ្ងៃបុណ្យ ) .....    | ៨០៨.៧០០រ          |
| ២- ពុទ្ធបរិស័ទវត្ថុជ្រៃ ឃុំជ្រៃ ស្រុកកំពង់ត្របែក ព្រៃវែង | ៤៤៥.០០០រ          |
| ៣- បុណ្យចម្រើនព្រះជន្មលោកគ្រូនៅវត្តសំពៅមាស ១២៩+          | ៣០០.០០០រ          |
| ៤- ខួប ៧ ថ្ងៃសពឧ.ស.ហ៊ូ ស៊ាន ( តាខ្មៅ ) .....             | ២០០.១០០រ          |
| ៥- ឧ.សិ.ឈុំ សាយ ព្រមទាំងបុត្រ .....                      | ២០០.០០០រ          |
| ៦- សមាគមយុវជន យុវនារី អាស្រមមុច្ចុលិន្ទ កោះត្រើង ...     | ២០០.០០០រ          |
| ៧- វិភូសាមណេពុទ្ធបរិស័ទកំពង់ឆ្នាំង+អ៊ុំតាន់+សោភ័ណ        | ១៤៥.០០០រ          |
| ៨- មង្គលការទៀង វាស៊ីវ និងកូនស្រី ថាប់ សុផាន់ណា           | ១៤០.០០០រ          |
| ៩- ពុទ្ធបរិស័ទឃុំស្វាយប្រទាល ស្រុកស្អាង .....            | ១៧ ដុ. + ១០០.០០០រ |
| ១០- លោក គង់ វ៉ែន និង លោកស្រី ចាន់ សុខា ព្រមទាំងបុត្រ     | ១០០.០០០រ          |
| ១១- ពុទ្ធបរិស័ទវត្តពន្លាណ តាមរយៈឧ.សិ.ដូង ស៊ីន្ទន .....   | ១០០.០០០រ          |
| ១២- ឧ.ស.ប៉ាត់ គីមស៊ុន និង ឧ.សិ.សៀក ឃៀម +បុត្រ ...        | ១០០.០០០រ          |
| ១៣- ឧ.សិ.កាន់ គីន ព្រមទាំងកូនចៅ .....                    | ១០០.០០០រ          |

|     |                                                  |          |
|-----|--------------------------------------------------|----------|
| ១៤- | ឧ.ស.ងឹម ញាណ និង ឧ.ស.កាំង ប៉ូលីន ព្រមទាំងបុត្រ    | ១០០.០០០រ |
| ១៥- | ពុទ្ធបរិស័ទភូមិអង្គឃ្លែ ឈូក កំពត តាមរយៈ ប៊ុន នីប | ៩០.៤០០រ  |
| ១៦- | ឧ.ស.ប្រាំ សារិន ព្រមទាំងកូនចៅ .....              | ៨៥.០០០រ  |
| ១៧- | ពុទ្ធបរិស័ទផ្សារមេមត់ កំពង់ចាម .....             | ៧៨.០០០រ  |
| ១៨- | ឧ.ស.គឹម វ៉ាន់ និង ឧ.ស.ហេង លឹម ព្រមទាំងកូនចៅ .    | ៧០.០០០រ  |
| ១៩- | ប៊ុនសារិន+នេត្តា+រមណី+សុមននារី+សន+ក្រុមគ្រួសារ   | ៧០.០០០រ  |
| ២០- | ឧ.ស.អ៊ូ យ៉េន ព្រមទាំងបុត្រ ..... ១០ ដុ.+         | ៦៥.០០០រ  |
| ២១- | ពុទ្ធបរិស័ទបឹងសាឡាង រាជធានីភ្នំពេញ .....         | ៦០.០០០រ  |
| ២២- | ឧ.ស.ហ៊ុន សំ និង ឧ.ស.លឿម ឡាប .....                | ៦០.០០០រ  |
| ២៣- | ឧ.ស.ប៊ូ សៀកលីវី .....                            | ៥០.០០០រ  |
| ២៤- | ភិក្ខុ ច្រឹង សម្បត្តិ .....                      | ៥០.០០០រ  |
| ២៥- | ឧ.ស.អាំង ហួយ ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ .....           | ៥០.០០០រ  |
| ២៦- | លឹម សុខ .....                                    | ៥០.០០០រ  |
| ២៧- | ឧ.ស.ប្រាំ យោន ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ .....          | ៥០.០០០រ  |
| ២៨- | ឧ.ស.ស៊ូ មួយ .....                                | ៥០.០០០រ  |
| ២៩- | លោក ម៉ារ សារិន និងលោកស្រី ភោគ ណារិន+ បុត្រ       | ៥០.០០០រ  |
| ៣០- | លោក គ្រិត លី និងលោកស្រី ហេង សាំងទ្រី +កូនចៅ      | ៥០.០០០រ  |
| ៣១- | ឧ.ស.ឆឹង អាយ និង ឧ.ស.ប៉ាក ណាន .....               | ៥០.០០០រ  |
| ៣២- | ឧ.ស.ភូច មួយលី ព្រមទាំងកូនចៅ .....                | ៥០.០០០រ  |
| ៣៣- | ឧ.ស.នីម វណ្ណី ព្រមទាំងបុត្រ .....                | ៤០.០០០រ  |
| ៣៤- | ឧ.ស.ស្នួន ឆេងម៉ាង .....                          | ៤០.០០០រ  |

|     |                                                     |          |
|-----|-----------------------------------------------------|----------|
| ៣៥- | ឧ.ស.តាំង ឡាយ និង ឧ.សិ.ឡោ ស៊ីវិប័ន +បុត្រ .....      | ៤០.០០០\$ |
| ៣៦- | ឧ.ស.យូ ម៉ុងសេង និង ឧ.សិ.ឡោ ស៊ីវហេង +បុត្រ ...       | ៤០.០០០\$ |
| ៣៧- | ឧ.ស.យូ ទ្រី និង ឧ.សិ.ឡោ ស៊ីវីនី ព្រមទាំងបុត្រ ..... | ៤០.០០០\$ |
| ៣៨- | ឧ.ស.លាម ឈា និង ឧ.សិ.ឡោ ស៊ីវ៉ារ៉ា +បុត្រ .....       | ៤០.០០០\$ |
| ៣៩- | ឧ.សិ.ហែម ពិដោរ+ឧ.សិ.គី យក់បូយ+កូនចៅ .....           | ៤០.០០០\$ |
| ៤០- | ឧ.សិ.ចាន់ តាកា និង ស្វាមី ព្រមទាំងបុត្រ .....       | ៤០.០០០\$ |
| ៤១- | លោក ម៉ឺ វុំឆ្មា និង ភរិយា ព្រមទាំងបុត្រ .....       | ៤០.០០០\$ |
| ៤២- | ឧ.សិ.ម៉េង ឆែតីង និង ថៃ អ៊ុមួយ ព្រមទាំងបុត្រ .....   | ៤០.០០០\$ |
| ៤៣- | ឧ.សិ.អ៊ែត ញ៉ូ និង ឧ.សិ.សុខ ណែ ព្រមទាំងបុត្រ .....   | ៤០.០០០\$ |
| ៤៤- | ឧ.សិ.មាស មុត ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ .....              | ៤០.០០០\$ |
| ៤៥- | ឧ.ស.គង់ សណ្តាប់ និង ភរិយា ព្រមទាំងបុត្រ .....       | ៤០.០០០\$ |
| ៤៦- | ឧ.ស.សយសំអុល+ភរិយា, ឧ.ស.សោមសំណាង+ភរិយា               | ៤០.០០០\$ |
| ៤៧- | ឧ.សិ.យូ គីមឡា+បុត្រ , ឧ.សិ.មាស ណាត្រី+បុត្រ ..      | ៤០.០០០\$ |
| ៤៨- | ឧ.សិ.ពេញ មុនី+ស្វាមី , ឧ.សិ.សោម ជី+ស្វាមី+បុត្រ     | ៤០.០០០\$ |
| ៤៩- | ឧ.សិ.សុខ ជា+បុត្រ , ឧ.ស.ងួន ហុង+បុត្រ .....         | ៤០.០០០\$ |
| ៥០- | ឧ.សិ.ដូង ស៊ីនួន ព្រមទាំងបុត្រ និងចៅ .....           | ៤០.០០០\$ |
| ៥១- | ឧ.សិ.លឹម អេង ព្រមទាំងកូនចៅ .....                    | ៤០.០០០\$ |
| ៥២- | ឧ.សិ.ចៅ សៃហួយ+កូនចៅ និងឧ.សិ.លឹម ជិតហៀង              | ៤០.០០០\$ |
| ៥៣- | លោក កង បូរាណ និងលោកស្រី សាំង ធីតា .....             | ៤០.០០០\$ |
| ៥៤- | ឧ.សិ.ឃឹម វន .....                                   | ៤០.០០០\$ |
| ៥៥- | ឧ.ស.បួយ ពៅ និង ឧ.សិ.តឹម ឡេង .....                   | ៤០.០០០\$ |

|     |                                                  |         |
|-----|--------------------------------------------------|---------|
| ៥៦- | ឧ.ស.ឃ្លួន ប៊ុន ព្រមទាំងកូនចៅ .....               | ៤០.០០០រ |
| ៥៧- | លោកយាយ ប្រាក់ រី ព្រមទាំងកូនចៅ .....             | ៤០.០០០រ |
| ៥៨- | ឧ.សិ.ម៉ែ សារឿន និងក្រុមគ្រួសារព្យាបាលមិត្ត ..... | ៤០.០០០រ |
| ៥៩- | លោក ឃ្លួន ទ្រី និង ឧ.សិ.ងួន មួយគា .....          | ៤០.០០០រ |

|     |                       |           |          |         |
|-----|-----------------------|-----------|----------|---------|
| ១-  | ពុទ្ធបរិស័ទអ្នកដែលចូល | ៣០.០០០រ   | មានចំនួន | ៥ នាក់  |
| ២-  | ពុទ្ធបរិស័ទអ្នកដែលចូល | ២៥.០០០រ   | មានចំនួន | ១ នាក់  |
| ៣-  | ពុទ្ធបរិស័ទអ្នកដែលចូល | ២០.០០០រ   | មានចំនួន | ២៤ នាក់ |
| ៤-  | ពុទ្ធបរិស័ទអ្នកដែលចូល | ១៥.០០០រ   | មានចំនួន | ១ នាក់  |
| ៥-  | ពុទ្ធបរិស័ទអ្នកដែលចូល | ១០.០០០រ   | មានចំនួន | ១៥ នាក់ |
| ៦-  | ពុទ្ធបរិស័ទអ្នកដែលចូល | ៥.០០០រ    | មានចំនួន | ១១ នាក់ |
| ៧-  | ពុទ្ធបរិស័ទអ្នកដែលចូល | ៤.០០០រ    | មានចំនួន | ១ នាក់  |
| ៨-  | ពុទ្ធបរិស័ទអ្នកដែលចូល | ៣.០០០រ    | មានចំនួន | ១ នាក់  |
| ៩-  | ពុទ្ធបរិស័ទអ្នកដែលចូល | ២.០០០រ    | មានចំនួន | ២ នាក់  |
| ១០- | ពុទ្ធបរិស័ទអ្នកដែលចូល | ១.០០០រ    | មានចំនួន | ២ នាក់  |
| ១១- | ពុទ្ធបរិស័ទអ្នកដែលចូល | ៦ ដុល្លារ | មានចំនួន | ១ នាក់  |
| ១២- | ពុទ្ធបរិស័ទអ្នកដែលចូល | ៥ ដុល្លារ | មានចំនួន | ១៩ នាក់ |



# I

## ស្ថានីយវិទ្យុ ផ្សព្វផ្សាយព្រះធម៌ព្រះពុទ្ធសាសនា ដោយសហគមន៍ធម្មទាន នៃពុទ្ធបរិស័ទ



| ខេត្ត-ក្រុង    | វេលាផ្សាយ | ស្ថានីយវិទ្យុ |
|----------------|-----------|---------------|
| រាជធានីភ្នំពេញ | -04h50 mn | -FM 98 MHz    |
|                | -05h00 mn | -FM 99 MHz    |
|                | -05h30 mn | -FM 96 MHz    |
|                | -12h10 mn | -FM 96 MHz    |
|                | -18h00 mn | -FM 95 MHz    |
|                | -19h00 mn | -AM 918 KHz   |
|                | -19h00 mn | -FM105.7MHz   |
|                | -20h00 mn | -FM 98 MHz    |
|                | -20h30 mn | -FM 96 MHz    |
| ខេត្តព្រះសីហនុ | -04h50 mn | -FM 98.5MHz   |
|                | -13h00 mn | -FM 93 MHz    |
|                | -17h30 mn | -FM100.5MHz   |
|                | -20h00 mn | -FM 98.5MHz   |
| ខេត្តកោះកុង    | -18h30 mn | -FM 95.5MHz   |
| ខេត្តបាត់ដំបង  | -04h50 mn | -FM101.5MHz   |
|                | -05h30 mn | -FM103.2MHz   |
|                | -06h00 mn | -FM 92.7MHz   |
|                | -18h00 mn | -FM 91 MHz    |
|                | -18h30 mn | -FM 92.7MHz   |
|                | -19h30 mn | -FM103.2MHz   |
|                | -20h00 mn | -FM101.5MHz   |

## II

### ស្ថានីយវិទ្យុ ផ្សព្វផ្សាយព្រះធម៌ព្រះពុទ្ធសាសនា ដោយសហគមន៍ធម្មទាន នៃពុទ្ធបរិស័ទ

| ខេត្ត~ក្រុង       | វេលាផ្សាយ                                                                  | ស្ថានីយវិទ្យុ                                                                            |
|-------------------|----------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------|
| ខេត្តប៉ៃលិន       | -18h00 mn                                                                  | -FM 90.5MHz                                                                              |
| ខេត្តពោធិ៍សាត់    | -06h00 mn<br>-18h00 mn                                                     | -FM 98.5 MHz<br>-FM 91.5 MHz                                                             |
| ខេត្តសៀមរាប       | -04h50 mn<br>-05h30 mn<br>-17h00 mn<br>-18h00 mn<br>-18h30 mn<br>-20h00 mn | -FM 98 MHz<br>-FM 105.5 MHz<br>-FM106.25MHz<br>-FM 93 MHz<br>-FM 100.5 MHz<br>-FM 98 MHz |
| ខេត្តបន្ទាយមានជ័យ | -05h20 mn<br>-17h00 mn<br>-18h00 mn                                        | -FM 96.5 MHz<br>-FM 96.5 MHz<br>-FM 94 MHz                                               |
| ខេត្តកំពត         | -05h00 mn<br>-16h00 mn<br>-18h00 mn<br>-18h30 mn                           | -FM 93.25MHz<br>-FM 99.7 MHz<br>-FM 91 MHz<br>-FM 93.25MHz                               |
| ខេត្តឧត្តរមានជ័យ  | -05h00 mn<br>-19h00 mn                                                     | -FM 90.25MHz<br>-FM 90.25MHz                                                             |
| ខេត្តស្ទឹងត្រែង   | -18h30 mn                                                                  | -FM100.5 MHz                                                                             |
| ខេត្តស្វាយរៀង     | -05h30 mn                                                                  | -FM103.75MHz                                                                             |

### III

## ស្ថានីយវិទ្យុ ផ្សព្វផ្សាយព្រះធម៌ព្រះពុទ្ធសាសនា ដោយសហគមន៍ធម្មទាន នៃពុទ្ធបរិស័ទ





| ខេត្ត-ក្រុង    | វេលាផ្សាយ | ស្ថានីយវិទ្យុ |
|----------------|-----------|---------------|
| ខេត្តកំពង់ចាម  | -18h00 mn | -FM 91.5MHz   |
| ខេត្តក្រចេះ    | -05h30 mn | -FM 98.5MHz   |
| ខេត្តរតនគិរី   | -18h30 mn | -FM 89.5MHz   |
| ខេត្តកំពង់ធំ   | -05h30 mn | -FM103.5MHz   |
| ខេត្តព្រះវិហារ | -18h30 mn | -FM 99 MHz    |



**សព្វទានំ ធម្មទានំ ជីវិតំ**  
**ធម្មទានឈ្នះអស់ទានទាំងពួង ។**

# សេចក្តីសង្ខេបសៀវភៅ

## ខ្ញុំព្រះករុណា ខ្ញុំព្រះ

 ប៊ុត សាវណ្ណ 

— ❦ —

១. ព្រះពោធិសត្វភាគទី ៤
២. ជំនួយសតិភាគទី ១ ដល់ភាគទី ១៤
៣. មនុស្សជាមួយនឹងការងារ
៤. សិក្ខាបទមនុស្សល្អ
៥. ពរ ៤ ប្រការ
៦. ព្រះពុទ្ធភាសិត ៤៣ គាថា
៧. ខ្លឹមសារគួរយល់ដឹង
៨. ព្រះពុទ្ធសាសនា
៩. កូនមាសឪពុក
១០. ម៉ែ !!!
១១. វិធីរម្ងាប់សេចក្តីក្រោធ
១២. សុខចិត្ត និងគុណភាពនៃជីវិត
១៣. មេរៀនជីវិត
១៤. ពាក្យពេចន៍ម៉ែឪ

១៥. បទពិចារណា

១៦. ពន្លឺធម៌ព្រះពុទ្ធ

១៧. បារមីភាគទី ១ និងខ្លឹមសារខ្លីៗ

១៨. បារមីភាគទី ២ និងខ្លឹមសារខ្លីៗ

១៩. ៤៨ ធម្មទស្សន៍

២០. ស្ត្រីក្នុងព្រះពុទ្ធសាសនា

២១. ឧបមាភាសិត ៤៩

២២. ព្រះពោធិសត្វ ភាគទី ១

២៣. ព្រះពោធិសត្វ ភាគទី ២ ( ព្រះសុវណ្ណសាម )

២៤. ព្រះពោធិសត្វភាគទី ៣

**សូមអនុមោទនាធម្មទាន !**

**បោះពុម្ពជាធម្មទាន ៤៥.០០០ ក្បាល**

**ក្នុងតម្លៃ ១៦.២០០ ដុល្លារ**

**រោងពុម្ពវិគ្គតាពកម្ពុជា-ជប៉ុន**

# បាលត្រៃតនៈ

ក្នុងពាណសិទ្ធិកដីពោធិសត្វ  
ព្រះបាទព្រហ្មទត្តគ្រងដែនកាសី  
ឥសិបតនៈព្រៃមិតទាយា  
សម្តែងធម្មចក្កប្រោសពួកតាបស  
អាសាណបុណ្ណមីថ្ងៃកំណើតធម៌  
ថ្ងៃខួបកំណើតព្រះធម៌ទេសនា  
អាសាណបុណ្ណមីថ្ងៃកំណើតសង្ឃ  
ឋានត្រៃតនៈក្នុងដែនកាសី  
ចេតិយព្រះយសខ្ពស់ព្រោះសំសរ  
ឯហិកិត្តុដោយព្រះភគវា  
ហាសិបបួនអង្គសម្ភាញ់ព្រះយស  
ឋានត្រៃតនៈឋានព្រះភគវន្តិ  
ខ្ញុំប្លាយបង្កឋានត្រៃតនៈ  
នឹកព្រះអរហន្តនឹកធម៌ទេសនា

ក្នុងសង្ឃារវដ្តបំពេញបារមី  
ព្រះពោធិសត្វថ្លៃបួសជាតាបស។  
ឋានព្រះភគវាគ្រប់អង្គទាំងអស់  
អរិយមគ្គខ្ពង់ខ្ពស់បឋមទេសនា។  
ទេសនាបរមជ្ឈិមាបាយត្រា  
បរិស័ទជ្រះថ្លាប្លាយផ្កាចេតិយ។  
សរណៈពេញអង្គសង្ឃតម្របបី  
អាសាណបុណ្ណមីអាសាទ្បបូជា។  
យសបានស្តាប់ធម៌តលំដាប់គ្នា  
ព្រះយសបានជាសង្ឃព្រះអរហន្ត។  
មកបួសទាំងអស់ព្រៃមិតទាយវន្តិ  
ត្រាស់ប្រាប់អរហន្តចេញផ្សាយសាសនា។  
ដោយចិត្តស្មោះស្ម័គ្រនឹកព្រះសាស្តា  
ខ្ញុំសូមប្រាថ្នាផុតកាមលោកីយ៍។

ដោយ ប.ស.វ.

